

SCADENZE ELETTORALI IN DUE PAESI, IL PCI A CONGRESSO

## Alla fine di questa settimana quasi una verifica per l'Europa

Il voto in Germania e una controprova per Mitterrand - Le scelte dei comunisti italiani - Craxi lamenta il disordine economico e Forlani attacca De Mita

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Tre appuntamenti importanti caratterizzeranno questa settimana. Si tratta di tre verifiche importanti, i cui risultati si conosceranno tutti domenica prossima, e sui quali ha posto l'accento lo stesso presidente del Consiglio in un breve discorso pronunciato ieri ad Arezzo: quella degli elettori francesi (per il rinnovo delle amministrazioni comunali, da confrontare comunque con le ultime elezioni politiche che nel 1981 dettero la maggioranza alla sinistra, per la prima volta dopo il 1958); quella degli elettori tedeschi (che dovranno confermare o no il recente capovolgimento di fronte avvenuto a Bonn e che ha portato al governo i cristiano-democratici); e quella italiana relativa al «significativo dibattito interno al Pci» (il congresso che inizierà dopodomani a Milano) con particolare riferimento alla «diversificazione non soltanto di metodo dal comunismo sovietico».

Secondo Fanfani in proporzioni diverse «le tre verifiche meritano di essere seguite con attenzione, senza sottovalutare le prevedibili ripercussioni non soltanto in campo ideologico ma anche sul piano operativo interno a ciascuno dei paesi ricordati e per l'importanza di ciascuno di essi nell'area internazionale, con conseguenti ripercussioni per la pace e per la ripresa dello sviluppo».

Allo stretto incrocio tra le questioni internazionali e quelle interne ha fatto riferimento anche il segretario del Psi nel discorso pronunciato a Genova. «Ciò che avviene nel mondo — avverte Craxi — ci condiziona fortemente».

Si tratta, ha aggiunto, di comprendere ciò che avviene e come organizzarlo il futuro: l'aspetto della pace è essenziale ma non meno importante è quello sociale ed economico dal momento che «c'è stato in questi ultimi tempi un revival di politiche monetariste e liberiste grazie alle quali si sosteneva che tutte le cose dell'economia si sarebbero aggiustate da sole» e invece il mondo occidentale denuncia 30 milioni di disoccupati (12 negli Stati Uniti di Reagan) mentre perfino la Germania federale ha una disoccupazione pressoché pari a quella italiana.

Occorre dunque, dice Craxi, un rimedio per frenare la spinta recessiva che «rischia di provocare conseguenze difficilmente controllabili» poiché c'è grande disordine monetario, nei prezzi delle materie prime, nel regolamento degli interscambi, con effetti negativi derivanti da aree di instabilità e di rischio oltre le guerre e le tensioni locali in molte regioni importanti del mondo.

Craxi ha fatto anche un accenno ai missili americani da installare in Europa, ribadendo le tesi date da tempo: l'Ita-

degli alloggi popolari, per perequare le pensioni e per sistemare il servizio sanitario nazionale. Tutte iniziative che dovranno essere discusse in Parlamento e che, come per tutto il resto, necessitano di un confronto con le altre forze della maggioranza.

Quanto alla De l'area che si raggruppa attorno alle posizioni di Forlani ha tenuto con convegno per mettere a punto una linea politica.

Forlani ha attaccato De Mita per le sue recenti elaborazioni sull'alternativa, ha difeso la linea di collaborazione portata avanti da Craxi ed ha sostenuto che nei confronti del Pci, accanto alla generosità, occorre avere anche una buona dose di diffidenza. Il problema della democrazia, ha detto «la De lo ha risolto quando il Pci voleva rovesciarla, mandarla a gambe all'aria».

Tommaso Genisio

## Un Consiglio dei ministri sui nodi non ancora sciolti

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — Finanza locale, attuazione della legge sull'editoria, proroga della legge sulla Cassa del Mezzogiorno: sono questi gli argomenti più rilevanti sui quali si concentrerà il lavoro del Consiglio dei ministri in programma oggi pomeriggio.

Ma accanto all'ordine del giorno ufficiale, ci sono numerosi problemi che saranno certamente oggetto del dibattito tra i ministri. Tra questi il «caso Umberto» con tutte le implicazioni costituzionali e politiche che ancora impediscono il ritorno in Italia dell'ex re, ed un argomento che interessa direttamente i cittadini: il caos nella Sanità.

A questo proposito il ministro Altissimo ha già pronto nel cassetto un provvedimento che istituisce il «ruolo medico» correggendo, in questo modo, almeno una delle incongruenze emerse dall'attuazione della riforma sanitaria.

È probabile che proprio oggi il ministro sottoponga d'intesa con Fanfani, l'argomento alla valutazione dell'intero governo lanciando in questo modo un segnale importante ai medici in vista della ripresa delle trattative.

Sul piano operativo il decreto sulla finanza locale è però l'argomento più importante. Varato il 30 dicembre, il provvedimento stabilisce una sovrapposizione sulla casa a favore dei disastri bilanci comunali. Osteggiato aspramente dall'opposizione, ha subito incontrato, parecchie perplessità anche all'interno della maggioranza.

Il decreto avrebbe dovuto essere approvato entro il 1.º marzo, ora il governo lo dovrà ritirare e ripresentare con alcune modifiche che ne favoriscano l'approvazione.

T. G.

IN CENTRO-AMERICA LA MISSIONE PASTORALE PIÙ DIFFICILE

## In gara guerriglieri e regimi per sfruttare la visita papale

Ma Giovanni Paolo II annuncia: sarà un pellegrinaggio quaresimale

CITTÀ DEL VATICANO — Un «pellegrinaggio quaresimale» tra popoli provati da «dolorose esperienze», così il Papa ha definito il suo imminente viaggio in otto paesi dell'America centrale rivolgendosi ad alcune migliaia di persone convenute ieri in piazza San Pietro, nonostante il maltempio, per la recita dell'«Angelus».

Il periodo di Quaresima — ha detto il Pontefice — sembra essere particolarmente adatto per visitare quei paesi dell'America centrale. Essi si trovano al centro dell'interesse dell'opinione mondiale a causa delle dolorose esperienze che, nel corso degli ultimi anni, sono state vissute specialmente da alcune di quelle popolazioni. Queste esperienze, collegate con la morte di decine di migliaia di uomini, hanno colpito la misura della sofferenza non solo di singole persone, ma anche di molte famiglie e di ambienti interi.

Il viaggio del Papa comincerà mercoledì mattina, 2 marzo, e si concluderà otto giorni dopo. Egli visiterà nell'ordine: Costa Rica, Nicaragua, Panama, El Salvador, Guatemala, Honduras, Belize ed Haiti.

Giovanni Paolo Secondo si prepara dunque a partire per le terre centroamericane bruciate dalla violenza e intrise di sangue, in una difficile e delicata missione pastorale che, a ragione, è stata definita da alcuni osservatori «la più delicata del suo corso pontificale» e «la più insidiosa» dei dodici pellegrinaggi da lui già compiuti in altre terre.

Nessuno azzardo, per ora, previsioni o ipotesi sulle immediate conseguenze di questa visita, tenuto conto che nella regione centro-americana gli interessi delle parti in conflitto e dei rispettivi «padrini», si sommano le spinte d'una rivoluzione sociale che affonda le sue radici nella fame secolare, nell'indigenza totale e cronica di questi popoli, da sempre schiacciati sotto il peso di tirannie oligarchiche che hanno nutrito per molti anni il terreno dei risentimenti ad oltranza.

Missione oltremodo difficile e irta di trabocchi, quindi, quella del Pontefice, il quale inizierà il suo periplo centroamericano a San Jose di Costa Rica e lo concluderà a Port aux Princes, nell'Haiti di «Baby Doc».

Intanto, nei singoli paesi che egli visiterà, gli opposti schieramenti hanno cominciato a far proselitismo in nome del Papa, ciascuno cercando di strumentalizzare la visita e di portare acqua al proprio mulino.

Ma come in questa occasione, si fa rilevare in questi paesi, la pace è stata appesa a un tenuissimo filo. Neppure all'epoca del conflitto dell'Atlantico del Sud tra l'Argentina e la Gran Bretagna, quando il Papa intervenne esortan-

do le parti, prima a Londra e poi a Buenos Aires, e deporre le armi, il panorama apparve tanto confuso e incerto. Per ora le masse centroamericane pregano sulle due sponde politiche e ideologiche. Domani o dopodomani si vedrà.

Anche dal Messico, un paese estremamente suscettibile agli umori centroamericani, si levano voci oranti. Una ventata di organizzazioni cristiane di sinistra hanno espresso la speranza che il Papa si faccia portavoce dei popoli in lotta, affinché «si rafforzino la pace e si promuova il dialogo tra le parti in conflitto».

La frase rispecchia chiaramente lo stato d'animo di una delle parti impegnate politicamente e militarmente nella regione, a poche ore dall'arrivo del Papa, se si pensa che essa è partita dal comitato di solidarietà monsignor Romero (il vescovo salvadoreño assassinato nel 1980), molto vicini ai settori di opposizione.

Le stesse speranze sono state condivise nei giorni scorsi da Guillermo Ungo, presidente del Fronte democratico rivoluzionario (braccio politico della guerriglia salvadoreña), dal comandante Daniel Ortega, membro del governo sandinista di Managua, e dal movimento guerrigliero hondureño del Chinchoneros, che appoggia l'opposizione armata del Salvador.



San Salvador — È trepida l'attesa in Centro-America per l'imminente visita del Papa. Qui una donna con la figlia nella capitale salvadoreña offre l'immagine del Pontefice

COMINCIA LA BATTAGLIA DI PRIMAVERA PER IL MAGGIOR INDICE D'ASCOLTO

## E tra le tv ci si batte all'ultimo fotogramma

I moviekillers colpiscono ancora. La battaglia di primavera comincia (doppiatori permettendo) e senza esclusione di colpi. Le reti televisive pubbliche e private, agguerrite come non mai, si preparano a lottare per l'ultimo fotogramma per assicurarsi la più ampia fetta di «audience» e, di conseguenza, le più alte tariffe pubblicitarie quando saranno forniti i dati di ascolto (Istel) (affidati a quattro istituti di statistica), relativi ai mesi marzo-aprile-maggio (operazione che sarà ripetuta per ottobre-novembre-dicembre).

La scelta, ancora, è assai vasta, anche se di anno in anno si assottiglia: se i moviekillers, per l'appunto, cominciano da tempo alla «morte» del cinema, quali film potranno presentare tra un po' se non quegli stessi squallidi surrogati denominati «film per la tv»?

Intanto i moviekillers fanno finta di niente e ci marciano. E ci marciano dentro. La battaglia di primavera sarà una gioia per gli occhi dei telespettatori. La Rai (che continua, tra l'altro, a farsi concorrenza da sola tra Rete 1 e 2, e qualche volta anche 3), spara

tra pochi giorni due pallottole di grosso calibro, costate fior di centinaia di milioni.

Il 6 e 7 marzo il teleschermo della Rete 1 sarà appannaggio del «Padrino», un film di sicura presa (contenente la famosa performance di Brando «as godfather» con Marlon Brando), seguito, il 13 e 14 da «Il Padrino II», entrambi diretti da quell'ortuino italiano a nome Francis Ford Coppola che in questi giorni rischia di doversi vendere i suoi studi grazie al fallimento commerciale del suo musical elettronico «One from the heart» (Un sogno lungo un giorno).

Ma, udite udite (vedete vedete), la Rete 2 trasmette, di rimando, il 22 e 23, niente-podismo da tempo alla «morte» del cinema, quali film potranno presentare tra un po' se non quegli stessi squallidi surrogati denominati «film per la tv»?

Intanto i moviekillers fanno finta di niente e ci marciano. E ci marciano dentro. La battaglia di primavera sarà una gioia per gli occhi dei telespettatori. La Rai (che continua, tra l'altro, a farsi concorrenza da sola tra Rete 1 e 2, e qualche volta anche 3), spara

in anno, viene riproposto con buon successo nelle sale cinematografiche (qualcuna, secondo le ultime notizie, esiste ancora).

Ma non è finita. La Rete 3 vara un ciclo sulla Divina: undici film di Greta Garbo. E poi c'è «Nero e scarlatto», con Gregory Peck in abiti talar e tra poco una serie dedicata a Sophia Loren, e infine altri «singles» d'eccezione: «La città delle donne» di Fellini, «2001: Odissea nello spazio» di Kubrick, «Ecce bombo», di Moretti.

Ma, sul fronte Rai si scherza neppure su quello privato. Retequattro Mondadori ha appena inaugurato la serie dei «martedì magici», e dopo «Love Story» proporrà film di eccellente livello, taluni di grosso richiamo («La calda notte dell'ispettore Tibbs», «Terremoto», «Superman»), altri addirittura da cineclub — e la nota di plauso è doverosa — come lo struggente «L'amico americano» di Wim Wenders (recentemente incoronato a Venezia), per giungere infine a quel piccolo capolavoro, capostipite del «nuovo» film di fantascienza, che è «Guerre stellari» di Lucas.

A questo si aggiungono, prossimamente, «Evita Peron» (con Faye Dunaway), e «Io, Golda» (l'ultima prova di Ingrid Bergman), oltre alla ripresa dell'unico sceneggiato in grado di contrastare «Dallas», e cioè «Dynasty», con Blake Carrington & company.

Canale 5 Berlusconi, da parte sua, dopo l'ottima rassegna su Fellini, contrabbatte, ovviamente, con la nuova serie dell'interminabile («purtroppo, se un commento è concesso») «Dallas» (certo che i R. americani hanno usati più fortuna degli italiani con gli affari, le donne e la giustizia, non vi pare?), tanto per cominciare.

E prosegue con altre rassegne di film qualificate ma anche e soprattutto con «Il blu e il grigio» (il colore delle uniformi nordiste e sudiste), una specie di «Via col vento», ma più lungo, con Gregory Peck che qui non è cardinale ma Abramo Lincoln, e «La valle delle bambole», sceneggiato americano che offre vicende di sesso e intrigo nella Hollywood dei nostri giorni (tra gli interpreti più consistenti, James Coburn e Britt Ekland, oltre a uno stuolo di belle

«bambole», naturalmente).

E poi, e poi, e poi ci sono tutte le altre, che cercano di gettare nel calderone il meglio, ciascuna secondo le proprie possibilità. E non solo esclusivamente film. Anche se, a conti fatti, è proprio il cinema a farla da dominatore, sugli schermi televisivi, e ad offrire spesso lo spettacolo di maggior richiamo.

In attesa dei dati Istel, valanghe di pellicole, dunque, scorreranno davanti ai nostri occhi. Ai nostri occhi sempre più offesi dalle interruzioni pubblicitarie, martellanti, volgari, maleducate, vera e autentica violenza audiovisiva. Ma come si fa a guardarsi un bel thrilling di un'ora e trenta in tre ore continuamente spezzate da dentifrici, ammorbidenti, assorbenti e contraccettivi?

Non fosse che per questo, verrebbe da «tenere» per la Rai. Almeno qui il film le lo vedi per intero, senza smercantilizismi, e riesci persino a seguirne il filo. Vira la Rai, dunque (copyright Renato Zero)?

Ma no, non esageriamo. Vira il cinema. Questo sì.

Francesco Carrara

NELLE PAGINE INTERNE

## Arrestato (perché br?) il figlio della Faccio

Dario Faccio, 24 anni, figlio della deputata radicale Adele Faccio, è stato arrestato a Milano nell'ambito di una retata notturna effettuata dai carabinieri nella notte tra sabato e domenica. L'operazione — tuttora in corso — ha lo scopo di sorprendere membri e simpatizzanti della colonna «Walter Alasia» delle Brigate rosse.

L'on. Faccio si è detto certo dell'innocenza del figlio, militante nelle formazioni dell'area marxista-leninista. «Sono sicuro — ha affermato duramente — che si tratta di una provocazione contro il Partito radicale».

A pagina 2

## Andropov: «L'unico Marx è quello sovietico»

Duro e intransigente articolo di Yuri Andropov, segretario generale del Pcus, a proposito dei possibili «pluralismo» dell'ideologia comunista. Sulla rivista teorica del partito, «Kommunist», Andropov scrive infatti senza mezzi termini che l'Unione Sovietica è la sola depositaria della purezza dell'idea marxista e che i veri continuatori di Marx sono i dirigenti del Pcus. Ogni altra esperienza rivoluzionaria, dunque, deve essere vista solo nel contesto di quella sovietica. L'articolo appare significativamente nell'anno del centenario della morte di Marx.

A pagina 15

## Triestina: pareggio sudato ma valido



TRIESTINA-VICENZA 2-2 — Il Vicenza ha spaventato la squadra alabardata, andando in gol due volte nei primi minuti di gioco, ma non ha tenuto il vantaggio fino al termine: Strukul ha accorciato subito le distanze, poi nel finale De Falco ha pareggiato su rigore (nella foto) segnando la sua diciottesima rete della stagione. La Triestina è sempre prima, ma adesso ha la Carrarese a due punti. Nella foto, il rigore segnato da De Falco

## La Bic salda in A 1

Era una giornata importante ieri per lo sport triestino nelle specialità più seguite: la Triestina si misurava con il Vicenza, e con il pareggio lo ha tenuto a distanza; la Bic giocava a Mestre, contro la già retrocessa Lebole, e con il successo ottenuto si è guadagnata la permanenza in A 1, a due giornate dalla fine, grazie alla concomitante sconfitta della Carrarese.

I tifosi della Bic credevano in questa vittoria, l'hanno favorita con il loro incoraggiamento, intervenendo numerosi sugli spalti della compagine veneta, a sostenere Bertolotti e compagni. L'affermazione è stata chiara, anche se non netissima. Ma bastavano soprattutto i due punti e quelli sono venuti. 88-84 il risultato finale, che mette al sicuro la compagine di D'Amico.

Un campionato di transizione, quello della Bic, con partite eccitanti e altre mediche, momenti di grande esaltazione, altri di viva delusione. Una squadra, si potrebbe dire, non perfettamente bilanciata, non tanto sul piano tecnico quanto su quello morale.

La determinazione non sempre è stata presente nella dovuta misura. Ma l'aver conservato il posto nel massimo campionato è già traguardo rilevante, che tutti devono considerare tale.

(Italfoto)



IRPEF, IRPEG, CASA, AUTO, ECC.

## Che cosa cambia dopo il decreto

Forte: nessuna nuova tassa durante l'83

ROMA — Con l'approvazione del decreto tributario, circa un quarto della «stangata di Capodanno» è andata in porto, sia pure riveduto e corretto. Il resto della stessa stangata è andato a picco. Sarà riposto. Il ministro Forte, comunque, assicura che quest'anno non ci saranno ulteriori tasse (a parte quelle prospettate, ovviamente), e questo grazie al petrolio, che diminuisce, facendo un'iniezione di salute alla nostra bilancia dei pagamenti, e alle casse dello Stato, che fiscalizzerà le riduzioni di prezzo (il disavanzo di quest'anno potrebbe anche essere ridotto di metà).

Il ministro delle finanze sembra voler ridimensionare l'allarme creato dal suo collega del tesoro, Goria, anche se ammette di essere stato d'accordo con lui nel suonare il campanello d'allarme nei confronti delle commissioni parlamentari che — dice espressamente Forte — hanno l'abitudine di proporre nuove spese, o di ridurre gli aumenti fiscali proposti dal governo.

E un chiaro invito ad approvare senza troppe storie i decreti che Fanfani si accinge a ripresentare. Tanto più — aggiunge il ministro delle finanze — che le misure contenute in quei decreti sono sufficienti ad evitare il «crac» dello Stato. Forte invita nuovamente le banche a ridurre il costo del denaro. È convinto che, volendo, potrebbero farlo senza fatica, e soprattutto senza chiedere in cambio riduzioni di imposte. Tra l'altro — soggiunge — la stangata ha risparmiato le banche proprio per indurle a ridurre di tassi d'interesse.

Ma torniamo al decreto approvato, e facciamo i conti in tasca al contribuente, mettendo in evidenza le principali novità che, presenta rispetto al testo originario. Tra l'altro, Forte ha annunciato che per la prossima estate sarà disponibile un nuovo testo unico delle leggi tributarie, che dovrebbe mettere ordine nella giungla di migliaia di emendamenti fatti in questi anni alla disciplina delle imposte.

### Irpef

C'è anzitutto una nuova curva delle aliquote Irpef. E cioè: da 0 a 11 milioni, 18 per cento sull'intero importo; da 11 a 24 milioni, 19,80 per cento; da 24 a 30 milioni, 24 per cento; da 30 a 38 milioni, 25,90 per cento; da 38 a 60 milioni, 27,50 per cento; da 60 a 120 milioni, 29,50 per cento; da 120 a 250 milioni, 31,50 per cento; da 250 a 500 milioni, 33,50 per cento; da 500 a 1.000 milioni, 35,50 per cento; da 1.000 a 2.500 milioni, 37,50 per cento; da 2.500 a 5.000 milioni, 39,50 per cento; da 5.000 a 10 milioni, 41,50 per cento; da 10 a 15 milioni, 43,50 per cento; da 15 a 20 milioni, 45,50 per cento; da 20 a 25 milioni, 47,50 per cento; da 25 a 30 milioni, 49,50 per cento; da 30 a 35 milioni, 51,50 per cento; da 35 a 40 milioni, 53,50 per cento; da 40 a 45 milioni, 55,50 per cento; da 45 a 50 milioni, 57,50 per cento; da 50 a 55 milioni, 59,50 per cento; da 55 a 60 milioni, 61,50 per cento; da 60 a 65 milioni, 63,50 per cento; da 65 a 70 milioni, 65,50 per cento; da 70 a 75 milioni, 67,50 per cento; da 75 a 80 milioni, 69,50 per cento; da 80 a 85 milioni, 71,50 per cento; da 85 a 90 milioni, 73,50 per cento; da 90 a 95 milioni, 75,50 per cento; da 95 a 100 milioni, 77,50 per cento; da 100 a 105 milioni, 79,50 per cento; da 105 a 110 milioni, 81,50 per cento; da 110 a 115 milioni, 83,50 per cento; da 115 a 120 milioni, 85,50 per cento; da 120 a 125 milioni, 87,50 per cento; da 125 a 130 milioni, 89,50 per cento; da 130 a 135 milioni, 91,50 per cento; da 135 a 140 milioni, 93,50 per cento; da 140 a 145 milioni, 95,50 per cento; da 145 a 150 milioni, 97,50 per cento; da 150 a 155 milioni, 99,50 per cento; da 155 a 160 milioni, 101,50 per cento; da 160 a 165 milioni, 103,50 per cento; da 165 a 170 milioni, 105,50 per cento; da 170 a 175 milioni, 107,50 per cento; da 175 a 180 milioni, 109,50 per cento; da 180 a 185 milioni, 111,50 per cento; da 185 a 190 milioni, 113,50 per cento; da 190 a 195 milioni, 115,50 per cento; da 195 a 200 milioni, 117,50 per cento; da 200 a 205 milioni, 119,50 per cento; da 205 a 210 milioni, 121,50 per cento; da 210 a 215 milioni, 123,50 per cento; da 215 a 220 milioni, 125,50 per cento; da 220 a 225 milioni, 127,50 per cento; da 225 a 230 milioni, 129,50 per cento; da 230 a 235 milioni, 131,50 per cento; da 235 a 240 milioni, 133,50 per cento; da 240 a 245 milioni, 135,50 per cento; da 245 a 250 milioni, 137,50 per cento; da 250 a 255 milioni, 139,50 per cento; da 255 a 260 milioni, 141,50 per cento; da 260 a 265 milioni, 143,50 per cento; da 265 a 270 milioni, 145,50 per cento; da 270 a 275 milioni, 147,50 per cento; da 275 a 280 milioni, 149,50 per cento; da 280 a 285 milioni, 151,50 per cento; da 285 a 290 milioni, 153,50 per cento; da 290 a 295 milioni, 155,50 per cento; da 295 a 300 milioni, 157,50 per cento; da 300 a 305 milioni, 159,50 per cento; da 305 a 310 milioni, 161,50 per cento; da 310 a 315 milioni, 163,50 per cento; da 315 a 320 milioni, 165,50 per cento; da 320 a 325 milioni, 167,50 per cento; da 325 a 330 milioni, 169,50 per cento; da 330 a 335 milioni, 171,50 per cento; da 335 a 340 milioni, 173,50 per cento; da 340 a 345 milioni, 175,50 per cento; da 345 a 350 milioni, 177,50 per cento; da 350 a 355 milioni, 179,50 per cento; da 355 a 360 milioni, 181,50 per cento; da 360 a 365 milioni, 183,50 per cento; da 365 a 370 milioni, 185,50 per cento; da 370 a 375 milioni, 187,50 per cento; da 375 a 380 milioni, 189,50 per cento; da 380 a 385 milioni, 191,50 per cento; da 385 a 390 milioni, 193,50 per cento; da 390 a 395 milioni, 195,50 per cento; da 395 a 400 milioni, 197,50 per cento; da 400 a 405 milioni, 199,50 per cento; da 405 a 410 milioni, 201,50 per cento; da 410 a 415 milioni, 203,50 per cento; da 415 a 420 milioni, 205,50 per cento; da 420 a 425 milioni, 207,50 per cento; da 425 a 430 milioni, 209,50 per cento; da 430 a 435 milioni, 211,50 per cento; da 435 a 440 milioni, 213,50 per cento; da 440 a 445 milioni, 215,50 per cento; da 445 a 450 milioni, 217,50 per cento; da 450 a 455 milioni, 219,50 per cento; da 455 a 460 milioni, 221,50 per cento; da 460 a 465 milioni, 223,50 per cento; da 465 a 470 milioni, 225,50 per cento; da 470 a 475 milioni, 227,50 per cento; da 475 a 480 milioni, 229,50 per cento; da 480 a 485 milioni, 231,50 per cento; da 485 a 490 milioni, 233,50 per cento; da 490 a 495 milioni, 235,50 per cento; da 495 a 500 milioni, 237,50 per cento; da 500 a 505 milioni, 239,50 per cento; da 505 a 510 milioni, 241,50 per cento; da 510 a 515 milioni, 243,50 per cento; da 515 a 520 milioni, 245,50 per cento; da 520 a 525 milioni, 247,50 per cento; da 525 a 530 milioni, 249,50 per cento; da 530 a 535 milioni, 251,50 per cento; da 535 a 540 milioni, 253,50 per cento; da 540 a 545 milioni, 255,50 per cento; da 545 a 550 milioni, 257,50 per cento; da 550 a 555 milioni, 259,50 per cento; da 555 a 560 milioni, 261,50 per cento; da 560 a 565 milioni, 263,50 per cento; da 565 a 570 milioni, 265,50 per cento; da 570 a 575 milioni, 267,50 per cento; da 575 a 580 milioni, 269,50 per cento; da 580 a 585 milioni, 271,50 per cento; da 585 a 590 milioni, 273,50 per cento; da 590 a 595 milioni, 275,50 per cento; da 595 a 600 milioni, 277,50 per cento; da 600 a 605 milioni, 279,50 per cento; da 605 a 610 milioni, 281,50 per cento; da 610 a 615 milioni, 283,50 per cento; da 615 a 620 milioni, 285,50 per cento; da 620 a 625 milioni, 287,50 per cento; da 625 a 630 milioni, 289,50 per cento; da 630 a 635 milioni, 291,50 per cento; da 635 a 640 milioni, 293,50 per cento; da 640 a 645 milioni, 295,50 per cento; da 645 a 650 milioni, 297,50 per cento; da 650 a 655 milioni, 299,50 per cento; da 655 a 660 milioni, 301,50 per cento; da 660 a 665 milioni, 303,50 per cento; da 665 a 670 milioni, 305,50 per cento; da 670 a 675 milioni, 307,50 per cento; da 675 a 680 milioni, 309,50 per cento; da 680 a 685 milioni, 311,50 per cento; da 685 a 690 milioni, 313,50 per cento; da 690 a 695 milioni, 315,50 per cento; da 695 a 700 milioni, 317,50 per cento; da 700 a 705 milioni, 319,50 per cento; da 705 a 710 milioni, 321,50 per cento; da 710 a 715 milioni, 323,50 per cento; da 715 a 720 milioni, 325,50 per cento; da 720 a 725 milioni, 327,50 per cento; da 725 a 730 milioni, 329,50 per cento; da 730 a 735 milioni, 331,50 per cento; da 735 a 740 milioni, 333,50 per cento; da 740 a 745 milioni, 335,50 per cento; da 745 a 750 milioni, 337,50 per cento; da 750 a 755 milioni, 339,50 per cento; da 755 a 760 milioni, 341,50 per cento; da 760 a 765 milioni, 343,50 per cento; da 765 a 770 milioni, 345,50 per cento; da 770 a 775 milioni, 347,50 per cento; da 775 a 780 milioni, 349,50 per cento; da 780 a 785 milioni, 351,50 per cento; da 785 a 790 milioni, 353,50 per cento; da 790 a 795 milioni, 355,50 per cento; da 795 a 800 milioni, 357,50 per cento; da 800 a 805 milioni, 359,50 per cento; da 805 a 810 milioni, 361,50 per cento; da 810 a 815 milioni, 363,50 per cento; da 815 a 820 milioni, 365,50 per cento; da 820 a 825 milioni, 367,50 per cento; da 825 a 830 milioni, 369,50 per cento; da 830 a 835 milioni, 371,50 per cento; da 835 a 840 milioni, 373,50 per cento; da 840 a 845 milioni, 375,50 per cento; da 845 a 850 milioni, 377,50 per cento; da 850 a 855 milioni, 379,50 per cento; da 855 a 860 milioni, 381,50 per cento; da 860 a 865 milioni, 383,50 per cento; da 865 a 870 milioni, 385,50 per cento; da 870 a 875 milioni, 387,50 per cento; da 875 a 880 milioni, 389,50 per cento; da 880 a 885 milioni, 391,50 per cento; da 885 a 890 milioni, 393,50 per cento; da 890 a 895 milioni, 395,50 per cento; da 895 a 900 milioni, 397,50 per cento; da 900 a 905 milioni, 399,50 per cento; da 905 a 910 milioni, 401,50 per cento; da 910 a 915 milioni, 403,50 per cento; da 915 a 920 milioni, 405,50 per cento; da 920 a 925 milioni, 407,50 per cento; da 925 a 930 milioni, 409,50 per cento; da 930 a 935 milioni, 411,50 per cento; da 935 a 940 milioni, 413,50 per cento; da 940 a 945 milioni, 415,50 per cento; da 945 a 950 milioni, 417,50 per cento; da 950 a 955 milioni, 419,50 per cento; da 955 a 960 milioni, 421,50 per cento; da 960 a 965 milioni, 423,50 per cento; da 965 a 970 milioni, 425,50 per cento; da 970 a 975 milioni, 427,50 per cento; da 975 a 980 milioni, 429,50 per cento; da 980 a 985 milioni, 431,50 per cento; da 985 a 990 milioni, 433,50 per cento; da 990 a 995 milioni, 435,50 per cento; da 995 a 1.000 milioni, 437,50 per cento.

Questa è la tabella «generale» della «stangata», progressiva dell'Irpef dal '1-83 seguirà un andamento assai diversificato a seconda dei soggetti, lavoratori dipendenti oppure autonomi cioè tutti quanti operano per proprio conto, ed a seconda dell'ampiezza degli scaglioni.

Si è ritenuto di eliminare gli effetti del «crac» della «stangata» per non poche critiche da parte di esponenti degli stessi partiti sulla maggioranza, concedendo ulteriori «detrazioni a scalare» sui redditi iniziali (fino a 16 milioni) del lavoro subordinato. Le spese di produzione del reddito (lavoratori dipendenti) salgono a 252.000 lire annue, ferme restando le 18.000 per oneri personali.

Per i lavoratori dipendenti le «detrazioni a scalare» sono le seguenti. Spese di produzione del reddito: 252.000 per tutti i lavoratori dipendenti. Ulteriore detrazione per lavoratori dipendenti: 324.000 fino a 9 milioni; 276.000 da 9 a 10 milioni; 156.000 da 10 a 12 milioni; 84.000 da 12 a 15 milioni; 60.000 da 15 a 16 milioni. Oneri e spese personali: 18.000.

La quota di detrazione per coniuge a carico per ogni categoria di contribuenti è fissata in lire 240.000, il limite di redditualità («a carico») passa da 1.350.000 a 2.750.000 lire.

**Casa**  
Modificati alcuni coefficienti di rivalutazione delle rendite catastali. Ecco quelli definitivi.  
Abitazione signorile (1/1) 300; abitazione civile (A/2) 230; abitazione economica (A/3) 210; abitazione popolare (A/4) 180; abitazione ultrapopolare (A/5) 170; abitazione rurale (A/6) 180; abitazione in villeggiatura (A/7) 270; abitazione in villa (A/8) 340; castelli e palazzi (A/9) 150; uffici e studi privati (A/10) 380; abitazioni tipiche (A/11) 195.

**Ritenute Irpef e Irpeg su provvigioni**  
Sono state notevolmente ridotte. Questo, come principio generale. Ma l'aspetto più rilevante è un altro. La disposizione «non si applica, infatti, alle provvigioni percepite dalle agenzie di viaggio e turismo; dagli agenti, raccomandatori e mediatori marittimi ed aerei; dai rivenditori autorizzati di documenti di viaggio relativi ai trasporti di persone; dagli agenti e commissionari di imprese petrolifere; dai mediatori e rappresentanti di produttori agricoli ed ittici e di imprese esercenti l'attività marittima; dai commissionari che operano nei mercati ortofruttoriali, ittici e di bestiame; dai consorzi e cooperative tra imprese commerciali, artigiane ed agricole non aventi scopi di lucro».

**Tassa automobili**  
Per gli autoveicoli usati, già esentati dalle tasse di possesso, il bollo non si dovrà pagare. Vanno però rispettate alcune disposizioni da parte dei rivenditori autorizzati, ai quali il proprietario ha rilasciato la delega a vendere.

Il più importante obbligo è quello di spedire all'amministrazione finanziaria un elenco di tutti i veicoli ritirati per la rivendita. L'adempimento va fatto con raccomandata (e ricevuta di ritorno) nei primi dieci giorni successivi alla scadenza dei biestri par. Per gli autoveicoli ed i piccoli motori fuoribordo la tassa si pagherà solo per il periodo di effettivo utilizzo. Per le auto demolite ma non cancellate dal PRA, la cancellazione è automatica se il bollo di circolazione non è stato pagato da 5 anni a questa parte.

**Imposta erariale di consumo**  
Sulla determinazione dell'imponibile nessuna novità: il criterio dell'abbattimento del 40 per cento del valore medio dell'imponibile Iva per le giacenze è stato infatti confermato. Non sono tassati i dischi e i nastri incisi, mentre l'aliquota per gli apparecchi televisivi è stata ridotta dal 16 all'8 per cento. Resta irrisolto il problema degli apparecchi usati giacenti al 1.0 gennaio 1983.

**Contabilità semplificata**  
Il plafond è aumentato da 480 a 780 milioni di lire.

**Agevolazioni fiscali per lavoratori non subordinati**  
Per le imprese minori il plafond è portato da 12 a 18 milioni di lire. I coefficienti di redditività adesso sono i seguenti: A) per i commercianti al minuto e ambulanti: 20 per cento per ricavi fino a 10 milioni; 30 per cento per ricavi da 10 a 14 milioni; 35 per cento per ricavi da 14 a 18 milioni; B) per i pubblici esercizi, alberghi e mense aziendali: 30 per cento per ricavi fino a 10 milioni; 35 per cento per ricavi da 10 a 14 milioni; 40 per cento per ricavi da 14 a 18 milioni.

La quota esente è elevata da 36 mila a 96 mila lire, ma soltanto per i redditi non superiori ai 10 milioni. E' istituita, per i redditi di lavoro, un'ulteriore detrazione a scalare da 324 mila fino a 9 milioni di reddito a 60 mila lire per reddito non superiore a 16 milioni di lire. La detrazione di imposta, già prevista dalle leggi vigenti in 130 mila lire, è portata a 180 mila per redditi fino a 4 milioni e mezzo.

Un'altra detrazione è prevista per i redditi di lavoro, un'ulteriore detrazione a scalare da 324 mila fino a 9 milioni di reddito a 60 mila lire per reddito non superiore a 16 milioni di lire. La detrazione di imposta, già prevista dalle leggi vigenti in 130 mila lire, è portata a 180 mila per redditi fino a 4 milioni e mezzo.

**Un intero paese contro l'Anas**  
ROMA — Un intero paese ha dichiarato guerra all'Anas. Centinaia di abitanti di San Liberato, un piccolo comune in provincia di Terni, si sono radunati ieri mattina lungo i bordi del raccordo autostradale Terni-Orte per protestare contro l'Anas per non aver realizzato opere per l'inquinamento della popolazione, e per sensibilizzare gli automobilisti di passaggio sulla pericolosità della strada (negli ultimi sette anni sono morte 80 persone, le ultime cinque appena un mese fa).

In realtà, nelle intenzioni degli abitanti di San Liberato c'era la volontà di bloccare il traffico sul raccordo, ma la manifestazione non è stata autorizzata. Allora, nonostante la pioggia, si sono radunati sul bordo della strada distribuendo volantini, ma senza bloccare il traffico.

## Vigili al Quirinale



Roma — Vigili del fuoco in azione, ieri pomeriggio, al Quirinale (come si vede nell'immagine), per la caduta di un pezzo di un particolare architettonico sopra l'ingresso principale della residenza del Presidente della Repubblica. L'intervento è durato due ore, ed è stato definito «di ordinaria amministrazione».

(Telefoto Ansa)

RETATA SEGRETA NOTTURNA DEI CARABINIERI A MILANO

## Blitz anti-Br: arrestato il figlio di Adele Faccio

La deputata radicale: «È innocente, è una provocazione contro il partito»

MILANO — Dario Faccio, 24 anni, figlio della deputata radicale Adele Faccio, è stato arrestato la scorsa notte a Milano dai carabinieri, su ordine di cattura emesso dal giudice istruttore Antonio Lombardi, incaricato dell'inchiesta sulla colonna «Walter Alasia» delle Brigate rosse.

Il giovane sarebbe stato fermato in viale Romagna, e nella sua abitazione i carabinieri avrebbero trovato del materiale definito «interessante». Sarebbero state arrestate anche altre persone, almeno quattro, di cui, però, non si conosce l'identità perché il blitz, come succede quasi sempre in casi del genere, è coperto dal massimo riserbo. Anzi, dalla sede del comando della legione in via Moscova, i carabinieri interpellati dai cronisti fanno sapere di essere «seccati» perché dalla fitta cortina di riserbo è trapelato il nome di uno degli arrestati.



Dario Faccio

L'identità di Dario Faccio sarebbe trapelata — secondo alcune indiscrezioni — perché il giovane avrebbe chiesto di mettersi in contatto con la mamma che si trovava a Roma. L'operazione, si dice, è

ancora in corso e forse ci sono dei mandati di cattura che non è stato possibile eseguire per l'irreperibilità degli interessati.

Questa operazione sarebbe direttamente collegata a quelle che l'hanno preceduta negli ultimi mesi dell'anno scorso. Ricordiamo che gli inquirenti smantellarono la brigata «Fabbriche» e la brigata «Carceri» della colonna «Walter Alasia», insieme a una parte della rete logistica, esaminando il materiale trovato a novembre nell'appartamento di Cinisello Balsamo dove fu arrestato, tra gli altri, Daniele Bonato.

Questi fatti poi decisivi di collaborare con gli inquirenti poco prima che scadesse la legge sui pentiti, e con le sue dichiarazioni ha originato il blitz di dicembre e quello di gennaio, fornendo ai magistrati altri elementi su cui lavorare. Di qui probabilmente

è partita l'operazione iniziata l'altra notte con l'arresto di Dario Faccio. Del figlio della parlamentare radicale si conosce solo il passato politico, legato alla militanza in gruppi extraparlamentari di sinistra e precisamente alle formazioni dell'area marxista-leninista.

L'on. Adele Faccio, sentita da alcuni giornalisti, si è detta convinta dell'innocenza di suo figlio. «Forse l'hanno arrestato — ha detto — perché aveva sull'agenda i nomi e i numeri di telefono di alcuni degli ultimi arrestati, ma solo perché erano stati suoi compagni di scuola. Io e mio figlio, da quando siamo stati sfrattati, siamo ospiti in giro dagli amici, la sottoscritta a Roma, lui a Milano. Non abbiamo fissato dimora. Questo per i carabinieri e i giudici è già un reato. Sono sicura che si tratta di una provocazione contro il Partito radicale».

CONCLUSIONE DI UN CONVEGNO A MILANO

## Morlino: indispensabile l'autonomia del giudice

MILANO — «Stabilire con gli altri poteri dello Stato rapporti corretti e paritari per lo sviluppo armonico dei principi della nostra Costituzione: è questa la via che spetta di percorrere al potere giudiziario, per affermarsi come potere organico nella sua identità ed autonomia, con una autentica autorevolezza nella società».

Lo ha detto il presidente del Senato Tommaso Morlino, intervenendo ieri a Milano ai lavori conclusivi del convegno su «diritti del cittadino ed indipendenza del magistrato», organizzato dalla «magistratura indipendente».

«L'attenzione per i problemi della magistratura — ha detto Morlino, spiegando i motivi del suo intervento al convegno — è antica per me, ma è maggiormente doverosa oggi, nelle funzioni del mio nuovo mandato, perché, nonostante le lamentele di scontenti, il Parlamento, proprio perché detta le leggi, è interessato alla loro coerente applicazione, assicurata da una migliore funzionalità della giustizia».

L'indipendenza del magistrato — ha continuato il presidente del Senato — è la condizione decisiva per qualificare come tale uno stato di diritto, per assicurare alla società ed alle sue articolazioni l'effettività dell'ordinamento generale ed ai singoli cittadini la certezza dei diritti individuali».

Questa indipendenza — ha affermato Morlino — deve essere garantita innanzi tutto nei confronti del potere politico, ma non solo di esso. «In una società moderna — ha continuato il presidente del Senato — ad altri poteri sociali, oltre che a quello politico, deve rivolgersi la vigilanza della magistratura per conservare la propria indipendenza, con più affinata accortezza in quanto suggestioni meno facilmente rilevabili ma più penetranti possono intaccare, deviare o stravolgere la serena intelligenza e la limpida coscienza del giudice».

«Una indipendenza così compiuta — ha aggiunto Morlino — richiede indubbiamente garanzie personali, economiche e di carriera, oltre alla diretta disponibilità di atrez-

zature adeguate alle funzioni da svolgere, ed in questa direzione si sono fatti, in questi anni, grandi passi avanti».

«E' ora necessario — ha concluso Morlino — che tutti i magistrati concorrono, con la loro individuale indipendenza, a costituire quell'autonomo potere giudiziario postulato dalla Costituzione: la costruzione di tale autonomia, e non tanto la pur coerente e conseguente disciplina dell'ordinamento giudiziario, è la via per la conquista della vera indipendenza del magistrato».

In apertura dei lavori erano stati commemorati Guido Carli, Emilio Alessandrini e tutti gli altri magistrati che «hanno perso la vita a causa del loro impegno militante per la causa della giustizia».



Firenze — Il presidente del Consiglio Fanfani, con la moglie, e l'attore americano Gregory Peck (in Italia in occasione della presentazione del film televisivo «Nero e scarlatto»), la cui prima parte è saltata ieri sulla Rete 1 in conseguenza dello scoppio dei doppiatori) hanno assistito al teatro «La Pergola» di Firenze alla «Maria Stuarda» diretta da Franco Zeffirelli. Nella foto, da sinistra, Rossella Falk, Fanfani, la moglie (in secondo piano), Valentina Cortese e Gregory Peck.

(Telefoto Ansa)

SI APRE UNA DIFFICILE VERTENZA

## Oggi primo incontro per i metalmeccanici del settore privato

Inapplicato in parte il precedente contratto

ROMA — Si aprono oggi, con un incontro tra Fim e Federmecanica, le trattative per il rinnovo del contratto dei metalmeccanici privati. Si tratta della più importante vertenza del settore privato, che interessa oltre un milione di addetti e che tradizionalmente rappresenta il momento più alto e significativo della stagione contrattuale.

Quest'anno prende avvio in condizioni di particolari difficoltà, preceduta da polemiche tra le parti che spesso hanno raggiunto toni aspri. Per la prima volta il negoziato si apre a ben 14 mesi dalla scadenza del contratto precedente, tuttora in parte inapplicato.

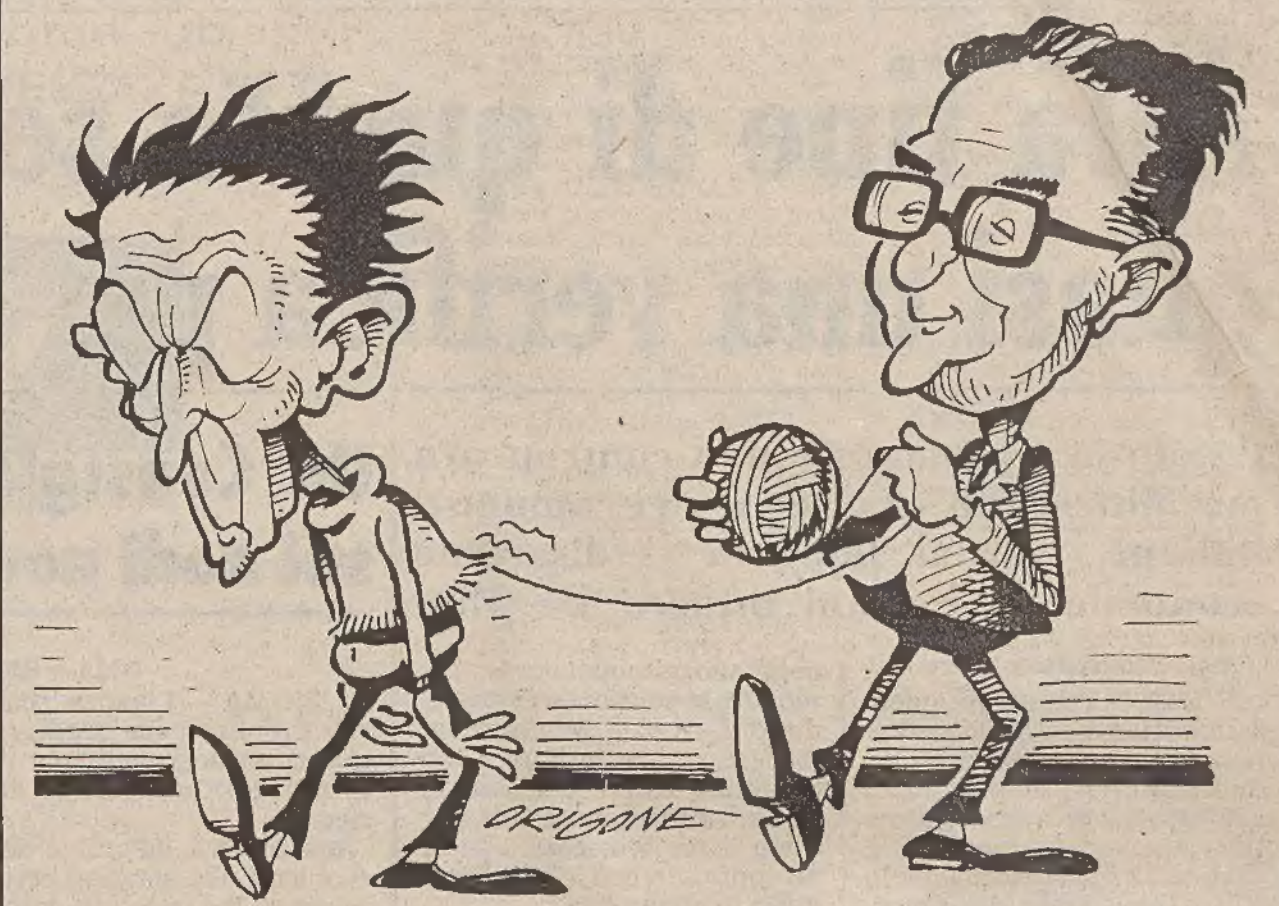
Nel '79, infatti, sindacati e imprenditori avevano concordato una riduzione di 40 ore annue dell'orario di lavoro, in alcuni comparti vincolata ad aumenti di produttività. Finora, però, la Federmecanica

ha rifiutato di attuare la riduzione proprio mentre la Fim si appresta a richiedere ulteriori 40 ore di minore orario annuale.

Per contro, il sindacato si dichiara per la prima volta disponibile a significativi aumenti della flessibilità del processo produttivo per conseguire maggiori livelli di produttività. Al di là delle richieste di inquadramento e retributive, il prossimo negoziato sarà pertanto incentrato su questi due capisaldi, riduzione di orario e minore rigidità nel lavoro.

Il sindacato intende utilizzare la manovra sull'orario per salvaguardare l'occupazione del settore; le aziende, dal canto loro, puntano, attraverso la flessibilità degli impianti, ad adattare il processo produttivo alle nuove tecnologie informatiche che vengono introdotte nelle fabbriche.

## FILO SOVIETICO



## Opinioni dei lettori

### Il nazionalismo tedesco e l'Impero

Due segnalazioni su «Tre anni» forse sono eccessive, dati i limiti dell'opera, che se non fosse per l'ambiente di Trieste austro-ungarica, ancora tanto controverso, non richiamerebbe certamente l'attenzione del pubblico. Poco curati gli esterni (quattro piante in primo piano avrebbero potuto simulare il giardino di piazza Grande, alcuni fogli di polistirolo avrebbero camuffato la prua della nave, la «parona di casa» avrebbe potuto rispondere in «triestino» e non in padovano, ecc. ecc., senza contare l'inutile protrarsi dell'agonia di Nis). A parte ciò, va sottolineato la bravura degli attori che riescono a dar vita ad un ambiente così tetro. Io non ho mai visto l'Austria-Ungheria, come credo neppure l'autore, tuttavia mi sono fatto un'idea ben diversa da quello che vedo nel filmato. L'atmosfera sembra quella di un regime d'occupazione. Dopo cinquecento anni di «dedizione»! L'impero militare sa più di Terzo Reich che non di «Defunta», l'inflazione di dialoghi e comandi in tedesco, persino sulla nave, dove l'equipaggio doveva essere in prevalenza istriano e dalmato.

L'«Impero» era famoso per le sue marce militari austro-boeme, dalle quali il popolino attingeva parodie (es. «Wien bleib Wien») e le milizie erano formate da elementi locali, triestini, sloveni e croati, eccellenza fatta per gli ufficiali. Lo stesso errore (ma era forse l'unico) è stato commesso dall'autore di «Verdi».

Nessuno tiene conto che l'«Impero» aveva un assetto etnico multinazionale che si evidenziava soprattutto nei corpi militari, come «Santo Ambrogio» insegna. Sarebbe ora di cominciare a vedere l'«Austria» nella sua giusta veste storica, con tutti i difetti dell'assolutismo imperiale, ma priva di quel nazionalismo tedesco che noi le attribuiamo, forse perché giudichiamo gli altri in base alle nostre esperienze.

Alfredo Svagelj  
Trieste

**Ma Sarajevo allora era in Bosnia**  
Nella terza ed ultima puntata dello sceneggiato «Tre anni» sul primo canale nazionale di domenica 20 si è inteso dire che l'arciduca ereditario al trono Francesco Ferdinando von Habsburg-Lothringen veniva assassinato a Sarajevo in Serbia. In realtà nel 1914 Sarajevo era capoluogo della Bosnia e sede principale del XV corpo d'armata e si trovava dentro i confini dell'impero Austro-Ungarico.

Invece la Serbia era un regno a sé stante con capitale Belgrado. Pertanto l'assassinio costituiva un'aggressione; secondo il discorso dello sceneggiato invece avrebbe avuto un'interpretazione differente.

Ferruccio Höller  
Trieste

### Baby-pensionati o dell'ingustizia

Sono una neo-ragioniera in attesa di un primo impiego che nei giorni scorsi, fra le aspiranti ad un posto di dattilografa presso uno studio professionale, s'è imbattuta in una baby-pensionata.

Per ammissione della stessa giovane ed elegante signora, il fatto di andare in pensione era attribuibile al solo scopo di usufruire della legge che regola cinque anni alle lavoratrici statali che abbiano prestato la loro opera per 14 anni, 6 mesi ed 1 giorno. Lei lavorava



SAMIZDAT: LETTERATURA CHE SI DIFFONDE DI MANO IN MANO

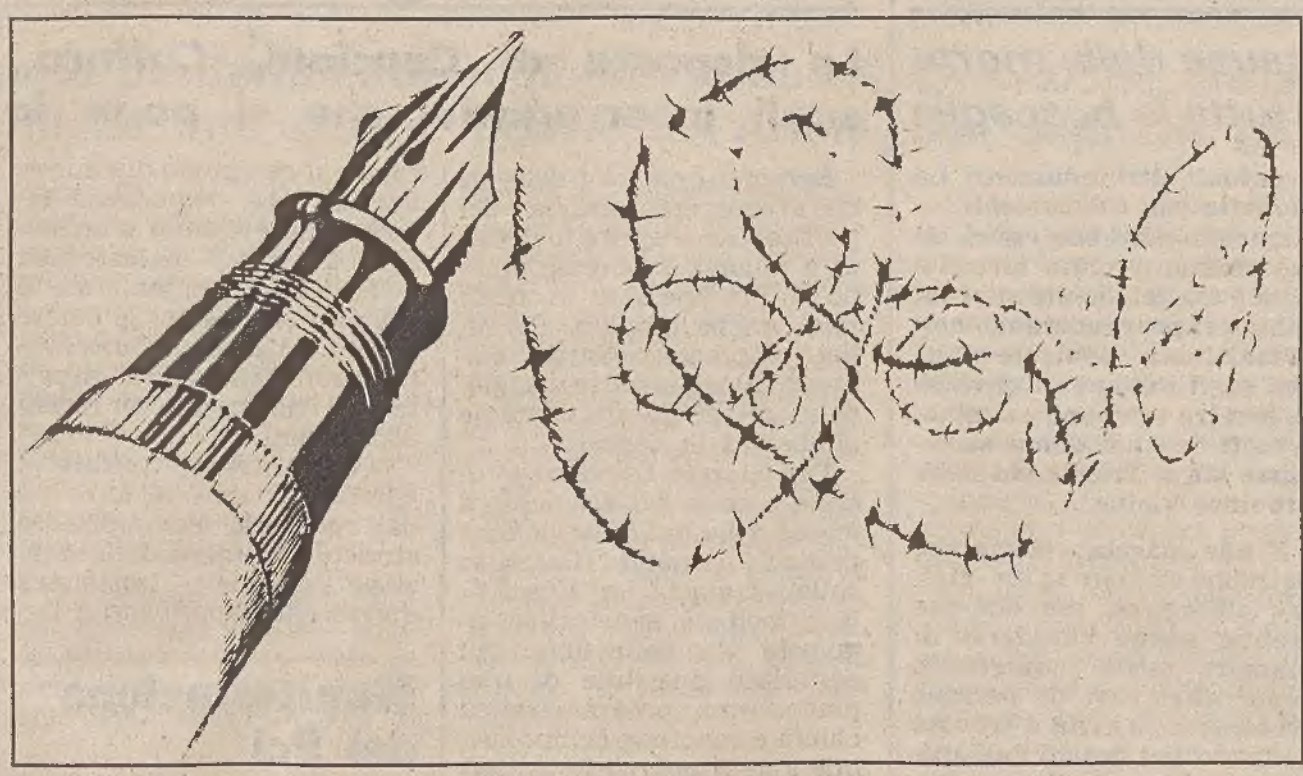
# La staffetta dei manoscritti

Clandestini una volta, ora parte integrante della cultura russa, i testi dei dissidenti rappresentano un fenomeno storico, sociale e filosofico: tentano di vincere l'isolamento

Nel 1970, sotto lo zar, uno scrittore che era stato condannato all'esilio in Siberia e più tardi graziato da Caterina II, Alexander Radicev, pubblicò da solo clandestinamente il racconto "Viaggio da Pietroburgo a Mosca". Questo fu il primo "samizdat" della storia della letteratura clandestina in Russia. Nella prima metà dell'800 circolavano in forma clandestina le poesie di Puskin e di Lermontov; Puskin, come tutti sanno, scrisse in codice il X° capitolo di Eugene Onegin per non venire sospettato di idee sovversive. Ma il primato della clandestinità locca al filosofo Pyotr Chadaev, giudicato sovversivo dalla polizia degli zar e reazionario da quella sovietica, le cui opere rimangono "underground" ancora a cent'anni dalla sua morte.

Fino all'inizio di questo secolo si trattava però ancora di manifestazioni isolate e marginali, mentre oggi la letteratura clandestina, il samizdat, è divenuta in un certo senso la componente principale della cultura russa; la "seconda letteratura", come la definisce Andrej Siniaevskij.

La parola samizdat, che significa letteralmente «stampato da solo», è ormai conosciuta anche nel mondo occidentale da essere entrata nella sua forma originale in tutte le lingue. La cosa funziona così: l'opera, battuta a macchina in pochi esemplari, viene distribuita agli amici più stretti dell'autore i quali s'incaricano di diffondere i manoscritti ricopiandoli a loro volta; il numero degli esemplari aumenta in questo modo in progressione geometrica e dopo pochi mesi le copie del libro si trovano nelle più lontane località del paese, nelle mani di persone che non han-



no il minimo contatto o conoscenza né con l'autore, né con gli amici di questo; il lettore di un samizdat è nello stesso tempo anche il suo editore, il diffusore, il critico, il propagandista.

Se l'opera è buona può arrivare per canali segreti in Occidente e venir pubblicata all'estero; né l'autore, né l'editore occidentale conoscono di solito la catena complicatissima che serve a esportare il manoscritto. Il libro così pubblicato ritorna poi per vie segrete di nuovo in Russia, e riprende a circolare parallelamente alle copie scritte a macchina. Da quel momento l'autore è sotto la spada di Damocle dell'arresto e di severe condanne.

Il samizdat non definisce solo un nuovo tipo di letteratura, è ormai un fenomeno storico, di costume, sociale e filosofico. E' anche e soprattutto una nuova forma di comunicazione interpersonale,

da contrapporre al sistema di comunicazione ufficiale.

La cultura, come scrive Claudio Magris, è un tentativo di unire la vita con il pensiero, ora nessuna società ha mai sofferto di una dicotomia così totale fra le due cose come oggi quella russa. Esiste perciò non solo una letteratura clandestina, ma anche, e ciò è importante, una cultura, una musica, una filosofia, una sociologia, una narrativa, una religione clandestine: cioè tutto quello che forma il nutrimento intellettuale dell'essere umano.

Il bisogno tormentoso di chiarificare le esperienze degli ultimi 50 anni ha preso un po' tutti; di creare una nuova società, una nuova cultura, una nuova morale, e soprattutto il tentativo di uscire dall'isolamento che aveva tagliato artificialmente i ponti con il resto del mondo, l'antico desiderio del popolo russo di essere accettato dall'Europa, (non dice

l'avvocato dei «Fratelli Karamazov»: «Dobbiamo fare in modo che la Russia sia di nuovo stimata e amata dai popoli?»).

Nel 1964 la letteratura samizdat contava solo qualche dozzina di titoli; dieci anni più tardi, nel '74, se ne può formare già un'intera biblioteca. I libri di Solzenicyn, Siniaevskij, Maximov, Daniel, Wladimirov sono stati tradotti e pubblicati in Occidente, ma vengono giudicati dal pubblico occidentale «come fenomeni isolati», raccolte di opinioni personali spesso stravaganti e discutibili; nessuno in Occidente si rende conto che le loro opinioni sono ormai diventate per i loro compatrioti delle verità accettate, quasi dei luoghi comuni, parte integrante di un'intera cultura; tanto che un'analisi della società sovietica non è più immaginabile oggi senza uno studio della letteratura russa libera.

Due case editrici italiane, Jaca Book, e Arte e Pensiero hanno iniziato ora la pubblicazione, in una nuova collana, «La Slavica», dei primi testi appartenenti a questa «seconda cultura». Ce la presenta anche Yuri Malzev, critico e scrittore russo trapiantato in Italia dove insegna presso la Università di Parma e Perugia, e che contribuisce personalmente alla fuoriuscita di manoscritti clandestini dal suo paese.

Combattente per i diritti civili, passato attraverso tutta la trafila delle persecuzioni, compreso l'internamento in una clinica psichiatrica; nel suo libro stampato presso l'editore Ulstein di Francoforte e che s'intitola «Freie Russische Literatur», («Letteratura russa libera») Malzev ci pone in contatto con questo mondo segreto e affascinante. Solzenicyn, ad esempio, egli racconta, creò e conservò a memoria durante la prigionia, ripetendole ogni giorno, decine di migliaia di righe; poi, una volta uscito dalla prigione, si esiliò in Siberia scrisse il tutto e lo riprese in un microfilm che osò mandare alla figlia di Tolstoj che vive negli Stati Uniti.

L'individualismo è forse l'elemento più tipico di questa cultura non ufficiale, un individualismo non egoistico, ma che dà importanza alla persona come portatrice di grandi ricchezze interiori; tipica è l'affermazione che l'individuo vive negli altri individui; questa è la vera anima dell'essere umano. Zivago dice di un patriota Ivan Morant: «La sua anima, la sua immortalità, la sua vita è negli altri, e negli altri rimarrà viva».

Pasternak è d'accordo in questo con i più significativi filosofi russi del secolo: Nicola Berdjajev, Sergej Bulgakov, Lev Semionov. Eran' i quali nella loro rivista «Pietre miliari» avevano previsto, molto tempo prima della rivoluzione, che cosa sarebbe successo, alla Russia.

Dalle «molte voci del coro» del libro di Malzev, ne emergono alcune che meritano un particolare interesse. Una di queste è quella di Viktor Welskij e della sua battaglia per una religione nuova, da ricreare dall'inizio. Educato all'ateismo più assoluto, egli non crede in alcuna delle religioni esistenti, tuttavia ritiene che ci debba essere qualcosa di «più profondo ancora della religione». «Non si può vivere finché esiste la morte...», questo è il suo punto di partenza, e se l'umanità tutta avrà una fine, la scienza ha persino definito i termini dell'esistenza del sistema solare) allora la vita dell'intera umanità, come di tutto il resto, sarebbe altrettanto priva di senso quanto l'esistenza di ogni singolo individuo.

Il problema della morte è un soggetto tabù per i marxisti, com'è tabù la ricerca di uno scopo della vita che esuli dal pragmatismo politico sociale. Bolotnikov perciò come scrittore e marxista come individuo, Welskij continua a cercare da solo la propria strada: vuole conoscere l'Occidente, si spinge fino a Berlino Est, visita Berlino Ovest e cammina un paio di ore per le sue strade; guarda con attenzione gli uomini, le case, le vetrine, annota delle osservazioni e poi torna indietro.

«Sì, — scrive la sera stessa nel proprio diario — alla fine, proprio così: un russo non può vivere senza la sua patria e io sono russo; anche nel mio malcontento sono russo; anche nella mia protesta, nel mio chiedere, nella mia esigenza di un ideale, di una giustizia sono russo. Questa consapevolezza che non posso allontanarmi dalla mia patria mi si è aperta davanti come una fiamma. Da questo improvviso dolce sentimento mi sono venute le lacrime; tutto il resto è sparito. Ho conquistato finalmente, per un certo tempo, qualcosa di pulito, di morale, di spirituale, che nessuno può portarmi via».

Il contrasto con la cultura ufficiale termina con la sua sconfitta; la milizia comincia a perseguitarlo come elemento renitente alle lavorazioni, alfine, esasperato dalle pressioni, la sua propria madre lo fa dichiarare infermo di mente e chiude il suo internamento in un ospedale psichiatrico.

Con il suo libro Yuri Malzev fa conoscere a un pubblico che, come egli scrive, non ha mai capito la Russia, la voce di tanti scrittori clandestini, alcuni molto noti, altri rimasti sconosciuti forse perché poterono farsi sentire una volta soltanto, o perché la loro voce era troppo debole prima di finire nella Taganka. «Taganka, tutte le notti piene di tanti scrittori clandestini, alcuni molto noti, altri rimasti sconosciuti forse perché poterono farsi sentire una volta soltanto, o perché la loro voce era troppo debole prima di finire nella Taganka. Taganka, tutte le notti piene di tanti scrittori clandestini, alcuni molto noti, altri rimasti sconosciuti forse perché poterono farsi sentire una volta soltanto, o perché la loro voce era troppo debole prima di finire nella Taganka».

Lilian Berg  
(Disegno di Edgardo Battistoni).

## NEL MONDO DELLA SCIENZA

# Verso lo zero assoluto

La notizia è di pochi giorni addietro. Un'équipe di fisici dell'Università di Tokio ha ottenuto in laboratorio la più bassa temperatura finora registrata al mondo, superiore di appena 3 centomillesimi di grado allo zero assoluto (che come tutti dovrebbero sapere — corrisponde precisamente a -273,15 gradi centigradi). Il record precedente si aggirava sui 4 centomillesimi ed era stato stabilito nel 1981 in Germania, all'Istituto di ricerche nucleari di Julich.

Al di là del risultato degno del «Guinness dei primati», la notizia testimonia l'interesse tuttora esistente per il mondo esotico delle temperature ultrabasse e ci offre l'occasione per esplorare brevemente un settore di ricerche di fisica ingiustamente trascurato negli ultimi anni, dominati dai grandi risultati dell'astrofisica e della fisica delle particelle elementari.

Lo facciamo sulla scorta d'un eccellente libro appena pubblicato da Rusconi nella sua collana «Scienza & Vita». Il titolo lapidario è «Superfreddo» (pagg. 284, lire 15.000), l'autore è David Wilson, giornalista scientifico della Bbe, già autore di vari testi di divulgazione. «Superfreddo» (premio Cortina-Unitas 1980) richiama un impegno non semplice lieve al lettore, che verrà tuttavia ripagato con una vasta e serrata panoramica storica, scientifica e tecnologica di una scienza — quella delle basse e bassissime temperature — che negli ultimi anni ha toccato una gran quantità di settori, ben lontani da quelli originari di fisica e chimica pura. Ricordiamo le tecniche di criochirurgia che oggi consentono audacissime operazioni al cervello e le «banche» di sperma congelato che hanno rivoluzionato la zootecnica e s'affacciano ormai non prive di impedimenti morali nell'inseminazione artificiale umana. E ricordiamo la tecnologia spaziale con i razzi vettori che impiegano quale propellente l'idrogeno liquido (a -253°C) e la tecnologia delle telecomunicazioni, che sfrutta le estreme temperature per eliminare i rumori di fondo.

Ma torniamo allo zero assoluto, -273,15°C lo zero assoluto? Grazie alle ricerche sul comportamento dei gas, con cui nei primi anni dell'Ottocento si stabilirono quelle «leggi dei

mai venire raggiunta ma soltanto avvicinata. Mentre in teoria si può salire a piacere verso le altissime temperature, fino alle decine di milioni di gradi che già oggi siamo in grado di ottenere (sia pure per brevissimi secondi) negli esperimenti di fusione nucleare, lo zero assoluto resterà sempre irraggiungibile. Un po' come avviene — in altro campo — per la velocità della luce.

Allo zero assoluto, infatti, si

gas perfetti» che si studiano all'inizio d'un qualsiasi corso di chimica. Immaginiamo infatti di riscaldare un gas in un recipiente: man mano che aumenta la temperatura, aumenta anche la pressione che esso esercita sulle pareti del recipiente. Ma se al contrario immaginiamo di ridurre la temperatura del gas, dobbiamo pensare di poter arrivare a un punto in cui la temperatura sarà così bassa che non eserciterà più alcuna pressio-

chiari. Entrambi trovarono che la pressione del gas si riduceva di 1/273 del valore originale per ogni diminuzione di un grado centigrado. Le implicazioni — furono dupli, innanzitutto — e cose più importanti a cui si dimostrava la precisione sia del termometro a gas sia delle leggi che correlavano temperatura, pressione e volume; in secondo luogo, si stabiliva che la pressione del gas doveva essere nulla a -273°C. Perciò lo zero assoluto doveva essere a -273°C, la temperatura sotto la quale non si poteva scendere. Questa è infatti la temperatura che tuttora accettiamo come zero assoluto.

In qual modo si raggiungono temperature prossime allo zero assoluto? Il segreto sta nel «bloccare» il movimento degli elettroni, le cariche negative che ruotano attorno al nucleo atomico fatto di protoni e di neutroni. Gli elettroni possono venire assimilati a minuscole «barelle» magnetiche che ruotano su sé stesse. Applicando forti campi magnetici possiamo arrestare il loro movimento, allineandoli ordinatamente, «congelandoli» in un ordine perfetto. Maggior ordine a livello atomico — come abbiamo visto — corrisponde a temperature più basse. E' la tecnica detta del raffreddamento magnetico.

Ma gli studi sul superfreddo e sullo zero assoluto sono ben lungi dall'essere un valore esclusivamente scientifico. E' merito d'un grande e poco conosciuto fisico olandese, Heike Kamerlingh Onnes, la scoperta della superconduttività che oggi sta alla base di tanta parte dell'elettronica. Nel 1908 egli s'accorse che alla temperatura in cui l'elio diventa liquido (cioè a -269°C, vale a dire a 4 gradi assoluti) succedono strani fenomeni. La resistenza elettrica del mercurio scende a zero, sparisce d'improvviso: è la corrente elettrica che passa in un circuito immerso nell'elio liquido può continuare a scorrere indefinitamente, senza bisogno di mantenere la differenza di potenziale.

Solo nel 1957 si ebbe una convincente spiegazione del fenomeno, soprattutto per merito dell'americano John Bardeen (l'inventore del transistor, due volte Nobel nella stessa disciplina, la fisica, nel 1956 e nel 1972). A temperature prossime allo zero assoluto — come si è detto — atomi e molecole non si muovono più: quindi — spiegati in soldoni — gli elettroni della corrente non trovano più ostacoli sul loro cammino, non devono più vincere alcun «attrito», non devono più «aprirsi la strada» con difficoltà tra gli atomi del metallo, che in condizioni normali vibrano instancabilmente.

La scoperta della superconduttività — consentito gli incredibili sviluppi dell'elettronica moderna, ha permesso la realizzazione di magneti superconduttori per gli acceleratori di particelle più avanzati e in un futuro vicino potrebbe consentire la costruzione di cavi superconduttori sotterranei senza perdita di corrente, eliminando tralicci e linee a cielo aperto, pericolose e antiestetiche.

Ma c'è un altro fenomeno che si verifica nei dintorni dello zero assoluto. Se portiamo un po' di gas denso a 2-3 gradi assoluti, la sua viscosità scompare, non esistono più le reciproche forze di attrazione tra le molecole della sostanza. Il liquido può quindi risalire tranquillamente le pareti d'un recipiente fino a traboccare, comportandosi come una specie di gas denso e inafferrabile. Un fenomeno che cent'anni fa avrebbe fatto gridare alla stregoneria. Il suo nome è superfluidità.

Fabio Pagan

## Lord Kelvin, chi era costui?

La scala delle temperature assolute viene di solito indicata come scala Kelvin, in cui lo zero assoluto corrisponde a zero gradi Kelvin (abbreviato come 0°K). In questa scala, ovviamente, gli 0°C corrispondono a 273,15°K. Tale scala assoluta prende nome da William Thomson, barone di Kelvin: meglio noto direttamente come Lord Kelvin, matematico e fisico geniale ed eccentrico, dotato di grande eclettismo, capace di passare dalla scienza pura alla tecnologia applicata.

Nacque a Belfast, Irlanda del Nord, nel 1824; morì ad Avyr, Scozia (non lontana da Glasgow), nel 1907. Figlio d'un eminente matematico, fu fanciullo prodigo: entrò alla Glasgow University a 11 anni, si laureò a Cambridge a 21, poi andò per un periodo a Parigi. Si interessò di astronomia e di geologia, poi dei fenomeni legati al calore del gas, poi delle temperature ultrabasse. Propose così la scala di temperature che poi da lui prese nome e che si rivelò subito assai utile in termodinamica.

Si occupò di elettricità e di trasmissione dei segnali elettrici, per cui fu nominato cavaliere. Introdusse in Inghilterra il telefono dell'americano Bell (che a sua volta l'aveva «prelevato» al nostro Meucci), fu inventore assai noto e presidente della Royal Society dal 1890 al 1894.

Nel 1892 divenne barone di Kelvin: un titolo che deriva dal fiume omonimo, che scorre presso Glasgow, e che finì con lui, giacché non lasciò eredi. Visse l'inizio della Rivoluzione Scientifica, ma rimase tagliato fuori dai progressi e dalle scoperte che si andavano compiendo, senza più comprendere, il scetticismo financo sulla radioattività prodotta dalla disintegrazione di certi atomi. Quando morì ebbe il massimo onore: fu sepolto nell'Abbazia di Westminster, nel pantheon delle glorie inglesi, accanto al sommo Newton.

effepi

arresta il movimento di atomi e molecole, e quindi lo stesso concetto di temperatura diventa virtualmente privo di senso. Dal momento che la temperatura misura in sostanza l'agitazione atomica e molecolare d'un corpo, non possiamo parlare di temperatura lì dove non c'è più alcun movimento.

Come si è arrivati a fissare in -273,15°C lo zero assoluto? Grazie alle ricerche sul comportamento dei gas, con cui nei primi anni dell'Ottocento si stabilirono quelle «leggi dei

ne sul recipiente. Questa temperatura è lo zero assoluto. E' merito di due scienziati francesi, Charles e Gay-Lussac, essere arrivati a queste conclusioni.

Ma lasciamo la parola a Wilson: «Essi considerarono un volume di gas a 0°C, la temperatura di congelamento dell'acqua (o di fusione del ghiaccio), e ne misurarono la pressione. Non poterono abbassare di molto la temperatura del gas con i loro semplici miscugli di ghiaccio e sale, ma i risultati furono perfettamente

## Bancarelle e antiquari: un libro, una curiosità

# L'aquila disse: «Guai a te!»

Un paio di volte all'anno ricevo degli inviti a cena non sempre disinteressati al cento per cento. Al momento del liquore finale, della grappa (di recente ne ho gustata una eccezionale di rinascita oggi si chiama Heves ed è Chianin, tutta profumo d'uva, distillata né da un contadino né da un'industria ma personalmente da un illustre uomo politico, e si sa come nessuna faccia migliore vino né distilli meglio di chi lo fa per hobby). Insomma, mentre me ne sto a occhi socchiusi a gustarmi le volute azzurre di un fumo di un sigaro olandese leggero e profumato, il padrone di casa mi mette tra le mani qualche vecchio libro perché lo ammiri, lo guardi e soprattutto mi indichi il valore reale o di stima. «Quanto potrà valere oggi questo raro esemplare delle «Avventure del barone di Münchhausen», la prima edizione tedesca del 1786 tradotta da G. Burger? Oppure «Questo, ancora più bello, era del nonno: «Guai all'Imperiale Regio Orto Botanico in Padova», corredata da sette vedute prospettiche litografate», stampato nel 1854? Butto giù un tre milioni per il primo caso e centomila per il secondo (ha solo 55 pagine), e faccio contenti tutti.

Sere fa, mentre facevo l'occhio di bue a una bottiglia di Tramini di Redipuglia, il padrone di casa riappare in stanza da pranzo, tutto sorridente, ripetendo: «Sorpresa, sorpresa...». A dire il vero non ha con sé un libro, ma una cartelletta turchina con i lacchi di feltuccia nera. Non sono salito, però, perché ho sempre nel campo dell'antiquariato librario. Si tratta di un bel po' di fogli ingialliti, stampati con inchiostro molto nero. Una serie di avvisi, bandi, decreti, diffusi dalle autorità austriache nel Veneto negli anni della prima guerra d'indipendenza e del blocco di Venezia. Quasi ogni foglio sfoggia un'aquila bicipite.

Gli avvisi minacciano pene severissime a chi non consegnerà armi e munizioni alla polizia. Sarà fuclato chi non restituirà alle autorità armi, divise, cavalli e altri oggetti appartenenti all'esercito. A mano a mano che le cose si mettono male per Venezia e i Piemontesi giungono le nuove nomine dei governatori militari delle riconquistate Vicenza, Padova, Rovigo. Il maresciallo Haynau diffida i viaggiatori di esportare moneta d'oro e d'argento, di cibo, di qualunque altro paese: e le guerre si vincono forse più con l'oro che con i cannoni.

Cinquecento lire di multa — una cifra enorme — al comandi per ogni disertore o renitente alla nuova leva austriaca. Viene diffuso un dispaccio giunto da Trieste annunciando

la vittoria delle truppe comandate da «Sua Altezza il Maresciallo Windischgratz» contro gli insorti ungheresi, nella piana tra Danubio e Tisza, a Kacsina (la cittadina oggi si chiama Heves ed è nell'Ungheria settentrionale).

La battaglia combattuta tra il 26 e il 27 febbraio 1849 non dovette essere risolutiva come da noi intendere il bollettino: gli ungheresi erano ancora bene in piedi se due mesi dopo, il 14 aprile, il parlamento di Debrecen poteva proclamare la decadenza della dinastia degli Asburgo sulla corona ungherese e il governatorato o la reggenza di Kossuth. Ma serviva a deporre l'animo degli assediati di Venezia che fidavano più sulla risorta ungherese che sulle armi di Carlo Alberto.

E' significativo, a questo proposito, che la «Jatta Novara» fosse già avvenuta (23 marzo 1849) e a convincere Manin a far alzare «bandiera bianca» sul ponte di Mestre (la stata la resa del 13 agosto 1849) fu proprio un foglio di Venezia si arrese, per volontà di Manin, il 22 dello stesso mese. Mentre Tommaso, da dalmata irriducibile, voleva continuare la lotta

malgrado le bombe e il «morbo», l'epidemia di colera, del resto c'erano ancora ventimila armati a difendere la laguna.

La resa è onorevole, l'Austria si accontenta di bandire quaranta patrioti, in gran parte «foresti». Tra essi Manin, Tommaso, il napoletano generale Guglielmo Pepe. Verrebbe da ripetere con il poeta: «Oh gran bontà de' cavalieri ungheri! se non facessero capolino nella raccolta altri fogli con più lugubri aquile nere».

Sono bandi di condanna a morte per fucilazione e capesiro nei giorni cruciali dell'assedio di Venezia. Ecco la notificazione della condanna a morte di quattro poveracci: Giuseppe Bullo e Vincenzo Signoretto di Chioggia, Angelo Monticello di Pozzo Nuovo, Antonio Marcolin di Pordenone e Luigi Fernaroli di Fiesse Polesine. Fucilati il 15 luglio 1849 a Piove di sacco, perché colpevoli di avere tentato di portare a Venezia «due barche con bestiame e viveri opportunamente comprati sul continente cioè: due vitelli, 11 pecore, 40 polli, 5 cassette di

limoni, 4 cassette di uova, ecc. ecc.».

Non mancano i «pentiti» come Angelo Mangolin «cattolico, d'anni 47, ammogliato, padre di sette figli, boiardo, per lo innanzi incurato», nella cui casa ad Adria una pattuglia ha rinvenuto «uno schioppo e due coltelli». Ma «avuto riguardo alla qualità dell'arma» un vecchio catenaccio «che aveva qualche difetto e non era carica», la condanna non è a morte, di sensi «del proclama di S. E. Feld Maresciallo Conte Radetzky (il vecchio maresciallo di origine boema del giovane imperatore sembrava eterno: era nato tre anni prima di Napoleone), bensì a otto anni di lavoro in fortezza con ferri leggeri».

Quanto potrà valere questa piccola raccolta? Oggi si usa mettere sotto vetro tutto di recente ho visto incorniciata una pagella della «Gil», «libro e moschetto», del 1937; questi avvisi non valgono meno di 50 mila lire l'uno e dato che sono un po' più di venti, diciamo un sarmacino tondo tondo. L'amicone mi sembra molto soddisfatto e io posso occuparmi del più famoso Tramini giallo paglierino.

Sergio Brossi

## La rassegna dei libri

# In viaggio verso dove

Cingiz Aitmatov: «Il giorno che duro più di un secolo. Mursia editore, pagg. 305, lire 15 mila».

Aitmatov, di cui sono già stati pubblicati in questa collana di Mursia i «Romanzi brevi» e «Le prime cicogne» (e uno degli scrittori contemporanei russi «ortodossi» (è anche deputato del Soviet Supremo) più interessanti, perché è la voce di quel mondo asiatico/musulmano dell'Urss di cui conosciamo ben poco. Kirghizo di nascita, dopo alcuni racconti nella sua lingua materna, cominciò a scrivere in russo e, nel '63, ottenne il Premio Lenin per la raccolta «Racconti delle montagne e della steppa».

Il quadro in cui sono ambientate le sue storie è quello degli sconfinati spazi desertici dell'Asia centrale dove vivono popolazioni che solo di recente hanno abbandonato il nomadismo, e dove i principi cosmologici coincidono con lo sforzo di modernizzazione e si sovrappongono alle antiche tradizioni tribali e alla fede musulmana.

Una sovrapposizione che inevitabilmente crea dei conflitti, e Aitmatov li descrive con efficacia senza lesinare critiche a quel potere, di cui però in realtà egli stesso fa parte.

Ma veniamo alla vicenda. In uno sperduto villaggio del Kazakistan, vicino a smantamento ferroviario, muore il vecchio Kazanpag, ferroviere per oltre trent'anni. Il suo amico e compagno di lavoro Edigej vuole esaudire l'ultimo desiderio del defunto, quello di essere sepolto in un antico cimitero musulmano del luogo. Ana-Beit, e decide di accompagnarlo alla sua ultima dimora nel rispetto degli antichi riti.

La giornata di viaggio, in groppa al suo cammello, dal villaggio al cimitero, è il pretesto per una serie di flashback sui più importanti avvenimenti della vita di Edigej, ai quali fanno da sfondo i fatti più grandi della storia sovietica recente: la seconda guerra mondiale, l'industrializzazione, lo stalinismo, il disgrego.

Parallelamente, dal cosmodromo di «Sary-Ozek 1» che si trova vicino al villaggio, parte una navicella spaziale sovietico-americana i cui cosmonauti riescono a mettersi in contatto con gli extraterrestri.

I due avvenimenti, quello «privato» che si svolge sulla terra, e quello di proporzioni universali che accade in cielo, avranno la stessa amara conclusione nello sperduto punto del deserto dei Sarozeki, dove il cimitero di Ana-Beit sta

per essere divorato dal cosmodromo.

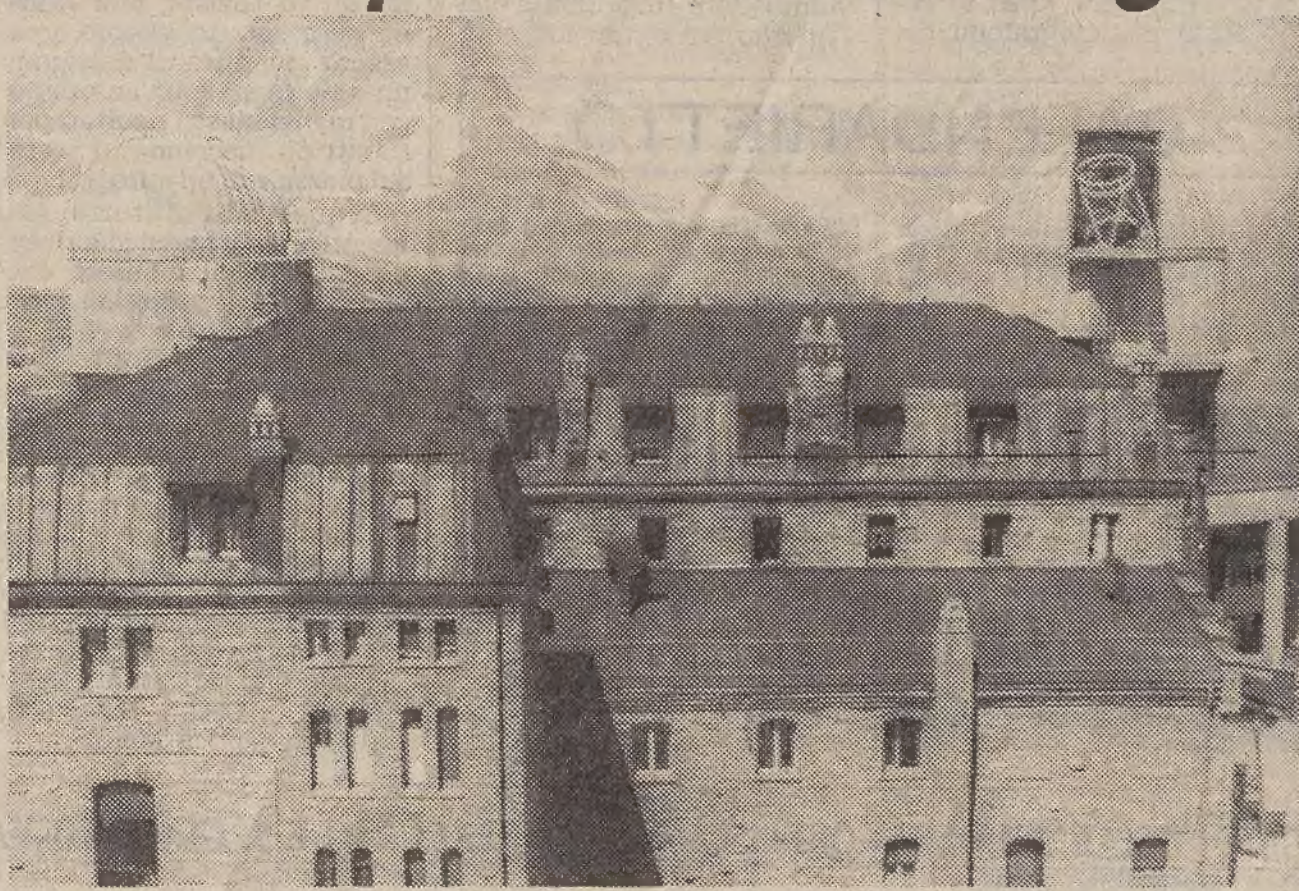
Ma, per l'umana paura i cosmonauti che hanno esposto questi incontri del terzo tipo saranno abbandonati nel cielo, e la navicella distrutta da razzi lanciati proprio dal cosmodromo di «Sary-Ozek 1». Infatti i governi delle due superpotenze decidono che gli «incontri» non debbano continuare per non creare squilibri, di portata non ipotizzabile, sulla terra; dissolta la navicella, seppelliscono tutto nel più stretto segreto.

Per l'umana meschinità invece, Edigej non potrà seppellire il suo amico nell'antico cimitero: un filo spinoso e un piccolo lago sotterraneo gli sbarrano la strada.

Una conclusione pessimistica in contrasto con le direttive che dovrebbe avere un romanzo «socialista», ma è proprio questo il pregio di Aitmatov, di saper descrivere pacatamente ma sinceramente la società di questa lontanissima repubblica sovietica, sospesa tra l'antica tradizione musulmana e l'inarrestabile progresso (ma è davvero tale?) rappresentato da quel cosmodromo misterioso e minaccioso che, in fondo in fondo, non si capisce neanche bene a che cosa serva.

Pl. S.

## Telescopio d'alta montagna



ZERMATT — Una suggestiva inquadatura dell'imponente albergo primo Novecento sul Gornegrat (Alpi svizzere) che ospita nella sua torre di destra la cupola del nuovo telescopio all'infrarosso da 150 centimetri di diametro, di progettazione e costruzione italiane (la cupola

a sinistra alloggia invece uno strumento svizzero).

L'edificio si trova a 3133 metri di quota: sullo sfondo, il Cervino e il massiccio del Monte Rosa. Si tratta del più grande strumento d'Europa per questo tipo di ricerche. Realizzato con un finanziamento del Cnr, il «Tirgo» (Te-

lescopio infrarosso Gornegrat) è gestito dal Centro per l'Astronomia infrarossa del Cnr con sede a Firenze e dall'Osservatorio di Arcetri. Nei giorni scorsi è stato completato il montaggio dei nuovi portelli della cupola, strappati da un vento violentissimo lo scorso novembre.

SI CHIAMA «IRAS», RUOTA DA UN MESE INTORNO ALLA TERRA

# C'è un satellite per l'infrarosso

Siamo forse sul punto di aprire una nuova «finestra» sul cielo. Simile a quella spalancata nel dicembre del 1970 dal satellite astronomico americano SAS-1 «Uhuru», lanciato dalla nostra piattaforma equatoriale «San Marco» al largo delle coste del Kenya, grazie al quale fu possibile raccogliere — dopo palloni e razzi-sonda — i primi dati continuativi sulle radiazioni X che giungono dallo spazio. Fu da quel piccolo satellite astronomico (il cui nome significa «libertà» in swahili, la lingua franca dell'East Africa) che nacque un intero nuovo campo di ricerca per l'astrofisica: la scoperta di stelle caldissime, la cui temperatura è migliaia di volte superiore rispetto a quella delle stelle normali, e che emettono radiazioni infrarosse, ad esempio, da un qualsiasi corpo caldo.

Dal 25 gennaio, quando venne lanciato dalla base californiana di Vandenberg, girerà infatti sulle nostre teste, su un'orbita circolare quasi polare a 900 chilometri di quota, un complesso veicolo astronomico chiamato IRAS, dalle iniziali delle parole Infrared Astronomical Satellite, ovvero «Satellite astronomico per l'infrarosso». Pesa 1076 chili, e allo 3,6 metri e con i pannelli

mo forse sul punto di «forare» si trova stavolta sul versante opposto dello spettro elettromagnetico. Se i raggi X sono radiazioni che si pongono al di là dell'estremo violetto dello spettro, oltre gli ultravioletti, dotate come sono di elevatissima frequenza e di bassa lunghezza d'onda, ora si cerca di esplorare per la prima volta in modo prolungato e sistematico le radiazioni infrarosse che piovono giù dallo spazio, cioè quelle radiazioni che hanno altissima lunghezza d'onda e bassa frequenza (e che sono emesse, ad esempio, da un qualsiasi corpo caldo).

C'è una caratteristica tecnica di estrema importanza, su questo satellite, mai prima d'ora realizzata nello spazio. Dal momento che l'IRAS deve individuare radiazioni infrarosse (e che sono emesse, ad esempio, da un qualsiasi corpo caldo), la prima emissione di radiazioni infrarosse (calorifiche) provenienti dallo stesso strumento, che avrebbero nascosto le sorgenti celesti. Si è così «immerso» il telescopio in un impianto ottico-nico con etio liquido a 271 gradi sotto lo zero, vale a dire ad appena due gradi al di sopra dello zero assoluto (si veda in proposito l'altro articolo di questa rubrica).

Se verranno confortate le ottimistiche previsioni, con l'IRAS si dovrebbe ottenere quindi una nuova immagine dell'universo in uno spettro di radiazioni fin qui ben poco esplorato. Vi sono certamente nel cielo degli oggetti che possono essere visti solo nell'infrarosso. Ad esempio, si pensa che le stelle abbiano origine da grandi nubi di gas e polvere che assorbono la luce nel visibile, impedendo così di scorgere tutto ciò che si trova al loro interno. Ma le stelle in formazione irradiano potentemente nell'infrarosso, e dovrebbero pertanto venire osservate attraverso il telescopio del satellite. IRAS potrebbe permettere agli astronomi di scorgere anche il centro della nostra galassia, nascosto da nubi di gas e che rimane quindi invisibile nelle bande ottiche; la maggior lunghezza d'onda delle radiazioni infrarosse dovrebbe essere in grado di penetrare attraverso queste nubi e quindi di venire captata dal satellite.

F. Pag.







## GIORNALE DI TRIESTE

PERDURANTE SITUAZIONE D'INCERTEZZA

## Si sa ancora ben poco dell'affido educativo

Mancanza di un punto di riferimento negli enti pubblici  
Incontri con le famiglie interessate

(S. C.) Che esistono bambini in situazioni difficili e precarie e famiglie che abbiano bisogno d'aiuto per i propri figli nessuno ignora. Si tratta di una realtà dalle dimensioni più vaste di quanto non si pensi. Ugualmente poco noto è l'affido educativo — profondamente diverso da quello preadottivo — e che è la risposta concreta ai problemi di quei bambini che altrimenti rischiavano il ricovero negli istituti.

Proprio l'affido è l'oggetto di un'indagine attuata dalla sezione triestina dell'Associazione nazionale famiglie adottive e affidatarie. Le risposte ai questionari date dalle famiglie che hanno o hanno avuto esperienze d'affido mettono in evidenza, nella maggioranza dei casi, una mancanza di preparazione e di approccio graduale alla conoscenza del bambino e dei suoi problemi; quasi tutte le famiglie, inoltre, chiedono di essere seguite da tecnici particolarmente preparati.

Le varie forme di sostegno all'affido — tra cui il contributo finanziario — e di promozione di quest'alternativa al ricovero negli istituti sono previste in una delibera della Provincia risalente al 1973. Di concreto, però, ben poco finora è stato fatto.

Attualmente la situazione è ancora peggiorata. «Raramente l'assistenza ai minori è stata in una fase così critica — denuncia Angela Gaspari, presidente dell'Anfaa di Trieste — non solo l'affido continua ad essere un servizio sporadico attuato in base alla disponibilità dei singoli operatori sociali e senza coordinamento, ma ora non vengono più neppure erogati i sussidi alla maggior parte delle famiglie affidatarie».

Anche l'affido viene quindi penalizzato dall'ingarbugliata vicenda relativa al passaggio dell'assistenza ex Omnia della Provincia all'Unità sanitaria locale, che ha provocato il blocco di una serie di sussidi economici sia alle famiglie dei minori, sia agli stessi istituti, cui non vengono pagate le rette.

In attesa che la situazione si chiarisca, l'Anfaa ha intanto preso l'iniziativa di avviare una serie di incontri per le famiglie che hanno affidato in

corso. Ciò che l'associazione mette a disposizione è il patrimonio di esperienze vive di molti dei suoi aderenti. Verranno toccati temi come i rapporti con la famiglia d'origine del bambino, quelli con l'assistenza sociale, l'inserimento scolastico di minori che risentono di situazioni emotive particolari, le questioni della responsabilità civile degli affidatari in caso di incidenti.

«La decisione di far da soli non ci rallegra affatto — spiega Angela Gaspari — ma non c'era altra scelta. Da anni chiediamo alla Provincia di

istituire un centro affido; ultimamente sembrava che se ne dovessero occupare i consultori. Ora non riusciamo più a capire quale sia l'ente locale cui rivolgerci».

La gestione dell'assistenza ai minori, dopo la breve parentesi del Consorzio socio sanitario, è tornata alla frantumazione di anni fa: la Provincia assiste gli illegittimi, l'Usl seguita i casi ex Omnia, il Comune gli handicappati e gli orfani ex Enaoli. Una cosa in comune questi enti però ce l'hanno: di affido non parla nessuno.

## UN CONVEGNO MEDICO SULLA GRAVIDANZA

## Importanza dei segnali lanciati dal nascituro

Movimenti nel grembo materno da seguire con attenzione

I movimenti che il feto compie all'interno della cavità uterina sono strettamente correlati con le sue condizioni di benessere. Rilevandone l'intensità e la frequenza, la madre è dunque in grado di controllare in modo semplice, efficace e nell'arco delle ventiquattrore lo stato di salute del proprio bambino.

L'importanza sul piano clinico delle tecniche basate sulla percezione materna dei movimenti fetali è, del resto, evidente se si pensa che l'arresto dei movimenti precede di 12-48 ore la morte fetale in utero. Non sempre però la donna è in grado di riconoscere e interpretare come movimenti fetali le sensazioni che le provengono dall'utero.

Se ne è parlato nel corso del convegno tenutosi ieri a Villa Geiringer, presieduto dal prof. Domenico Pecorari, direttore della clinica ostetrico-ginecologica dell'Università di Trieste. Al dibattito hanno partecipato due illustri studiosi britannici: il prof. J. S. Crawford (Birmingham) e il prof. J. F. Pearson (Cardiff). Si deve proprio al prof. Pearson l'introduzione in ci-

nica di una metodologia poco nota e attuabile a domicilio che coinvolge la donna nel controllo delle condizioni del feto attraverso la percezione e il conteggio dei movimenti che esso compie all'interno dell'utero. La donna compie quotidianamente un grafico, la cosiddetta «scheda Cardiff», nel quale, dopo aver contato il numero dei movimenti fetali a cominciare dalle 9 del mattino, registra l'ora in cui ha percepito il decimo movimento. Essa è così in grado di individuare e segnalare al medico un'eventuale diminuzione dei movimenti, consentendogli in tal modo di intervenire tempestivamente alla diagnosi di sofferenza fetale.

Come si è detto, però, l'efficacia di questi metodi è condizionata dalla attendibilità della madre nel percepire e riconoscere i reali movimenti del feto. Utilizzando apparecchi ultrasuoni, è possibile evidenziare tutti i movimenti che esso compie all'interno dell'utero, e valutare in che percentuale possono essere avvertiti dalla paziente e quindi segnalati al medico.

## SI RINNOVERÀ L'ADUNATA NAZIONALE

## Trecentomila penne nere a Trieste nel maggio '84

La sezione dell'Ana impegnata sin d'ora nei preparativi per ospitare gli alpini che affluiranno da tutta Italia

Trecentomila alpini a Trieste nella primavera del 1984: questo il tema dominante dell'assemblea alla quale hanno partecipato gli iscritti alla sezione cittadina «Guido Corsi» dell'Ana, che, intanto si preparano, quest'anno, a rinnovare in maggio a Udine per l'adunata nazionale delle «penne nere» cui daranno vita nel ricordo dell'opera prestata dopo il terremoto.

Ma già fin d'ora l'attenzione di tutti si concentra sulla preparazione, ormai iniziata del grande raduno che quasi certamente sarà ospitato nel

maggio dell'anno venturo della nostra città, anche se la decisione definitiva dovrà essere presa l'estate prossima dal Consiglio direttivo nazionale dell'Associazione alpina. L'ultima adunata nazionale a Trieste, della quale è ancora vivo il ricordo, si svolse nel 1965 e nel giro di quasi vent'anni, molte cose sono cambiate: l'Ana ha superato i 300 mila iscritti, perciò, oggi, data la prevista partecipazione di numerosi familiari delle «penne nere», ci si può attendere l'arrivo di quasi 400 mila persone.

Per i più vecchi, la cui schiera si è ormai molto assottigliata, Trieste è il simbolo della prima redenzione, per gli altri la città del secondo ricongiungimento alla madrepatria di cui, nel 1984, ricorre il trentesimo anniversario.

Verranno tutti a Trieste con la semplicità e la cordialità che contraddistinguono la gente della montagna.

All'Ana sono certi che la cittadina si dimostrerà, come sempre, ospitale e animata dalla più viva simpatia per le «penne nere», accogliendo l'invito del presidente Furian: «Ogni casa ospiti un alpino, a ogni finestra ci sia un tricolore».

Nel corso dell'assemblea, il presidente Furian ha ricordato l'intensa attività svolta dagli alpini di Trieste nel 1982 con la partecipazione numerosa all'adunata nazionale di Bologna e ai raduni estivi dell'Ortigara e dell'Adamello; gli incontri nella «baita» di via Cassa di risparmio; le attività assistenziali, la serata con la Pro Senectute; i premi conferiti ai migliori studenti delle scuole elementari, medie e superiori intitolate a caduti alpini, la borsa di studio «Riccardo Camber».

In settembre gli iscritti all'Ana sono ritornati ad Attimis dove, nel 1976, diedero il loro contributo alla ricostruzione del Friuli e, in ottobre, hanno assistito alla solenne messa di suffragio per i loro commilitoni caduti in tutte le guerre, celebrata nel 110° anniversario di fondazione del Corpo.

Dopo le elezioni per il parziale rinnovo delle cariche direttive, il consiglio della sezione Ana risulta così composto: presidente Egidio Furian; vi-

ce presidenti, Alfredo Magnanin e Roberto Senes; tesoriere, Antonio Baldi; segretario, Mario Giacomelli; consiglieri: Fabio Bertoldi, Giancarlo Cavallari, Ezio de Petris, Mauro de Petroni, Gaetano di Orazio, Tullio Ingrassia, Aldo Innocenti, Mario Malossi, Enrico Mazzoli, Renato Osenda e Duilio Tagliaferro; revisori: Paolo Ciana, Massimo Moradei e Carlo Tagliaferro; probiviri, Francesco Faccanoni, Giovanni Tomasi, Roberto Vitas; giunta di scrutinio, Armando Buffa, Vinicio Gregori e Guido Nobile.

## RAGAZZI PREMIATI DAL SOROPTIMIST

## Sui banchi di scuola pensano agli anziani



(Italo)

Festosa premiazione degli studenti della scuola media statale «Divisione Julia», vincitori del concorso bandito dal Soroptimist del Veneto e del Friuli-Venezia Giulia, che aveva per tema «L'anziano oggi: realtà e prospettive».

La civile competizione ha perseguito lo scopo di sensibilizzare i giovanissimi sui complessi problemi della terza età.

La presidente del club di Trieste, dott. Laura Marcella-Furian, ha consegnato il

## ORE DELLA CITTA'

## Muiesan alla Sal

L'incontro del lunedì del museo civico di Storia naturale e la sezione di Trieste del gruppo micologico «Brasola» propongono l'argomento: «Boletales genere Suillus» illustrato da Bruno Derini e Bruno Bazzoli. L'appuntamento è fissato per il 19 nella sala delle conferenze di via Clamuzio 2. Ingresso libero. Si accettano ancora adesioni all'incontro sociale del 6 marzo.

## Amici dei funghi

Per l'incontro del lunedì, il museo civico di Storia naturale e la sezione di Trieste del gruppo micologico «Brasola» propongono l'argomento: «Boletales genere Suillus» illustrato da Bruno Derini e Bruno Bazzoli. L'appuntamento è fissato per il 19 nella sala delle conferenze di via Clamuzio 2. Ingresso libero. Si accettano ancora adesioni all'incontro sociale del 6 marzo.

## Da Tommasini sport

Pantaloni uomo a L. 4.900, via Mazzini 37, 39.

## Da Tommasini Sport

Vendita straordinaria, per rinnovo negozio, in tutti i reparti con sconti fino al 50%. Via Mazzini 37-39. (Com. al Cor. il 20/1).

## Maestri cattolici

Questo pomeriggio, con inizio alle 17, nella sede Aina di via Mazzini 26, la dott. Maria Creglia presenterà un proprio film sonoro sulla Tunisia.

## Circolo «Il Carso»

Cultura e volontariato culturale — Il tema della conferenza sarà «La vita della montagna» e sarà tenuta stasera con inizio alle 18 dal dott. Nicola Molea, nella sede di via Mazzini 12 del circolo «Il Carso».

## Ragazzi del '99

Stasera dalle 17 alle 17.30 i Cavalieri di Vittorio Veneto, soci della sezione «Ragazzi del '99» potranno ritirare in sede la tessera Busa valida per il mese di marzo.

## Juventus

già disponibile tutto l'abbigliamento invernale per bambini e ragazzi.

## Angora e cachemire

ed altri filati pregiati con sconti fino al 50%, per tutto il mese di febbraio. Miccoli V. Revoltella 1 tel. 796663 (comm. est.).

## Vendita straordinaria

Alla Boutique Il Cioccolato con sconti dal 30 al 50% su tutte le collezioni e gli accessori della primavera-estate ed autunno-inverno. Bouc di via Clamuzio 2. (Com. al Cor. il 20/1).

## Incontri culturali

## Un naturalista

in Somalia  
Stasera, con inizio alle 18.45, nella sede di via San Carlo 2 del circolo della Cultura e delle arti, il prof. Sandro Pignatti, titolare della cattedra di ecologia dell'Istituto di Botanica all'Università di Roma, terrà una conferenza dal titolo: «Un naturalista in Somalia».

## Romanzi

## Istriani

Stasera, con inizio alle 18, nella sala maggiore dell'Unione degli Istriani, via Silvio Pellico 2, a cura del centro culturale «Gian Rinaldo Carli» sarà presentata l'opera narrativa dello scrittore capodistriano Nino de Totto. Nella trilogia comprendente i romanzi «Case senza nome», «Il sapore del cielo» e «La vigna dalle cento uve» i protagonisti agiscono sullo sfondo della seconda guerra mondiale e delle nostre terre.

Presenteranno l'opera: Paolo Biasi, Aldo Cherini e Grazia Novara. Sarà presente l'autore. Ingresso libero.

## Partigiani in Istria

Questa sera alle 18, il Circolo di cultura istriota «Istria» darà l'avvio nel centro sociale di Sistiana (Borgo San Mauro) alle proprie attività per l'anno 1983 con una conferenza dal titolo: «La lotta di liberazione in Istria». Il relatore sarà il sen. Paolo Sema.

## Carbocinamica

Sindacato dirigente aziende di Trieste e Istria. La Carbocinamica è un'associazione che è nato da una conferenza che il dott. Alberto Girelli direttore della Stazione sperimentale per i combustibili della Ricerca, da domani, con inizio alle 18, nella sala «Baronchi» delle Generali (via Trento 8) sul tema: «La carbocinamica: mito o realtà?».

## Mostre d'arte

Musica e pittura  
In occasione della chiusura della mostra di Ciro Gallo, l'Associazione culturale «L'Officina» di via Torbaliana 41, ha in programma per stasera, inizio alle 19.30 un concerto per voce e chitarra su testi di Gherardo Lora eseguiti dai tenori Giuseppe Botta e Walter Coppola. La rassegna potrà essere visitata dalle 17.30 in poi.

## dott. U. CIOLI

SPECIALISTA FELLE E VENEREE  
ore 12-13.30 e 18-20  
VIA TORREBIANCA 43 - TEL. 61740  
(angolo via G. Carducci) - Trieste

## AMICI U.T.A.T.

Questa sera, alle ore 18, nella sala Baronchi delle Assicurazioni Generali in via Trento 8, g.c., la dott.ssa Maria Grazia Pasuto presenterà un filmato sulle capitali del Nord: Scandinavia, Danimarca, Norvegia e Finlandia.

## dentiere rotte?

Riparazioni IMMEDIATE  
**SANIDENT S.r.l.**  
STUDIO DENTISTICO  
TRIESTE  
Piazza della Borsa, 4  
Telefono 630201  
ore 9-12.30 e 15.30-19  
**SABATO CHIUSO**

## L'ANTICA SALUMERIA

## MASÈ

è lieta di avvisare l'affezionata clientela che il negozio riapre

**MERCOLEDÌ 2 MARZO**

## DOMANI INIZIA DA

## TRIESTE AUTO

LA SETTIMANA DELL'AUTORADIO HI-FI PIONEER

PREZZI STEREOFONICI!

TRIESTE - Via Geppa 12/A - Telef. (040) 69358

## CENTRO COLORI

## FIERA DEL BIANCO

SCONTO 30%

su tutti gli smalti e le pitture lavabili

**OFFERTA ECCEZIONALE**

TRIESTE - VIA CORONEO 6

## OCCASIONE da non perdere!

da martedì 1 marzo

## LIQUIDIAMO

tutto il campionario da abat-jours per far posto alla nuova collezione di primavera

**SCONTI FINO AL 50%**

Lumi S'Arte

TRIESTE - Salita di Grotta 6/A-8/1

Telefono 040/422491

## Storia e arte della Basilica eufrasiana



Un'interessante manifestazione culturale, suscitatrice di cari ricordi negli istriani legati alla loro terra d'origine, si svolgerà questa sera con inizio alle 18, a cura dell'Associazione delle comunità istriane in via delle Zudecche 1/C.

Si parlerà della storia e dei tesori d'arte della Basilica eufrasiana di Parenzo, uno dei monumenti più cospicui dell'arte bizantina in Occidente. E' una chiesa di tipo ravennate e fu eretta verso la metà del VI secolo dal vescovo Eufrazio sull'area di una precedente basilica. Essa ha avuto nel corso dei secoli varie vicissitudini e più volte sono stati restaurati gli splendidi mosaici del VI secolo, che ne ornano specialmente l'abside.

Interverranno il prof. Giuseppe Cusinato, dell'Università di Trieste, e la musicista concittadina, di origine istriana, Vanna Miloski autrice di apprezzati lavori, alcuni dei quali ispirati alle opere musive della basilica saranno presentati e illustrati ai convenuti.

Nel corso dell'incontro sarà anche proiettata una serie di diapositive su Parenzo e l'Eufrasiana. (Nella foto un mosaico raffigurante l'arcidiacono Claudio e suo figlio Eufrazio).

## Consigli rionali

Rotano/Gretta-Barcola — Riunione stasera alle 19, nella sede di via Sant'Ermo 3, con all'ordine del giorno le tariffe per le pubbliche affissioni: il fondo economico; il problema degli anziani (discussione di una mozione e organizzazione di un dibattito); la villa Cosulich; licenze dei tassametri.

## ANCHE NELLA NOSTRA CITTÀ PRENDE SEMPRE PIÙ PIEDE L'INFORMATICA DI MASSA

## Si aprono le porte al personal computer

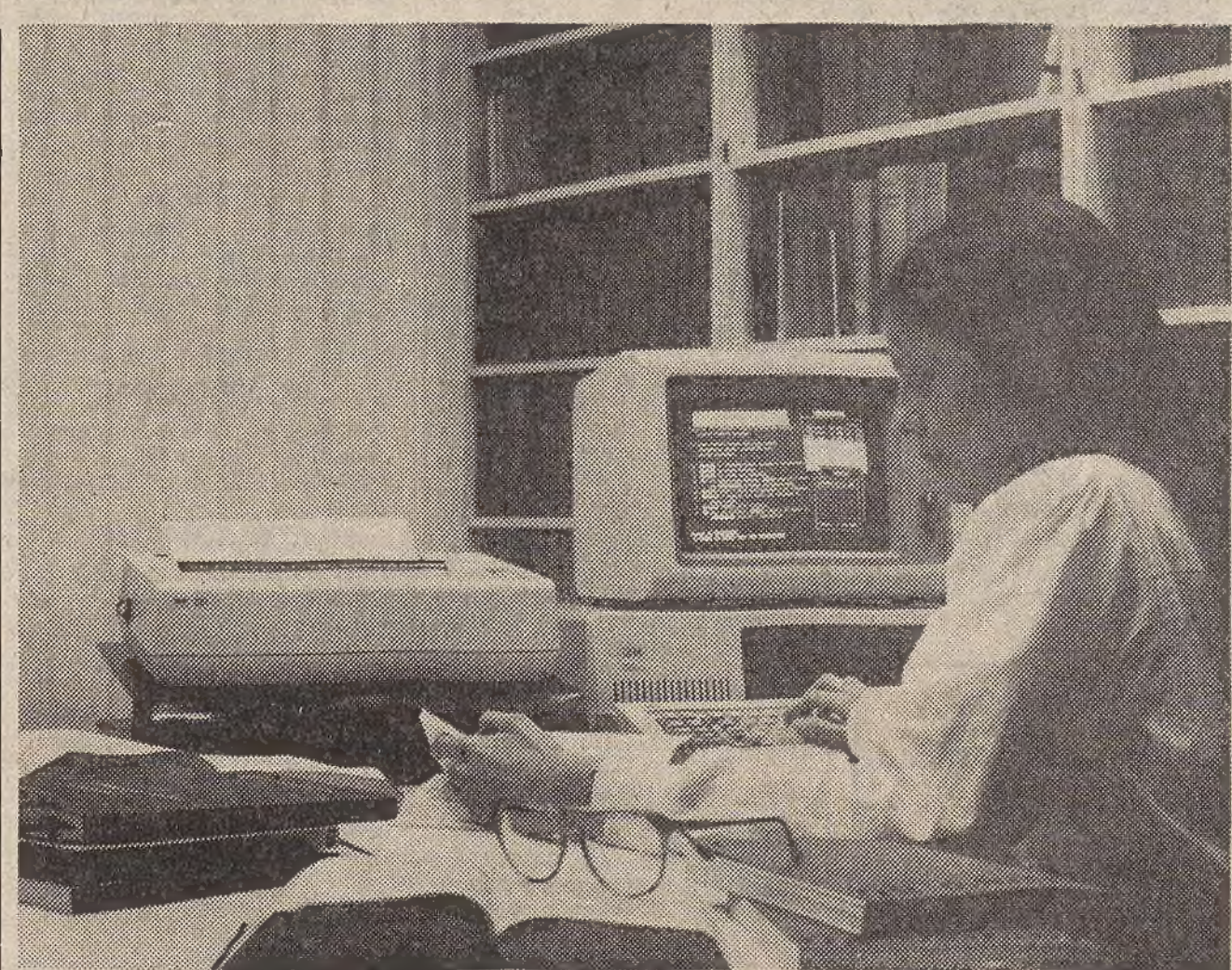
Se qualcuno è ancora dubbioso a proposito della diffusione dell'informatica di massa, le cifre contribuiscono a fornirgli i dati più evidenti che ne confermano l'affermazione: un'indagine di mercato ha valutato in 6500 miliardi di lire il volume d'affari realizzato nel 1982 dal solo settore personal computer.

Non a caso dopo una fase di prudente osservazione anche i big dell'informatica si sono immessi nel campo del personal computer commerciale, affiancandosi alle società pioniere, in genere di piccole dimensioni e specializzate solo in quel tipo di prodotto, che hanno dato l'avvio al boom. Tra le città in cui aumentano i punti di vendita e si vanno aprendo veri e propri «computer shop» figura anche Trieste, dove, data la rilevante importanza economica del «terziario» è particolarmente sentita l'esigenza di aggiornare i sistemi contabili e di gestione (che diviene, tra l'altro, sempre più complessa, a causa delle normative fiscali, anche per le piccole aziende) introducendo l'automazione negli uffici.

Alcuni degli operatori commerciali che si occupano di elaboratori elettronici, ritengono che Trieste sia conservatrice anche in questo campo e che si tenda appena adesso a guadagnare il terreno, per mettersi al passo delle zone più industrializzate. Ma c'è anche chi afferma, invece, che siamo in linea con la domanda italiana (tendente a un costante aumento) senza particolari cali o crescite.

Ad ogni modo, per esaudire ogni genere di richiesta sono presenti in città rappresentanti, agenti o distributori delle marche più note di personal e mini computer oltre ai «colossi» IBM e Olivetti, per non che già esiste anche da noi una notevole concorrenza. Ma che tipo di utenza hanno oggi a Trieste gli elaboratori elettronici? Ci sono le premesse per quella vera e propria infatuazione collettiva che si ha in America per i congegni elettronici e i computer domestici?

La domanda locale, su questo gli operatori del settore concordano, viene soprattutto



to da chi si occupa di commercio, da imprese di vario tipo, anche piccole, nonché da professionisti (notai, commercialisti, ingegneri, medici) ma sono tutti restii a quantificare la consistenza di questa domanda. Proprio per queste caratteristiche del mercato, molti fanno notare che, benché il personal computer, usato correttamente, dia la possibilità di ottenere risultati simili a quelli realizzati fino a poco tempo fa solo con grandi elaboratori, è opportuno consigliare computer che diano una più ampia disponibilità di programmi applicativi (il cosiddetto software).

Per quanto riguarda l'applicazione domestica, invece, siamo ancora a livelli di hobby, i cui sviluppi, per ora, sono solo ipotizzabili.

Tutti sono d'accordo nel sostenere che uno dei più delicati problemi connessi con la diffusione del personale computer, e degli elaboratori in genere, è quello dell'addestramento, di tutto l'insieme delle nozioni comprese nel termine «training».

Non basta acquistare la «macchina», invogliati magari dai prezzi sempre più contenuti (in media dai cinque ai dodici milioni), che scendono anche a due nel caso di molti personal) e ritenere con tale spesa di conseguire automaticamente un miglioramento della produttività.

Così, la maggior parte dei clienti che hanno deciso di affidarsi alle nuove tecnologie ha poi la necessità di trovare personale specializzato nell'utilizzo dell'elaboratore. Oggi, gli acquirenti di computer sono assistiti dai rivenditori; ovviamente questo servizio varia di caso in caso ma assistenza non vuol dire fornire l'informazione vera e propria sulle tecniche di programmazione ed elaborazione dei dati, quindi in molti casi la strumentazione rimane sottoutilizzata.

In alcuni casi i personal computer sono corredati da corsi autodidattici: la IBM, poi, come vuole la sua tradizione, istituisce corsi di formazione (a pagamento, natu-

ralmente) rivolti ai propri clienti e ai loro impiegati. Tuttavia i rivenditori lamentano che gli utenti approfittano troppo spesso e troppo a lungo dell'assistenza dei tecnici. Insomma, accade sovente che alcuni, attirati da questi strumenti nuovi, dalle molteplici e straordinarie possibilità, imparino a proprie spese che la «macchina» funziona solo se la si sa usare bene.

E' da mettere all'indice, perciò, l'impreparazione, ma le possibilità di ovviarvi non sono molte, a quanto pare. E' carente, innanzitutto, l'istruzione scolastica: tra gli istituti tecnici commerciali cittadini soltanto il Carli ha un corso per ragionieri programmatore, seguito da tre sezioni (in questo caso l'insegnamento dell'informatica avviene nel triennio superiore) e l'elaborazione viene usata anche in altre materie. Gli altri istituti pubblici, De Vini e Sandrini, non hanno invece sezioni specifiche per programmatore e il computer è utilizzato solo come supporto; in entrambi i casi le macchine in dotazione

sono poche e introdotte da poco tempo.

A supplire, almeno in parte, a queste carenze c'è stato, dal '77 all'82, un corso di introduzione all'elaborazione automatica dei dati, organizzato dalla Regione in collaborazione con il Centro di calcolo dell'Università di Trieste. Quest'anno il corso, che era gratuito e a numero chiuso, non è stato avviato poiché è ancora allo studio il rinnovo della convenzione tra le due istituzioni promotrici.

Intanto, da più parti si riconosce che quello del training è diventato un affare a sé, molto interessante dal punto di vista economico. La domanda di personale specializzato è vivace dappertutto, Trieste compresa, anche in questo momento di crisi. Ecco che, in situazioni dove mancano le proposte della scuola pubblica — quindi anche da noi — spuntano come funghi iniziative private spesso poco cristalline che offrono corsi per programmatori di computer praticamente a «peso d'oro» a molti giovani diplomati disoccupati, allettandoli magari con la promessa più o meno esplicita, ma inattuabile, di un posto di lavoro assicurato.

## Costo del lavoro:

## analisi di Bravo

Nella sezione di Chialdino Rozzi si è svolto un incontro con il democristiano Carlo Bravo, segretario regionale della Cisl, il quale ha passato in rassegna le vicende spesso travagliate che hanno portato alla conclusione l'accordo sul costo del lavoro. Egli ha indicato i pericoli a suo giudizio, non ancora superati auspicando che il governo sindacale e imprenditoriale si attengano a quanto concordato. E' seguito un dibattito con interventi vivaci e differenziati. Bravo ha altresì analizzato la posizione dei vari partiti nei confronti ed in rapporto al Sindacato confederale. La riunione era stata aperta da una introduzione del segretario regionale Marzulli si è chiusa con l'augurio di un rinnovato impegno nella vita delle sezioni.







**PRINZ BRÄU**LA BIRRA  
DI MALTO D'ORZO  
SECONDO L'EDITTO DEL 1516

DISTRIBUITA DA: TERGESTE Srl - TRIESTE - VIA PIGAFETTA, 7

# SPORT

BIBITE  
**Tergeste**  
SARL  
TRIESTE

VIA PIGAFETTA, 7 - TEL. 040-811379

## Quattro reti per il risveglio della Juventus



JUVENTUS-UDINESE 4-0 — Quattro reti ai non arrendevoli friulani: questo il bottino della Juventus risvegliatasi ieri di forza, alla vigilia del suo difficilissimo impegno di Coppa, mercoledì con l'Aston Villa. I bianconeri sono ora terzi in classifica a cinque punti dalla Roma e a uno dal Verona. Domenica prossima inoltre il grande scontro all'Olimpico fra juventini e giallorossi. Che settimana! (Nella foto il secondo gol di Platini, ieri strepitoso)

### La schedina

Ascoli	-	Catanzaro	3-2	1
Cagliari	-	Genoa	1-1	x
Cesena	-	Roma	1-1	x
Fiorentina	-	Avellino	3-0	1
Juventus	-	Udinese	4-0	1
Napoli	-	Inter	1-1	x
Sampdoria	-	Torino	0-0	x
Verona	-	Pisa	2-1	1
Atalanta	-	Arezzo	1-1	x
Lecce	-	Bari	1-1	x
Palermo	-	Bologna	2-0	1
Triestina	-	L. Vicenza	2-2	x
Taranto	-	Empoli	2-2	x

### La classifica

Roma	31
Verona	27
Juventus	26
Inter	25
Torino e Fiorentina	23
Udinese	22
Sampdoria	21
Genoa	20
Avellino e Cagliari	19
Ascoli e Cesena	18
Pisa	17
Napoli	16
Catanzaro	11

### Domenica prossima

Avellino	-	Napoli
Catanzaro	-	Verona
Fiorentina	-	Cesena
Inter	-	Pisa
Roma	-	Juventus
Sampdoria	-	Ascoli
Torino	-	Cagliari
Udinese	-	Genoa

CHE DOMENICA PER IL NOSTRO BASKET

## Bic, è la salvezza S. Benedetto, i play



Con le vittorie di ieri le due squadre regionali di basket hanno raggiunto due importantissimi risultati: per la Bic (impostasi a Mestre per 88 a 84 sul Lebole) è la certezza matematica della salvezza; per la San Benedetto, che ha battuto in casa la B. Nova per 85 a 75, è aperta la strada ai play-off.

## Triestina, gli inseguitori s'avvicinano!



«Ma non ho fatto niente», sta dicendo Mariani a Gigi Piedimonte che cerca di tenerlo calmo. Il povero Mariani ha ragione di lamentarsi: è stato espulso solo perché l'arbitro ha male interpretato un suo intervento. Peccato data la gran mole di gioco svolta dal bravissimo sostituto di Ascagni



TRIESTINA-VICENZA 2-2 — Sudato pareggio degli alabardati trovatisi in svantaggio di due reti a neanche un quarto d'ora dall'inizio della partita. Per contro gli immediati inseguitori, Carrarese e Padova hanno perentoriamente vinto rosicchiando un punto agli alabardati. Nella foto la prima rete, realizzata da Strukelj su perfetto passaggio di Mascheroni

### Così in C I

Carrarese	-	Parma	3-1
Fano	-	Treviso	3-1
Mestre	-	Brescia	1-0
Modena	-	Pro Patria	1-1
Padova	-	Rimini	2-1
Piacenza	-	Rondinella	2-1
Sanremese	-	Forlì	1-1
Spal	-	Trento	0-0
Triestina	-	L. Vicenza	2-2

### La classifica

Triestina	31
Carrarese	29
Padova	28
Rimini	27
L. Vicenza	26
Parma	23
Mestre	22
Spal	21
Sanremese, Pro Patria, Trento, Treviso e Piacenza	20
Brescia e Modena	19
Rondinella	18
Fano	17
Forlì	16



Ed ecco la rete del pareggio. De Falco, che era stato malamente messo a terra in area, tira il rigore. Il pallone prima di finire in rete carambolerà sul palo alla destra del portiere. Su questo episodio la partita praticamente si è conclusa.





SERIE  
A

# Ma la Roma rispetta la media inglese

QUANDO LE RETI ERANO ANCORA INVOLATE SCHACHNER HA FATTO UN RIGORE

## Tancredi imbattibile dal dischetto Poi tutti contenti per il pareggio

Cesena - Roma 1-1 (0-0)

MARCATORI: al 71' Pruzzo, al 74' Arrigoni.  
CESENA: Recchi, Benedetti, Arrigoni, Morganti (90' Moro), Mei, Oddi, Filippi, Piracini, Schachner, Buriani, Genzano. (12 Delli Pizzi, 13 Conti Davide, 14 Mastini, 15 Rossi).  
ROMA: Tancredi, Nela (82' Nappi), Wierchow, Ancelotti, Falcao, Maldera, Conti, Prohaska, Pruzzo, Di Bartolomei, Iorio. (12 Superchi, 14 Righetti, 15 Faccini, 16 Chierico).  
ARBITRO: Bergamo di Livorno.

NOTE: angoli 10-4 per il Cesena. Giornata con cielo coperto, temperatura rigida accompagnata da pioggia e neve; terreno scivoloso; spettatori 20 mila; ammoniti Genzano per scorrettezze e Nela per proteste; Schachner al 50' si è fatto parare un rigore concesso per atterramento dello stesso attaccante da parte di Tancredi.

CESENA — A giochi fatti, si può dire che il pareggio sta bene a entrambe le squadre. Ma è il Cesena che deve ricominciare, per via di quel rigore sbagliato dell'ottimo Schachner al 50', quando la situazione era ancora sul 0-0. Se la palla, battuta di piatto, deviatasi da Tancredi sul palo sinistro, fosse entrata in rete, forse le cose potevano andare diversamente e invece la Roma, con l'unica palla veramente giocata da Pruzzo, è passata in vantaggio.

Stranezze del gioco del calcio, d'accordo, ma anche merito di una compagine che sta saggiamente amministrando le proprie forze (mercoledì dovrà incontrare il Benfica per la Coppa Uefa) è il vantaggio conquistato grazie a un gioco armonico, equilibrato, con la zona-Liedholm che mette tutti i giocatori in grado di difendere e di difendere. Una squadra bella e intelligente, perché sull'1-1 non si è gettata allo sbaraglio, ma su un terreno reso pesante dalla neve che a tratti continuava a cadere, non ha avuto falsi pudori a sistemarsi a centrocampo in attesa del fischio finale.

Domenica prossima l'impegno contro la Juventus sarà certamente più arduo, ma sono parsi ingiustificati i fischi e gli epiteti oltraggiosi rivolti ai giallorossi, perché il Cesena ha giocato una grossa partita.

Il Cesena è sceso in campo con uno schieramento singolare. Bolchi aveva a lungo studiato le marce, sistemandosi con la difesa di Maldera (spesso proiettato all'attacco), Buriani su Ancelotti, Mei su Pruzzo, Oddi su Iorio, Benedetti su Conti. Schachner, dal canto suo, se l'è vista con una difesa a zona e si è trovato costantemente attorniato da quattro avversari. La sua è stata — a parte l'episodio del rigore sbagliato — una partita di tutto rispetto, pur se il terreno pesante lo ha danneggiato. Genzano doveva dargli una mano all'attacco, ma il giocatore, sia per il terreno, sia per le caratteristiche fisiche, lo ha ben poco aiutato, per cui l'attacco è stato spesso isolato. Lo hanno appoggiato, ogni tanto, i centrocampisti e il pareggio porta la firma di Arrigoni. Come di Arrigoni è stato il colpo di testa che, all'80', ha impegnato Tancredi in una delle numerose parate-miracolo con



Cesena — La rete per la Roma realizzata di testa da Pruzzo

BATTUTO L'AVELLINO I GIGLIATI DA SOLI AL QUINTO POSTO

## La Fiorentina mira all'Uefa

FIRENZE — Tre a zero dei viola ai verdi dell'Avellino: tanti gol quanti la Fiorentina stessa ne aveva presi, appena domenica scorsa, dalla Juventus e quanti la squadra di Veneranda ne aveva inflitti al Verona. Un punteggio, in verità, nonostante la «carica» dei gigliati, un po' pesante per gli ospiti che ad un certo momento della ripresa (che poi hanno giocato in gran parte in dieci per infortunio a Bergossi).

Scottata dalla secca sconfitta subita dai campioni d'Italia, la Fiorentina ha giocato con molta foga pur dovendo rinunciare ad un paio di titolari e all'Avellino non ha potuto far altro che adeguarsi al gioco impostato dagli uomini di De Sisti ansiosi, con due partite interne consecutive, di ritornare vicini alla zona Uefa. L'Avellino si era disposto con sagacia di fronte al viola che poi, a poco a poco, hanno preso in mano le redini del gioco, soprattutto per l'impe-

Fiorentina - Avellino 3-0 (1-0)

MARCATORI: al 27' Bellini, al 34' Antognoni, al 39' A. Bertoni.  
FIORENTINA: Galli, Contratto, Ferroni, Manzo (85' Carobbio), Pin, Passarella, Bellini (85' Torracchi), Pucci, A. Bertoni, Antognoni, Massaro, (12 Paradisi, 14 Del Monte, 15 Cecarini).

AVELLINO: Tacconi, Osti (88' Limido), Ferrari, Schiavi, Favero (46' Centi), Di Somma, Yallati, Tagliarini, Bergossi, Vignola, Barbadiello, (12 Cervone, 13 Albiero, 16 Skov).

ARBITRO: Lo Bello di Siracusa.  
NOTE: angoli 7-3 per la Fiorentina. Cielo coperto con qualche spruzzo di pioggia all'inizio; terreno allentato e in alcuni punti pesante; spettatori 34.247 di cui 23.701 abbonati a 10.546 paganti per un incasso complessivo di 361.488.994 lire. All'87' è uscito Bergossi zoppicante non sostituito perché l'Avellino aveva già fatto i due cambiamenti. Ammoniti: Schiavi, Pin e Yallati.

gno del solito Antognoni, per l'inconsueto altruismo di Passarella e dei due uomini delle fasce, Massaro e Bellini, ai quali gli irpini hanno opposto l'impegno e il ritmo di elementi come Ferrari, Vignola e alla distanza anche del peruviano Barbadiello.

Una partita dunque aperta e poi chiusa al risultato dal primo gol, in viola, dell'ex capitano Bellini al 27' di gioco su punizione e palla appoggiata, inconsuetamente, verso di lui da Antognoni. Nel finale

del tempo, peraltro per ineccepibile fuorigioco, altre due reti annullate ai gigliati. Nella ripresa era l'Avellino, dopo tre pericolose azioni tutte impostate da Antognoni, a prendere l'iniziativa e al 51' Massaro salvava la rete di Galli dal pareggio sulla linea bianca. Otto minuti dopo, con una gran botta su punizione, Vignola mandava in sfera a sbattere contro la traversa. E qui praticamente per l'Avellino, la partita si chiudeva perché Bergossi zoppicava visibilmente e non poteva essere sostituito in quanto Veneranda aveva già fatto i due cambi e la Fiorentina riprendeva ad avanzare tantoché nell'ultima parte dell'incontro metteva a segno altri due palloni.

Il secondo gol lo siglava Antognoni, su palla appoggiata da Passarella e il terzo, su perfetto allungo dello stesso «capitano», lo realizzava Alessandro Bertoni, pochi minuti dopo che Bergossi, zoppicando, aveva lasciato il campo.

De Sisti è apparso soddisfatto del «recupero» della sua squadra dopo la sconfitta di Torino e in un'annotazione ai cronisti ha precisato che Antognoni, prima della partita, aveva esortato i compagni di squadra a una bella prestazione. «Abbiamo sofferto un po' l'Avellino» — dice il tecnico viola — «ma poi siamo andati in avanti e abbiamo messo a segno degli ottimi palloni e altri ne abbiamo fatti; mi sembra che il risultato sia giusto».

Poi, di prendere in mano le redini dell'incontro e di chiudere i sardi nella loro metà campo.

Simoni è stato bravo a sfruttare il vantaggio psicologico offertogli da Giagnoni su un piatto d'argento inserendo Onofri per dare maggior consistenza all'attacco. Il suo coraggio, nel giocare il tutto per tutto, è stato premiato perché proprio Fiorini ha segnato il preziosissimo gol del pareggio.

La partita, veloce e combattuta e a tratti avvincente, è stata dominata dal Cagliari che è passato in vantaggio al

### Accoltellato tifoso cesenate

CESENA — Incidenti fra gruppi di tifosi sono avvenuti a conclusione dell'incontro tra Cesena e Roma. Sette giovani sono rimasti feriti e uno di questi, Vittorio Mercuriali, 24 anni, residente a Cesena, è stato ricoverato con prognosi di quindici giorni per una ferita da arma da taglio all'addome. La rissa è avvenuta nella curva di solito meta dei tifosi cesenati. Sono volati sassi, pugni e qualcuno ha estratto di tasca un coltello col quale ha ferito Mercuriali e un altro giovane tifoso, Nicola La Porta, 29 anni, medico all'ospedale di Cesena con prognosi di dieci giorni.

Atti di teppismo erano stati già compiuti in mattinata. Varie cariche del treno che ha portato tifosi romani a Cesena sono state danneggiate. All'arrivo della comitiva in stazione una sessantina di persone hanno pinnato senza più pagare il conto.

«Oggi finalmente — ha invece detto Bolchi — riesco a commentare una bella partita della mia squadra conclusa con un risultato positivo. Il Cesena ha perfettamente interpretato i compiti tattici che gli avevo affidato anche se la squadra era rivoluzionata per le forzate assenze».

«In conseguenza di ciò — ha aggiunto Bolchi — ho dovuto ricorrere ad alcuni accordamenti tattici che credo siano stati indubbiamente azzeccati. Noi abbiamo volutamente concesso spazio a centrocampo cominciando la marcatura in una zona più arretrata proprio per avere a disposizione un'area in cui lanciare Schachner o, volte a volte, centrocampisti che facevo agire in fase avanzata. Sul rigore ho chiamato Buriani, ma mi è sembrato perplesso e allora sono ricorso al secondo rigorista in campo che era Schachner. Tutto purtroppo è andato come è andato. Indubbiamente l'assenza di Garlini si è fatta sentire anche se tutti i miei hanno reso al massimo.

La presenza di una seconda punta comunque mi avrebbe dato un'idea del problema a centrocampo che oggi non vi sono stati».

Roma in ottima salute quindi, che affronta gli impegni di mercoledì e domenica con animo sereno.

NAPOLI — Gli «007» dell'ufficio inchieste, (visto in tribunale il colonnello Fazio Conte, uno dei più esperti) avranno poco da raccontare. Altro che baci ed abbracci. Napoli e Inter si sono affrontate in una

partita drammatica, dove nessuna delle due ha ceduto niente all'altra e, soprattutto, l'Inter che ha avuto la ventura di segnare appena al 10' con un gol di Altobelli.

La squadra di Marchesi, il grande «ex» che tornava al «San Paolo», ha difeso senza esclusione di colpi il vantaggio, mettendo in mostra un superlatto Bordon e capitando solo a quattro minuti dal termine, quando ormai né il Napoli, né il suo pubblico — quasi 70 mila sugli spalti — ci credevano più.

Il «miracolo» si è materializzato sul 13-0 angolo. Scarnecchia, subentrato dal 55' a Vagheggi, ha battuto dalla bandierina alla sinistra di Bordon, e, sullo spiovente, Dal Fiume ha «azzeccato» la testata vincente. Per il Napoli è stata la fine di un incubo. Sceso in campo con una formazione spregiudicata, ma anche imposta dalla scarsità del parco-riserva, la squadra di Pesola si è battuta con un orgoglio e un accanimento ammirevoli capitolando solo dopo che Bergossi, zoppicando, aveva lasciato il campo.

Non avesse Bordon compiuto almeno un paio di prodezze e non avessero gli azzurri sbagliato gol che sembravano fatti a due passi dall'estremo difensore interista, il Napoli avrebbe potuto riequilibrare in anticipo la partita che invece sembrava segnata per i partenopei da una sconfitta che li avrebbe fatti precipitare nuovamente nel baratro.

Il pareggio, benché conseguito sul terreno di casa, è in assoluto un piccolo miracolo. Ma, tenuto conto del contenzioso andamento della partita e della statura dell'avversario, il Napoli può accontentarsi. È rimasto il solito al penultimo posto, ma il pareggio gli dà fiducia e gli consente di sentirsi ancora vivo e vitale. Dei problemi del Napoli, certo più gravi del suo, l'Inter non se ne è curata e la legge del calcio così vuole. D'altra parte il repentino vantaggio ha consentito alla «troupe» di Marchesi di non spremersi più di tanto, attestandosi su una difesa ad oltranza, punteggiata appena da sporadiche controffensive, rare anche e soprattutto per la forsennata aggressione del Napoli, che sapeva di giocarsi qualcosa di più di un punto.

Marchesi, dopo molte titubanze, aveva recuperato Orlandi ed aveva inserito in formazione sia Muller sia Juary. Proprio da Muller, al quale è

subentrato Beccalossi nella ripresa secondo uno schema già studiato, è partita l'azione del gol interista.

E' stato il tedesco a interrompere un'azione partenopea sulla metà campo, servendo di precisione Juary, che ha sfagiato di potenza verso Castellini. Il portiere è riuscito solo a respingere e la palla, trattenuta anche dal terreno estremamente pesante, è stata raccolta da Altobelli che, a botta sicura, ha mandato nel sacco. L'Inter a questo punto, ha badato assai più ad amministrare l'incontro che ad incrementare il vantaggio ma lo ha fatto con la determinazione che si è detto.

D'altra parte il Napoli ha sprecato banalmente le migliori palle gol toccategli, prima con Dal Fiume al 26', che ha mandato alto un passaggio, calibratissimo di Criscimanni, e poi con Marino al 64' da due passi ha scattato su Bordon, che ha alzato mira-

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente — afferma — penso che abbiamo perso un punto. Meritavamo di vincere. Abbiamo cominciato alla grande ma alla loro prima azione, anche per un nostro piccolo errore, abbiamo preso il gol. Poi un'enorme fatica per pareggiare. Ovvio, se sbagliamo anche il gol a porta vuota».

L'IMMEDIATA INSEGUITRICE DEI GIALLOOROSI A «4»

## Il Verona riassapora la vittoria Penzo e Fanna castigano il Pisa

Verona - Pisa 2-1 (1-0)

MARCATORI: al 18' Penzo, al 65' Fanna, al 79' Casale su rigore.  
VERONA: Garelli, Oddi, Manuelli (87' Fedele), Volpati, Spinosi, Tricella, Fanna, Sacchetti, Di Gennaro (90' Sella), Dirceu, Penzo. (12 Torressin, 13 Silvestrini, 14 Tommasi).

PISA: Mannini, Secondini, Pozza, Vianello, Gauci, Gozzoli, Berggreen, Casale, Sorbi (46' Todesco), Occhipinti, Mariani. (12 Buso, 13 Caraballo, 15 Ugolotti, 16 Birigozzi).

ARBITRO: Angeletti di Terni.  
NOTE: angoli 8-6 per il Pisa. Cielo coperto con leggera foschia, terreno allentato, spettatori 22 mila. Ammoniti Fanna e Occhipinti per gioco scorretto, Berggreen per simulazione di fallo.

dall'inizio Vinicio aveva schierato in una difesa a oltranza ben poco produttiva. I padroni di casa hanno dapprima sofferto questa sorta di catenaccio dei toscani, ma poi hanno trovato la strada giusta per riuscire a imporre il loro gioco.

Il Verona va in vantaggio al 18'. Sacchetti si impossessa del pallone in mischia, ne esce di difesa e serve Penzo smarcato sulla destra. Il cannoniere gialloblù realizza senza difficoltà. Sulla spinta del vantaggio il Verona pare trovare lo smalto dei suoi momenti migliori e imperversa nell'area

ospite. Già al 20' Penzo recupera un pallone a fondo campo, lo mette al centro per Fanna che si fa però anticipare da Vianello. Bisogna giungere al 31' per registrare un intervento di Garelli: lo esegue con facilità, intercettando un colpo di testa di Pozza.

Il Pisa cambia tattica nella ripresa e si getta con veemenza nell'area scalligera. I gialloblù pasticellano più del lecito in difesa e la squadra toscana risulta in qualche occasione pericolosa. Al 51' Casale mette a lato di Peco; al 56' il palo a salvare Garelli e un minuto dopo Gozzoli fallisce la più

facile delle occasioni. Quando la difesa veronese pare vicina al crollo viene il raddoppio per gli scaligeri. Dirceu intercetta un pallone sulla tre quarti e smarca Penzo nel mezzo dell'area. Questi passa a Fanna che, di piatto, colloca in rete. Il Pisa non si arrende: colpisce un palo al 32' con Berggreen e al 34' ottiene un calcio di rigore per un fallo su Occhipinti. E Casale che si incarica del tiro e segna. La rincorsa del Pisa continua sul finale della gara, ma i gialloblù stringono i denti e agguistano alla loro classifica due punti che in casa non ottenevano da dicembre.

Il migliore in campo, in assoluto, è stato Fanna: «Ho corso come un dannato — ha spiegato l'attaccante veronese — ho preso calci da tutti gli avversari e sono anche stato ammonito. Sono contento per il risultato che ci schiarisce l'orizzonte e ci permette di scendere domenica a Catanzaro senza troppe apprensioni».

Il pareggio, benché conseguito sul terreno di casa, è in assoluto un piccolo miracolo. Ma, tenuto conto del contenzioso andamento della partita e della statura dell'avversario, il Napoli può accontentarsi. È rimasto il solito al penultimo posto, ma il pareggio gli dà fiducia e gli consente di sentirsi ancora vivo e vitale. Dei problemi del Napoli, certo più gravi del suo, l'Inter non se ne è curata e la legge del calcio così vuole. D'altra parte il repentino vantaggio ha consentito alla «troupe» di Marchesi di non spremersi più di tanto, attestandosi su una difesa ad oltranza, punteggiata appena da sporadiche controffensive, rare anche e soprattutto per la forsennata aggressione del Napoli, che sapeva di giocarsi qualcosa di più di un punto.

Marchesi, dopo molte titubanze, aveva recuperato Orlandi ed aveva inserito in formazione sia Muller sia Juary. Proprio da Muller, al quale è

subentrato Beccalossi nella ripresa secondo uno schema già studiato, è partita l'azione del gol interista.

E' stato il tedesco a interrompere un'azione partenopea sulla metà campo, servendo di precisione Juary, che ha sfagiato di potenza verso Castellini. Il portiere è riuscito solo a respingere e la palla, trattenuta anche dal terreno estremamente pesante, è stata raccolta da Altobelli che, a botta sicura, ha mandato nel sacco. L'Inter a questo punto, ha badato assai più ad amministrare l'incontro che ad incrementare il vantaggio ma lo ha fatto con la determinazione che si è detto.

D'altra parte il Napoli ha sprecato banalmente le migliori palle gol toccategli, prima con Dal Fiume al 26', che ha mandato alto un passaggio, calibratissimo di Criscimanni, e poi con Marino al 64' da due passi ha scattato su Bordon, che ha alzato mira-

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente — afferma — penso che abbiamo perso un punto. Meritavamo di vincere. Abbiamo cominciato alla grande ma alla loro prima azione, anche per un nostro piccolo errore, abbiamo preso il gol. Poi un'enorme fatica per pareggiare. Ovvio, se sbagliamo anche il gol a porta vuota».

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente — afferma — penso che abbiamo perso un punto. Meritavamo di vincere. Abbiamo cominciato alla grande ma alla loro prima azione, anche per un nostro piccolo errore, abbiamo preso il gol. Poi un'enorme fatica per pareggiare. Ovvio, se sbagliamo anche il gol a porta vuota».

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente — afferma — penso che abbiamo perso un punto. Meritavamo di vincere. Abbiamo cominciato alla grande ma alla loro prima azione, anche per un nostro piccolo errore, abbiamo preso il gol. Poi un'enorme fatica per pareggiare. Ovvio, se sbagliamo anche il gol a porta vuota».

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente — afferma — penso che abbiamo perso un punto. Meritavamo di vincere. Abbiamo cominciato alla grande ma alla loro prima azione, anche per un nostro piccolo errore, abbiamo preso il gol. Poi un'enorme fatica per pareggiare. Ovvio, se sbagliamo anche il gol a porta vuota».

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente — afferma — penso che abbiamo perso un punto. Meritavamo di vincere. Abbiamo cominciato alla grande ma alla loro prima azione, anche per un nostro piccolo errore, abbiamo preso il gol. Poi un'enorme fatica per pareggiare. Ovvio, se sbagliamo anche il gol a porta vuota».

HA RESISTITO BENE LA DIFESA DEL TORINO

## Sampdoria a bocca asciutta

Sampdoria-Torino 0-0

SAMPDORIA: Conti, Ferroni, Pellegrini, Casagrande, Guerrieri, Bonetti, Bellotto, Scanziani, Francis, Brady, Mancini (89' Chierici). (12 Bistazzoni, 13 Renica, 14 Maggiora, 16 Zanone).

TORINO: Terraneo, Van De Korput, Beruatto, Zaccarelli, Danova, Galbardi, Torrisi (72' Corradini), Dossena, Selvaggi (90' Bonesso), Gambiati, Borgehi, (12 Coppinari, 13 Rossi, 15 Bernieri).

ARBITRO: Menicucci di Firenze.  
NOTE: angoli 8-2 per la Sampdoria. Cielo sereno, vento di tramontana, terreno in buone condizioni, spettatori 38.000. In tribuna d'onore il segretario del Psi on. Craxi. Ammoniti: Torrisi, Scanziani, Hernandez e Bellotto per scorrettezze.

GENOVA — Un Torino tutto votato al contenimento è riuscito a strappare un punto alla Sampdoria a Marassi ma il risultato va al di là dei suoi meriti. La squadra granata, infatti, non ha fatto un solo tiro in porta mentre nell'area del Torino si sono spesso accese mischie furibonde e vi è stato anche qualche episodio poco chiaro.

Nella Sampdoria ha fatto il suo rientro, dopo oltre tre mesi di assenza, Trevor Francis. Ma tre mesi fa (il 21 novembre) l'inglese aveva giocato solo un tempo perché aveva anticipato la ripresa dopo l'incidente subito alla terza di campionato contro la Roma. Fino ad oggi, quindi, Francis

chi fallì.

Ma oggi tutta la Sampdoria (tranne Mancini il quale specie nel secondo tempo è notevolmente calato) era in una buona giornata: Brady, Casagrande, Scanziani, Bellotto e, soprattutto Pellegrini, hanno tenuto sempre in mano le redini del gioco mentre il Torino, con Dossena e Zaccarelli in primo luogo, ha invece sempre tentato di spezzare il ritmo degli avversari e, raramente, si è preoccupato di offendere. In tutta la partita vi è stata una sola azione pericolosa per Paolo Conti. Per il resto solo Terraneo ha dovuto lavorare.

La squadra granata, anche se schierata con due punte, non ha mai fatto nulla di essenziale in attacco: il centrocampo blucerchiato interrompeva costantemente ogni minimo tentativo degli ospiti e poi rilanciava prontamente per gli attaccanti di casa. Così si è assistito ad una partita a senso unico con una squadra che cercava di vincere ed un'altra che tentava di non perdere.

PAREGGIO ROSSOBLU IN CASA DEL CAGLIARI

## Genoa irriducibile e fortunato

Cagliari-Genoa 1-1 (0-0)

MARCATORI: 26' Pileggi, 83' Fiorini.  
CAGLIARI: Malizia, Lamagni, Azzali, Restelli, Bogoni, Vassavari, Quagliozzi (80' Rovellini), Poli, Piras (86' Uribe), A. Marchetti, Pileggi. (12 Goletti, 13 De Simone, 15 Marchetti).

GENOA: Martina, Romano, Testoni, Corti, Onofri (74' Fiorini), Chiodini, Viola, Benedetti, Antonelli, Iachini, Briascchi (86' Faccenda). (12 Favaro, 13 Somma, 14 Moras).

ARBITRO: Barbareo di Cormons.  
NOTE: angoli 5-5. Cielo terso, campo in discrete condizioni, battuto da forte vento maestrale. Spettatori: 30 mila. Ammoniti: Azzali e Antonelli per proteste, Iachini per gioco scorretto, Benedetti per fallo di ostruzione.

Poli, di prendere in mano le redini dell'incontro e di chiudere i sardi nella loro metà campo.

Simoni è stato bravo a sfruttare il vantaggio psicologico offertogli da Giagnoni su un piatto d'argento inserendo Onofri per dare maggior consistenza all'attacco. Il suo coraggio, nel giocare il tutto per tutto, è stato premiato perché proprio Fiorini ha segnato il preziosissimo gol del pareggio.

La partita, veloce e combattuta e a tratti avvincente, è stata dominata dal Cagliari che è passato in vantaggio al

26' con Pileggi concludendo imparabilmente una stupenda azione corale condotta da Piras e Quagliozzi. Il secco diagonale al volo dell'ex bolognese ha superato l'attento Martina e dopo aver colpito la faccia interna del palo si è insaccato.

I padroni di casa, che già in precedenza erano andati vicini al gol (Onofri si era opposto con le mani a un tiro di Piras), hanno insistito all'attacco decisi a mettere al sicuro il risultato. Ma si sono trovati di fronte un Genoa deciso a fortunato (Testoni) si è opposto sulla linea, a porre battuto, a una conclusione di testa di Piras) che non ha mai abbassato la guardia e ha atteso pazientemente l'errore dei avversari per approfittarne. Anche se neppure Simoni poteva aspettarsi un regalo tanto generoso come quello che gli ha fatto Giagnoni. Il Cagliari ha tenuto l'iniziativa anche nella prima mezz'ora della ripresa creando almeno tre palle gol che Piras (due volte) e Quagliozzi non sono stati in grado di trasformare.

Il pareggio, benché conseguito sul terreno di casa, è in assoluto un piccolo miracolo. Ma, tenuto conto del contenzioso andamento della partita e della statura dell'avversario, il Napoli può accontentarsi. È rimasto il solito al penultimo posto, ma il pareggio gli dà fiducia e gli consente di sentirsi ancora vivo e vitale. Dei problemi del Napoli, certo più gravi del suo, l'Inter non se ne è curata e la legge del calcio così vuole. D'altra parte il repentino vantaggio ha consentito alla «troupe» di Marchesi di non spremersi più di tanto, attestandosi su una difesa ad oltranza, punteggiata appena da sporadiche controffensive, rare anche e soprattutto per la forsennata aggressione del Napoli, che sapeva di giocarsi qualcosa di più di un punto.

Marchesi, dopo molte titubanze, aveva recuperato Orlandi ed aveva inserito in formazione sia Muller sia Juary. Proprio da Muller, al quale è

BATTUTO IL CATANZARO DOPO UN'ASPRA BATTAGLIA

## E l'Ascoli torna a sperare

Ascoli-Catanzaro 3-2 (2-1)

MARCATORI: 7' Boscolo, 26' De Vecchi, 32' Greco, 52' Trombetta, 69' Pircher.

ASCOLI: Brini, Mandorlini, Boldini, Scorsa, Gasparini, Nicolini, Novellino, De Vecchi, Muraro C. (83' Anzino), Greco (87' Pircher), Carotti. (12 Muraro Luigi, 14 Trevisanelli).

CATANZARO: Zaninelli, Cavasin, Cuttone, Boscolo, Venturini, Pecennini, Baccini, Braglia, Bivi, Ermini, Trombetta (61' Mariani). (12 Bertolini, 13 Sabadini, 14 Borrelli, 15 De Agostini).

ARBITRO: Pirandola di Lecce.  
NOTE: angoli 8-1 per l'Ascoli. Giornata con cielo coperto, pioggia; terreno molto allentato. Spettatori 15 mila. Ammoniti: Venturini, De Vecchi, Nicolini e Bivi per scorrettezze; Pecennini, Boldini per proteste, Braglia per ostruzione.

ASCOLI — Tra Ascoli e Catanzaro è stata una battaglia. Lo dimostrano il punteggio (3-2) e le sette ammonizioni. Una sfida senza esclusione di colpi che rende onore ai calabresi e valorizza il successo degli ascolani. Cinque gol, nonostante il terreno molto allentato, hanno infiammato il pubblico del «Del Duca».

Mazzone ha dovuto rinunciare all'ultimo momento a Mechinich che ha accusato un vecchio infortunio al ginocchio. Ha schierato Scorsa nel ruolo di libero con Mandorlini e Boldini sulla linea dei terzi, Gasparini Stopper contro Bivi e Nicolini in mediana.

L'Ascoli, in grave ritardo di classifica, aveva bisogno di una vittoria per mantenere accesa la speranza e così ha attaccato con energia. Ha dovuto però fare i conti con la ferocezza del Catanzaro che ha colpito a freddo dopo sette minuti. I bianconeri piceni hanno incalzato gli ospiti con gioco veloce, tambureggiante, nonostante il terreno che condizionava la manovra.

Il Catanzaro ha subito l'iniziativa spesso arrebbante, ma lo ha fatto con discreto ordine evitando tatticismi ostruzionistici.

Ecco i gol. Ha cominciato il Catanzaro dopo sette minuti.

Ermini ha centrato da sinistra e Boscolo, in corsa sul secondo palo, ha infilato di destro la porta di Brini. L'Ascoli ha replicato, ma il tiro di Boldini (17) è stato respinto dal palo. Il pareggio è giunto al 26' al termine di un doppio scambio De Vecchi - Nicolini - De Vecchi: imparabile anche per l'ottimo Zaninelli il tiro del capitano ascolano. Dopo sei minuti, i bianconeri di nuovo in gol: Novellini ha centrato da sinistra e Greco, in tuffo, ha deviato di testa tra le gambe di Zaninelli. Al 7 della ripresa nuovamente in campo il Catanzaro: l'azione è stata condotta da Ermini che è andato via di forza sulla linea di fondo e dopo aver sfaldato Boldini e Scorsa ha offerto a Trombetta il pallone da 2-2. Leoria ha sostituito (61') Trombetta con Mariani e poco dopo (67') Mazzone ha inserito Pircher: dopo due minuti il nuovo attaccante ascolano ha messo a segno, di testa, il gol della vittoria, deviando con perfetta scelta di tempo, un traversone dalla linea di fondo di Muraro. Finalmente tornato ai propri livelli

colosamente sulla traversa) e col Chierico al 69'.

Il sorteggio del «San Paolo» sembrava dunque ancora condannare il Napoli, quando Dal Fiume ha trovato finalmente la palla buona per pareggiare. Scarse, sul fronte opposto le occasioni interiste nella ripresa. Uno scatto di Juary al 57' in netto fuori gioco, che ha messo in crisi la difesa napoletana, ha scatenato le vivaci proteste di Krol nei confronti del segnalinee. Avrebbe segnato il brasiliano, per il Napoli non ci sarebbe stato più niente da fare.

A fine partita Pesola è apparso tutt'altro che soddisfatto del pareggio: «Francamente —



# Povera Udinese, Madama s'è messa in moto

SI INTERROMPE CON UNA BATOSTA A TORINO LA SERIE POSITIVA DEI FRIULANI CHE DURAVA DA DIECI PARTITE

## Monsieur Platini gira la chiavetta d'avviamento Causio e Co. bruciano in fretta la loro benzina

Semipapera di Corti sul primo gol del francese - Palo di Tesser sull'1-0 - Nel secondo tempo la Juve dilaga con Rossi suggeritore

### Juventus-Udinese 4-0 (1-0)

MARCATORI: al 9' e al 62' Platini, all'80' Boniek, all'87' Tardelli. JUVENTUS: Zoff, Gentile, Cabrin, Bonini, Brio, Schira, Bettega (71' Marzocchi), Tardelli, Rossi, Platini (64' Prandelli), Boniek (12' Bodini), Siorato, 15 Galdieri. UDINESE: Corti, Galparoli, Tesser, Gerolin, Edinho, Cattaneo, Causio (64' Pulici), Chiarenza (74' Orazi), Mauro, Surjak, Virdis. (12' Borin, 13' Siverio, 16' De Giorgi).

NOTE: angoli 7-7, cielo sereno; giornata fredda. Campo in buone condizioni; spettatori 25 mila. Dal 79' l'Udinese ha giocato in dieci essendo uscito per infortunio Mauro.

DAL NOSTRO INVIATO  
TORINO — L'Udinese sceglie la via della batosta per interrompere una serie positiva che durava da dieci giornate e offre spunti quasi inediti per farsi ammirare ma anche solennemente criticare. Dopo un primo quarto d'ora quasi di timidezza da cioè vita a un primo tempo addirittura brillante oltre che autoritario.

Al punto che ha addirittura parecchio da recriminare: per il gol subito con la complicità piuttosto evidente di Corti, per il palo centrato in pieno da Tesser quando il riquadro del risultato poteva dare sbocchi imprevedibili (e anche dal punto di vista psicologico il pareggio sarebbe stato un duro colpo per la Juventus che addirittura aveva già attirato qualche fischio da parte dei tifosi), infine per aver mancato almeno due facili occasioni da gol e comunque per aver creato in maggior numero e in miglior qualità rispetto agli avversari.

Note invece negative e addirittura polemiche nella ripresa specie dopo il raddoppio di Platini, e addirittura un disastro nell'ultimo quarto d'ora. Dopo, cioè, che la malcostata si è manifestata ancora una volta in questo caso sotto le spoglie di un salvataggio del tutto fortuito di Zoff e in concomitanza (sarà solo una coincidenza?) con l'uscita dal campo di Causio al posto del quale subentra Pulici che però non ha a disposizione nemmeno una palla giocabile.

Cosa può aver indotto la squadra friulana a cedere letteralmente le brache e a subire la sconfitta più pesante sinora accusata in trasferta (anche se fu proprio la Juve poco meno di un anno fa a infliggerle allo stadio Friuli un clamoroso 5 a 1)? Difficile se non impossibile analizzare le cause.

Indubbiamente la compagine di Ferrari sta attraversando un periodo particolare. Viaggia in posizioni di classifica fino a ieri insperate, aveva totalizzato un record assoluto di pareggi interni e solo domenica ha battuto l'Atalanta, ha affrontato la Juve almeno apparentemente con cipiglio e disinvoltura, ma ha inevitabilmente mostrato i suoi limiti in fatto di maturità quando si sarebbe trattato di lottare fino in fondo indipendentemente dalla consistenza del passato.

Comunque, e non è discorso di consolazione, molto meglio la batosta che ad esempio una sconfitta di misura, la quale lascia sempre dietro di sé un fastidioso e spesso controproducente strascico di polemiche. Meglio così dicavamo se una sconfitta può (e così dovrebbe essere) risultare anche motivo di riflessione e di desiderio di riscatto: uno 0-4 oltretutto dovrebbe anzi richiamare vendetta.

Fin quando l'Udinese ha tenuto, in sostanza, per la Juve è stato tutt'altro che una passeggiata pur se ha interpretato piuttosto bene la prova generale della partita di coppa di mercoledì. Trovando in fondo un sparring partner ideale. Che prima l'ha tenuto a freno e in certi frangenti sul filo del rasoio esercitando su di lei anche lunghi periodi di superiorità, lasciandole però poi la possibilità di dilagare. E di esaltare ulteriormente un rinato Platini che comunque

Note più che positive limitatamente però al primo tempo per l'Udinese ma considerata nel suo complesso dal momento che individualmente nessun giocatore è riuscito ad emergere in maniera decisa. Se si escludono Mauro, forse il migliore dei friulani e Tesser se non altro per essere stato... l'attaccante più pericoloso dell'Udinese.

Corti ha alternato imprevisioni determinanti (c'è una sua complicità anche nell'ultimo gol oltre che nel primo) interventi di buona fattura, Galparoli si è difeso bene nel primo tempo ma solo in questo, naufragando poi nella «barca» generale.

Gerolin ha solo cercato di bilanciare con qualche puntata offensiva sofferta piuttosto sentite infiltre di Platini, mentre Edinho è stato tutto sommato incolore e quasi spento per l'intera gara finendo per far risalire ancora di più la prova lineare e positiva di Cattaneo opposto a un Bettega piuttosto vivace e costruttivo ma solo fino alla tre quarti.

Causio non ha imboccato una giornata eccellente, ma rimane pur sempre l'insostituibile punto di riferimento della sua squadra. Chiarenza si è visto solo sul piano di un impegno peraltro non al di là della generosità e in questo è mancato maggiormente l'Udinese, che ha accusato in maniera particolare l'assenza di un giocatore come Milano dotato di una crescente personalità e di un ruolo che sempre più appare insostituibile.

Infine Surjak ha cercato in tutti i modi ma anche lui finendo per scomparire nella ripresa di dare concretezza ai suoi spunti mentre uno dei friulani più negativi è stato Virdis il quale non è riuscito a far di meglio che ripetere la prova opaca e incoordinata di domenica scorsa.

Giorgio Verbi

## Scoccano 17 minuti nella ripresa d'un tratto il Comunale s'illumina



Torino — Ecco il gol capolavoro del fuoriclasse francese

TORINO — Juve a spron battuto fin dall'inizio senza comunque grossi risultati anche se dopo tre minuti un «buco» piuttosto vistoso di Cattaneo crea un brivido tra i bianconeri o meglio tra i gialli visto che è questo il colore delle maglie dell'Udinese per questa occasione.

Al 9' arriva comunque la doccia fredda per la squadra di Ferrari: Chiarenza commette fallo poco fuori dal limite su Bodini, Platini tira dalla sua posizione preferita, sposta cioè sulla sinistra rispetto all'asse centrale: gran rasatura e anche abbastanza centrale che Corti intercetta ma che si lascia inopinatamente

respinta dal palo poi sul replay di Virdis, Zoff devia in corner. Non mancano davvero i rovesciamenti di fronte e al 27' Corti si riscatta almeno parzialmente parando molto bene in due tempi in uscita su Boniek ormai lanciato a rete. Al 31' ci prova Surjak con «stecca» dal trenta metri che Zoff alza in angolo sulla traversa; due minuti più tardi Mauro pesca con un bel lancio Causio il cui tiro non ha però seguito. La stessa sorte che tocca a un tentativo di Mauro.

E' ancora un vivace, anche se imprevedibile, Surjak a mancare di poco al 41' una deviazione di testa che sembra abbastanza facile da realizzare ma su cross dalla sinistra di Mauro ma la sfera termina sul fondo. Allo scadere ancora Zoff in azione per respingere di pugno pur senza difficoltà un tiro della bandierina di Causio sul quale tenta di intervenire Chiarenza di testa. Siamo alla ripresa e al 7' Pieri fischia un fallo sul vertice destro dell'area a favore di Mauro il quale aveva lanciato Virdis (che nel frattempo riesce a sbagliare una conclusione piuttosto facile); sulla punizione di Surjak interveniva Zoff in tuffo deviando in angolo mentre al 13' è Rossi che manca clamorosamente in area un aggancio al volo su cross di Bonini dalla destra in diagonale.

Il capolavoro che cambia volto alla intera partita innalzandone di molto il tasso tecnico è comunque quello che Platini compie al 17'. Riceve da Bettega a metà campo, salta Gerolin (ma dov'era Edinho?) e involontariamente tutto solo quasi lungo l'asse centra-

le rende vano il tentativo di uscita di Corti alla cui destra quasi a fili di palo si va a insaccare il pallone del 2-0. La Juve ormai comincia a dilagare e viaggia sul velluto: al 22' solo Boniek, in giornata ancora una volta poco propizia, può «mangiare» su bella finta di Rossi (è una delle poche cose buone che il goleador mundial ha combinato fino a questo punto) che mette il polacco in condizioni favorevolissime. E' la volta di Prandelli al 29' a concludere allo sulla traversa dopo una bella triangolazione volante con Rossi.

Al 31' la sorte dice ancora di no all'Udinese. Un rilancio della difesa juventina rimpalla su Tesser e costringe Zoff a liberare di piede in un tentativo di rovesciata, faccia alla propria rete. Il palo lo aiuta nel riuscire a mandare la palla sul fondo in calcio d'angolo.

La Juve viaggia ormai sul velluto e sul piano della completa tranquillità: al 35' triangolo Rossi-Cabrin-Rossi il quale mette in condizioni Boniek di battere per la terza volta Corti con un secco diagonale mentre un minuto più tardi un'uscita alla disperata di Corti sui piedi di Rossi riesce a contenere il passivo dei friulani.

Solo momentaneamente però dal momento che al 41' Tardelli conclude a rete, pur con la complicità di Corti anche in questo caso una triangolazione con Rossi innalzando ancora una volta l'angolo all'altezza del portiere friulano peraltro con una mezzagirata e un tocco di grande livello.

G. V.

SERIE A

SQUADRE	G	PARTITE					RETI		Media inglese		
		In casa V N P				Fuori V N P	F S				
Roma	31	21	10	0	2	7	2	34	17	=	
Verona	27	21	5	5	1	4	4	28	21	-5	
Juventus	26	21	8	3	0	1	5	4	28	15	-6
Inter	25	21	4	4	2	3	7	1	27	17	-8
Torino	23	21	4	5	1	2	6	3	20	13	-9
Fiorentina	23	21	6	3	2	2	4	4	25	19	-9
Udinese	22	21	1	9	0	3	5	3	17	20	-10
Sampdoria	21	21	4	5	1	2	4	5	17	20	-10
Genoa	20	21	4	4	3	1	6	3	22	24	-12
Avellino	19	21	5	4	1	0	5	6	20	25	-12
Cagliari	19	21	4	5	2	0	6	4	15	22	-13
Ascoli	18	21	6	4	1	0	2	8	23	26	-14
Cesena	18	21	2	8	1	1	4	5	16	19	-14
Pisa	17	21	5	3	2	0	4	7	23	24	-14
Napoli	16	21	2	6	3	1	4	5	16	26	-16
Catanzaro	11	21	1	7	2	0	2	9	14	35	-20

I RISULTATI

Ascoli-Catanzaro	3-2	Avellino-Napoli
Cagliari-Genoa	1-1	Catanzaro-Verona
Cesena-Roma	1-1	Fiorentina-Cesena
Fiorentina-Avellino	3-0	Inter-Pisa
Juventus-Udinese	4-0	Roma-Juventus
Napoli-Inter	0-0	Sampdoria-Ascoli
Sampdoria-Torino	1-1	Torino-Cagliari
Verona-Pisa	2-1	Udinese-Genoa

Le partite del 6.3.1983

Ascoli-Catanzaro	3-2	Avellino-Napoli
Cagliari-Genoa	1-1	Catanzaro-Verona
Cesena-Roma	1-1	Fiorentina-Cesena
Fiorentina-Avellino	3-0	Inter-Pisa
Juventus-Udinese	4-0	Roma-Juventus
Napoli-Inter	0-0	Sampdoria-Ascoli
Sampdoria-Torino	1-1	Torino-Cagliari
Verona-Pisa	2-1	Udinese-Genoa

**OLYMPIC**  
abbigliamento e articoli sportivi  
Una vasta scelta ELLESSE MARLBORO BENNY KOFLACH DURAGAN per ogni esigenza nello sport e nel tempo libero  
TRIESTE - Via del Bosco 10/a - Tel. 773902

**I marcatori**

10 RETI: Penzo (Verona) e Altobelli (Inter)
8 RETI: Pruzzo (Roma)
7 RETI: Berggreen (Pisa), Antonelli (Genoa), Selvaggi (Torino) e Antonelli (Fiorentina)
6 RETI: Borghi (Torino), Fanna (Verona), Platini (Juventus), Schachner (Cesena) e Scanziani (Sampdoria)
5 RETI: Pires (Cagliari), Vignola (Avellino), Bettega (Juventus), Pellegrini (Napoli), De Vecchi (Ascoli) e Iorio (Roma)
4 RETI: Rossi e Tardelli (Juventus), Graziani (Fiorentina), Mancini (Sampdoria), Novellino e Greco (Ascoli), Casale (Pisa), Di Bartolomei (Roma), Pulici (Udinese), Barbadiello (Avellino) e Biaschi (Genoa)

SERIE B											
SQUADRE	P UNTI	G	PARTITE						RETI		Media Inglese
			In casa			Fuori			F	S	
			V	N	P	V	N	P			
Milan	31	23	8	3	1	2	8	1	42	22	- 4
Lazio	30	23	6	6	0	4	4	3	28	14	- 5
Cavese	28	23	6	5	0	2	7	3	23	18	- 6
Cremonese	28	23	5	6	1	4	4	3	24	17	- 7
Catania	27	23	4	7	0	3	6	3	19	9	- 7
Como	27	23	6	5	1	1	8	2	20	13	- 8
Arezzo	25	23	4	6	1	4	3	5	20	22	- 9
Palermo	23	23	6	5	1	2	2	7	25	24	-12
Lecco	23	23	6	4	2	2	3	6	26	26	-12
Varese	22	23	3	7	1	2	5	5	18	20	-12
Sambenedett.	21	23	4	4	3	1	7	4	19	21	-13
Campobasso	21	23	4	5	2	1	6	5	13	21	-13
Perugia	21	23	6	3	3	1	4	6	20	21	-14
Atalanta	21	23	4	7	1	1	4	6	15	18	-14
Bologna	20	23	4	5	2	1	5	6	15	26	-14
Bari	19	23	5	2	4	1	5	6	19	26	-15
Foggia	19	23	5	6	1	0	3	8	12	20	-16
Pistoiese	18	23	3	5	3	0	7	5	20	24	-16
Monza	18	23	6	2	3	0	4	8	19	29	-16
Reggiana	18	23	3	7	2	0	5	6	17	23	-18

**I risultati**

Atalanta-Arezzo	1-1	Arezzo-Varese	1-1
Cremonese-Como	1-0	Bari-Milan	1-0
Foggia-Monza	0-0	Bologna-Perugia	1-1
Lazio-Sambenedetti	1-1	Campobasso-Foggia	1-1
Lecco-Bari	0-0	Catania-Atalanta	1-1
Milan-Campobasso	2-0	Lecco-Pistoiese	2-0
Palermo-Bologna	2-2	Cremonese-Lazio	2-2
Perugia-Pistoiese	1-0	Monza-Palermo	1-0
Reggiana-Catania	1-0	Sambenedetti-Lecco	1-1
Varese-Cavese	1-1		

**FRATTIMA SPORT BAZAR**  
MONFALCONE - VIA C. BATTISTI 10 - TEL. 0481/43160  
ABBIGLIAMENTO E ARTICOLI PER TUTTI GLI SPORT  
• COPPE • MEDAGLIE • TROFEI  
• PREMIAZIONI SPORTIVE

Totip		Totocalcio	
1° CORSA:	N.V.	ASCOLI-CATANZARO	3-2
2° CORSA:	N.V.	CAGLIARI-GENOVA	1-1
3° CORSA:	1) Avize 2) Mac Donald	CESENA-ROMA	1-1
4° CORSA:	1) Ammer 2) Sakai	FIorentina-AVELLINO	3-0
5° CORSA:	1) Squillo 2) Aubin D'ris	JUVENTUS-UDINESE	4-0
6° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	NAPOLI-INTER	1-1
7° CORSA:	1) Generoso 2) Yes Dear	SAMPDORIA-TORINO	0-0
8° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	VERONA-PISA	2-1
9° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	ATALANTA-AREZZO	1-1
10° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	CECEN-BARI	1-1
11° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	PALERMO-BOLOGNA	2-0
12° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	TRIESTINA-VICENZA	2-2
13° CORSA:	1) Elidiano 2) Bore-Alegria	TARANTO-EMPOLI	2-2

**frascaris**  
tuttcamping  
UDINE - VIALE TRICESIMO 35 - TEL. 0432/470280  
• Tende TERKA e FERRINO  
• Carrelli tenda TRIGANO e RONITI  
• ACCESSORI DA CAMPEGGIO  
PRESENTI AL NAUTICAMP '83

### IN TRIBUNA IL MANAGER DELL'ASTON VILLA

## Barton, spettatore-spia «Bravi Scirea e Bonini»



Torino — Tony Barton, allenatore dell'Aston Villa

TORINO — All'incontro Juventus-Udinese c'era uno spettatore straniero particolarmente interessato: Tony Barton, allenatore dell'Aston Villa. «Dopo aver visto i torinesi — ha detto il tecnico — ritengo che ciascuna delle due squadre abbia identiche possibilità di passare il turno di Coppa. Fra i bianconeri mi sono piaciuti soprattutto Sei-

serenità la trasferta in Inghilterra».

Analizzando la prestazione con i friulani, Trapattini ha ammesso che nel primo tempo la sua squadra ha messo in mostra «una manovra un po' macchinosa», nella ripresa invece «c'è stata più lucidità e determinazione».

Ferrari, allenatore dell'Udinese, ha liquidato la partita con poche parole: «Il secondo gol di Platini — ha detto — ci ha messi al tappeto. Abbiamo smarrito le geometrie e giocato in modo sconclusionato. E pensare che nei primi 45' la Juventus aveva sofferto la nostra manovra; avremmo potuto benissimo pareggiare».

«E' una dura sconfitta — ha concluso Ferrari — che arriva dopo dieci risultati utili consecutivi; fa male, ma sono lezioni che ci servono per maturare».

### Batista all'Udinese?

TORINO — La trattativa per la cessione del centrocampista della nazionale brasiliana, Batista, dal Palmeiras all'Udinese potrebbe concludersi in questi giorni. Il dirigente della squadra friulana, Marco Papa ha assistito ieri all'incontro Juventus-Udinese ed ha approfittato per cercare di raggiungere un accordo con i dirigenti friulani.

## SERIE B Una domenica così

quest'estate e il prossimo anno in A. Successo che al settimo giorno Milan e Lazio devono anche scendere sull'erba e giocare contro squadre tipo Campobasso e Sambenedetti. Che fatica. Al «Mezzogiorno» sotto una cappa plumbea quindici mila spettatori si sono ammassati per nonanta minuti. Contro i molisani i primi della classe non sono riusciti a segnare nemmeno un gol. E Jordan s'è beccato pure un'ammonezione per gioco falloso. Squalo inaghiabile. Così anche il Campobasso è uscito indenne dall'ex Scala del calcio.

A Roma la Lazio non ha fatto molto di più. Passata in vantaggio grazie a un rigore trasformato da Giordano, s'è fatta raggiungere da un minu-

to dal termine. Così anche il numero sette sambenedettese Perrotta ha vissuto il suo momento di gloria.

Momenti decisamente più tristi sta vivendo il centrocampista laziale Maurizio Monti. E' entrato in campo nel secondo tempo al posto di D'Amico per giocare solo 17 minuti. Poi, colpito alle spalle da un avversario si è fratturato una gamba, la stessa che s'era spezzata a Cagliari nel febbraio del 1980. Allora si ruppe la tibia e il perone destri. Questa volta «soltanto» la tibia. Una carriera decisamente travagliata.

Tra le inseguirici delle «vedette» l'unica ad approfittare dei loro mezzi passì falsi è stata la Cremonese. Ha fatto fuori il Como con un gol di Frutti su rigore ed è balzata

**MORETTI**  
Ti regala  
l'Udinese  
in "prima fila"

Acquistando una lattina di birra SANS SOUCI o di friulana «BAFFONE», hai la possibilità di vincere un abbonamento per il prossimo campionato.

Ogni settimana verranno sorteggiati dieci premi fra coloro che invieranno la cartolina del concorso con il risultato (vince-pareggia-perde) di una partita dell'Udinese.

Partecipa anche tu. Con Moretti non occorre fare tredici per vincere!

In pallino 100 abbonamenti e un gran premio finale

Compila e invia subito a: BIRRA MORETTI S.p.A. - 33030 UDINE

Acquista una lattina «Moretti» e richiedi la cartolina del concorso al tuo rivenditore.



## SERIE C-1

## Triestina e Vicenza, pareggio da ricordare

UNA PARTITA DENSE DI GIOIE E DI PAURA TRA LE DUE SQUADRE CHE MERITANO LA «B»

## L'uno-due vicentino nei primi 15 minuti poi una tenace rimonta a ritmo di Bolero

## Quel rigore di De Falco, che brivido!

## Triestina - Vicenza 2-2 (1-2)

MARCATORI: nel primo tempo all'8' Donà, al 14' Bigon, al 17' Strukelj. Nel secondo tempo al 34' De Falco su rigore.

TRIESTINA: Neri, Costantini, Prevedini, Leonarduzzi, Mascheroni, Pasciullo, De Falco, Pedrazzini, Strukelj (dal 27' del s.t. Donatelli), Ruffini, Mariani, Genovese, Trevisan, Toffi, Dredolini.

VICENZA: Memo, Guerra, Bombardi, Donà, Perego, Simonato, Marchetti (dal 20' del s.t. Princivalle), Nicolini, Cavagnetto, Bigon, Grop (dal 32' del s.t. Pistis), Di Fusco, Tuozzo, Buonfante.

ARBITRO: Coppetelli di Tivoli.

NOTE: calci d'angolo 8-1 per la Triestina. Espulsi Mariani e Donà al 35' del secondo tempo per proteste. Mariani era già stato ammonito in precedenza per lo stesso motivo. Altri ammoniti: Guerra e Pedrazzini per intervento falso e Perego per comportamento non regolamentare.

La Triestina non si scompone, ma non sorride più. Gioca, e lo fa anche bene. Al 29' c'è un'altra punizione in suo favore al limite dell'area, e anche in questa occasione c'è di che tremare. Bigon appoggia a Cavagnetto, botta violentissima che supera la barriera ma non il piede di Neri, che respinge come può. Trompe Marchetti, ma il suo tiro finisce sull'esterno della rete.

La Triestina stenta a superare il pressing che il Vicenza attua a centrocampo e i minuti passano. Per rivedere un'azione ariosa bisogna attendere il 33': sulla sinistra parte lo smarcatissimo Costantini, che riesce anche ad arrivare al cross. De Falco cade in mezzo a una selva di difensori, la palla finisce in corner. Batte Ruffini, la palla viene respinta dagli ospiti mentre Guerra, senza tanti complimenti, scaraventa per terra con le mani Mariani. Il rigore è netto, ma Coppetelli, l'arbitro, non lo concede.

Passano i minuti e il Vicenza, finalmente, comincia a calare. Al 16' un urlo: Mariani vince un rimpallo e, da posizione angolata, si presenta solo davanti a Memo, che però gli ribatte col corpo il tiro. Un minuto dopo punizione dalla destra di Mascheroni, testa di Mariani sotto porta e deviazione d'istinto del portiere oltre la traversa. Corner, e Leonarduzzi conclude al volo dal limite, ma la sfera incozza su una gamba vicentina e si perde a lato.

Il contropiede ospite si fa molto pericoloso due minuti dopo, con una lunga fuga di Cavagnetto sventata da un'avventurosa ma in fin dei conti felice uscita di Neri, che gli calcia la sfera su un polsaccio. Il rimpallo vede la sfera uscire a qualche metro dal palo della porta squarnita. Slalom di Mariani al 20' con cross finale allungato in zona non pericolosa dalla manina di Memo, che spunta in mezzo a tre zucche alabardate. Al 29' Donatelli, che ha appena preso il posto dell'infortunato Strukelj, calcia un corner che Pedrazzini, di testa, corregge fuori d'un soffio.

La fine di avvicina. Il Vicenza stringe i denti mentre l'offensiva alabardata si fa via via più pressante. Ma il pareggio, prima ancora che De Falco, è targato Coppetelli: al 34' Leonarduzzi lancia in area il superbo, che ha appena preso la Principale. Il nuovo entrato vince il contrasto senza commettere fallo ma De Falco, prima che la situazione si chiarifichi del tutto, piomba a terra con un'acrobatica «sederata». E Coppetelli, tra l'incredulità dei vicentini (e forse degli stessi triestini), indica il dischetto. De Falco, mentre mezzo stadio chiude gli occhi, prende la rincorsa. Parte il tiro, lento e preciso, Memo si allunga dalla parte giusta ma la sfera tocca il palo interno e conclude la sua corsa in fondo al sacco. C'è di che piangere.

Gli ultimi dieci minuti scorrono via in fretta, perché entrambe le squadre decidono di non rischiare più. Bigon si arrabbia con Donatelli per un fallo subito, Mariani e Donà intervengono più che altro per evitare la rissa, che il capitano vicentino stava cercando di scatenare, e come premio ricevono un incredibile cartellino rosso. Al 39' ultimo brivido: sul filo del fuorigioco prima Donatelli e poi De Falco mancano la deviazione in rete a pochi passi da Memo. E, una volta per tutte, Triestina-Vicenza finisce un punto a testa e tanti auguri per il futuro. Le squadre più forti della C1 sono queste due.

P. C.

SERIE C1 - GIRONE A												
SQUADRE	P	G	PARTITE						RETI		Media	Inglese
			In casa	V	N	P	Fuori	V	N	P		
Triestina	31	22	8	3	0	3	6	2	38	17	-2	
Carrarese	29	22	9	2	0	2	5	4	27	14	-4	
Padova	28	22	8	3	0	2	5	4	19	12	-5	
Rimini	27	22	7	2	2	4	3	4	22	14	-6	
L. Vicenza	26	22	4	6	1	4	4	3	24	16	-7	
Parma	23	22	4	5	1	3	4	5	18	18	-9	
Mestre	22	22	5	6	0	0	6	5	18	15	-11	
Spal	21	22	4	6	2	0	7	3	16	21	-13	
Sanremese	20	22	4	6	1	0	6	5	20	23	-13	
Pro Patria	20	22	5	3	3	1	5	5	22	26	-13	
Trento	20	22	6	4	1	0	4	7	13	20	-13	
Treviso	20	22	6	5	0	0	3	8	24	31	-13	
Piacenza	20	22	5	6	1	0	4	6	19	23	-14	
Brescia	19	22	4	3	3	1	6	5	16	18	-13	
Modena	19	22	4	4	3	1	3	6	18	22	-15	
Rondinella	18	22	3	6	2	1	4	6	16	18	-15	
Fano	17	22	6	2	3	1	1	9	25	33	-16	
Forlì	16	22	3	6	1	1	2	9	11	24	-16	

## I RISULTATI

## Le partite del 6.3.1983

Carrarese-Parma	3-1	Brescia-Sanremese	3-1
Fano-Treviso	3-1	Carrarese-Piacenza	1-0
Mestre-Brescia	1-0	Forlì-Rondinella	1-1
Modena-Pro Patria	1-1	Parma-Mestre	2-1
Padova-Rimini	2-1	Pro Patria-Parma	2-1
Piacenza-Rondinella	2-1	Rimini-Spal	1-1
Sanremese-Forlì	1-1	Treviso-Modena	0-0
Spal-Trento	0-0	L. Vicenza-Fano	2-2
Triestina-L. Vicenza	2-2	Trento-Triestina	

## Casa del Barbera

di LUCIA STRAZIOTA &amp; C.

Via Gruden 27 (Basovizza) - Tel. 040 226478 TRIESTE

## Vini di qualità:

Collio di S. Floriano, Grave del Friuli, Barbera del Piemonte

## Le altre partite

Carrarese	3	Padova	2
Parma	1	Rimini	1

MARCATORI: Di Carlo (C), all'8' e al 16', Caruso (P) al 67', Del Nero (C) al 88'.

CARRARESE: Albioni, Bobbioni, Rossi (Bosco dal 35'), Savino, Panizza, Taffi, Remondina, Lombardi E., Del Nero, Menconi (Lan- dal 75'), Di Carlo.

PARMA: Venturini, Marcelli, Bianco, Pini, Biagini, Mariani (Lombardi dal 59'), Aselli, Barbuti, Tommasoni (Caruso dal 22'), Salasano.

ARBITRO: Pellicani di Reggio Calabria.

NOTE: Spettatori 6500. Ammoniti: Pini, Di Carlo, Biagini, Bianco, Savino, tutti per gioco scorretto. Espulso Biagini al 90' per gioco scorretto.

FANO: Boldini, Capra, Allievi, Bolis, Mozzini, Sandreani, Mes- sers (Cornacchini dal 86'), Valentini, Talevi, Muggianesi, Mochi.

TREVISO: Santucci, Gambini, Oteri, Arzemi, Zavarese (Casas- sa dal 42'), Passamai, Piccinin (Del Rossi dal 75'), Sassanelli, Trevisan, Bergamaschi, Rondò.

ARBITRO: Caprini di Perugia.

MESTRE: Cappelletti, Bovo, Tomacelli, Vidali, Gropi, Mancetti, Garaffa, Leonarduzzi, Di Lucia (Carraro dal 88'), Solfrini, Tappi.

BRESCIA: Pellizzaro, Mazzuc- chelli, Merli, Bonometti, Tedoldi, Faccoli, Salvioni, Torresani, Gritti, Lorini, Cozzella.

ARBITRO: Pellicani, di Bo- logna.

NOTE: giornata grigia, non fredda. Molti osservatori in tribuna. Il Mestre all'ultimo momento ha dovuto rinunciare a Francica e Travaglini. Ammoniti: Di Lucia, Gropi, Salvioni e Tedoldi. Ango- li: 4-3 (4-1) per il Mestre. Spettatori: 4500 circa, incasso 28 milioni, quota abbonati compresa.

MODENA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

MODENA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

PIACENZA: Maruzzo (P) al 48' e Rabitti (M) al 60'.

PIACENZA: Tortora, Gardiman, Torroni (Ferrari dal 65'), Maniero (Rabitti dal 57'), Bettinelli, Bu- riello, Tarabini, Oseilame, Messia- na, Re, Mezzini.

PRO PATRIA: Dorè, Merli, Cor- radi, Guidetti, Giani, Marozzi, Morini, Cerrone, Frara, Maruzzo, Bez (De Nicola dal 74').

ARBITRO: Valente di Monfalcone.

NOTE: spettatori 2 mila circa di cui 1.339 paganti per un incasso di 11 milioni e 301 mila. Ammoniti Corradi, Giani, Cerrone, Bez per gioco scorretto, Frara per prole- ste. Espulso al 56' Messina per doppia ammonizione.

TRIESTE — Si vive solo due volte, una quando si guarda in faccia la sconfitta, una quando si guarda la vittoria. Triestina e Vicenza, se il calcio ha un senso, si ritroveranno di fronte il prossimo 16.15 in serie B: ma difficilmente potranno dimenticare, e con loro i tredicimila tifosi presenti, questi novanta minuti. Novanta minuti di gioia e di paura, di disperazione e di esaltazione; la Triestina ha guardato negli occhi una sconfitta incredibile, tagliagambe anche se, in quel quarto d'ora iniziale, giustissima. Poi è iniziata un'altra partita; e, alla fine, la Triestina ha guardato negli occhi un'altra emozione, quella di un pareggio che sa tanto di vittoria.

La partita di ieri è stata uno spettacolo superbo, una di quelle gare che ti fa capire perché il calcio sia considerato il gioco più bello del mondo. Ma se il Vicenza — sontuoso, a dir poco — è stato splendidamente e tecnicamente, la Triestina è stata semplicemente un sogno, un sogno agonistico, beninteso, che sotto gli altri punti di vista il Vicenza ha dominato senza patemi. Ma la squadra di Mazzia, sorridente e superba dopo il primo quarto d'ora, non aveva fatto i conti con quella determinazione, quella grinta, quel carattere che anima quest'anno l'alabarda. E la classe di Bigon e soci non è riuscita a tenere a freno una rimonta condotta a morsi finché il prezioso punizione non è stato roscinato.

Vogliamo fare un paragone chiaro? Diciamo allora che il Vicenza è la Juventus di questa C1. Una squadra costruita apposta per rullare le avversarie, ma che soltanto adesso sta cominciando ad ingranare. Se pensiamo che questa formazione era per di più in vantaggio di due gol si ha l'esatta dimensione di che razza di impresa sia riuscita agli alabardati.

Torniamo per un attimo alle 15.15, quando De Falco e Strukelj, per la seconda volta in pochi minuti, hanno riportato la sfera sul dischetto del centrocampo, apparentemente distrutti dall'uno-due vicentino. Bene, è come se in quel momento qualcuno avesse messo su un disco e avesse collegato l'impianto stereo agli altoparlanti dello stadio: conosciute il «Bolero» di Ravel? La Triestina è andata avanti, testa bassa, sulla linea di quella colonna sonora, una marcia lenta ma costante, che via via si è fatta più incalzante, più irresistibile, più vincente. Il pareggio è arrivato così, annunciato dal travolgente inserimen- to-gol di Strukelj e definito da un rigore forse inesistente eppure giusto, perché in preceden- za l'arbitro aveva sorvolato su falli ben più gravi, perché una marcia di quel tipo non poteva non trovare la sua logica conclusione.

Paolo Condò

## Mister Buffoni è contento: la sua squadra sa soffrire

TRIESTE — Tutto è bene ciò che finisce bene e per la Triestina, visto come si era messa la partita, è andata benissimo. Gli alabardati esultano per il raggiunto pareggio, i berici piangono per il mancato successo, ma la spartizione della posta, tutto sommato, è esatta. Questo in sintesi il succo delle impressioni ricevute nel post-partita.

Ha detto Mazzia, allenatore del Vicenza: «Se vincevamo era meglio, perché accorcia- vamo le distanze dalla Triestina. Il successo l'avevamo in pugno ma ce lo siamo la- sciate scappare da autentici polli. Il rigore? Sinceramente non l'ho visto. Se l'arbitro l'ha fischietto però...».

E Buffoni, cosa dice? «Ora il pareggio mi sta bene... Un punto prezioso e una grossa dimostrazione di ca- rattere da parte di tutti».



Inte-  
regionale

# Il Monfalcone sta preparando la riscossa

L'ALLHATORE MEDEOT RACCOGLIE I FRUTTI DEL LUNGO LAVORO

## Dà più garanzie l'undici azzurro Non più tanto acerbi i giovani

MONFALCONE — Lo stop a due domeniche impostato al campionato interregionale consente di salire la classifica delle squadre compilate un terzo della classifica del torneo verificandone i obiettivi a cui raggiunti soprattutto le prospettive per l'immediato futuro in base alla attuale posizione di classifica.

Per quanto riguarda il Monfalcone, la prima impressione della delusione (che non è stata spazzata via dalle considerazioni a rose) non ha fatto dimenticare la realtà delle cose in casa monfalconese. I dati sono stati particolarmente da giudicare un bilancio a quest punto meno debole di quanto possa apparire.

Non va dimenticato, infatti, che la squadra ha pagato la sua inesperienza con la sconfitta del campionato in una gara di giovani e giovanissimi. La sconfitta non è stata una sconfitta, ma una sconfitta che ha dato una lezione di come si deve giocare in una gara di giovani e giovanissimi.

Il girone di andata, la squadra ha pagato il suo inesperienza con la sconfitta del campionato in una gara di giovani e giovanissimi. La sconfitta non è stata una sconfitta, ma una sconfitta che ha dato una lezione di come si deve giocare in una gara di giovani e giovanissimi.

Colto il girone di andata, la squadra ha pagato il suo inesperienza con la sconfitta del campionato in una gara di giovani e giovanissimi. La sconfitta non è stata una sconfitta, ma una sconfitta che ha dato una lezione di come si deve giocare in una gara di giovani e giovanissimi.

Anche piano societario, la squadra ha pagato il suo inesperienza con la sconfitta del campionato in una gara di giovani e giovanissimi. La sconfitta non è stata una sconfitta, ma una sconfitta che ha dato una lezione di come si deve giocare in una gara di giovani e giovanissimi.



Monfalcone — L'azzurro Vrech (al centro) controlla la palla sotto gli occhi di un difensore del Trivignano durante l'incontro di domenica scorsa al «Cosulich», terminato zero a zero

finanziario, in quanto non ci sono ancora risposte concrete da parte degli operatori economici monfalconesi agli appelli di collaborazione degli attuali dirigenti.

«Stiamo lavorando per dare un assetto definitivo alla società», ci ha confermato il presidente Meneghin, subentrato da qualche mese alla gestione commissariale precedente — ma siamo ancora in pochi e con mezzi limitati. Nei giorni scorsi abbiamo interpellato un penalista di nome per tutelare nel migliore dei modi gli interessi sia dei dirigenti attuali, sia delle eventuali persone interessate ad entrare nella società. Possiamo dire che il colloquio ci ha dato una certa tranquillità sulle ripercussioni che potrebbero ancora esserci in base a operazioni legate alla precedente gestione, per cui siamo i presupposti necessari a rinnovare completamente l'Ac Monfalcone».

Dalle parole di Meneghin, traspare, dunque, un cauto ottimismo sulle possibilità di dare un volto nuovo e soprattutto «pulito» alla società, anche in considerazione del fatto che sono stati avviati di recente dei contatti con alcune persone nel mondo economico cittadino per un loro eventuale contributo.

In attesa di una chiarita sul fronte finanziario la squadra prosegue di buona lena la preparazione in vista della ripresa del torneo che prevede due insidiose e impegnative trasferte per l'undici di Medeo.

«Saranno probabilmente due incontri decisivi — ha detto in proposito il direttore sportivo Politi — che avranno ripercussioni importantissime sulla classifica e, quindi, sulle nostre stesse possibilità di salvezza. I giocatori ne sono consapevoli e si stanno allenando con puntiglio per cogliere almeno due punti tra

Oderzo e Cittadella».

«Le difficoltà per raggiungere questo obiettivo sono tante — ha proseguito Politi — ma io ritengo che la squadra sia ora in grado di competere anche con formazioni di una certa caratura».

Effettivamente, nel girone di ritorno il Monfalcone non ha ancora conosciuto sconfitte.

«Non è un caso — ha sottolineato l'ex allibrato — che ci siano stati dei sensibili progressi nella squadra. Ha avuto un ruolo importante in questo miglioramento l'assistenza della linea d'attacco, con l'inserimento di Brugnolo e Vrech. Ciò infatti ha dato un miglior assetto all'intera compagine, nella quale poi, è anche maturato il reparto di difesa, che ha avuto in Calligaris un portiere realmente all'altezza».

Ivano Gon

I BIANCONERI NAVIGANO A METÀ CLASSIFICA

## Un bilancio super-positivo per il vivace Trivignano

TRIVIGNANO — Mancano nove giornate alla conclusione del torneo interregionale e a questo punto il campionato si ferma per due giornate, per consentire alle giovani speranze del calcio dilettantistico di disputare il Torneo delle Speranze che quest'anno si svolge a Pieve di Soligo.

In questo torneo, unico rappresentante dei bianconeri del Trivignano sarà l'estremo difensore Rigonat, un atleta in forza al Trivignano dall'inizio del campionato, proveniente dalla formazione «Primavera» dell'Udinese, un ragazzo serio che merita ampiamente questo riconoscimento, soprattutto per la continuità a ottimi livelli in cui si è espresso fino a questo punto del torneo.

Altri atleti della formazione bianconera erano stati chiamati a una prima convocazione non sono stati richiamati dal selezionatore. Certo è che questa sosta forzata in questo momento sarà di danno per qualcuno.

Il vivace Trivignano, reduce da una serie di risultati positivi, ultimo dei quali il pareggio ottenuto domenica scorsa sul terreno dei bianconeri del Monfalcone (fra l'altro il pari è stato giudicato giusto dallo stesso allenatore friulano Faidutti) si presenterà alla ripresa del campionato menomato di due pedine importanti quali

Mansutti e Sclauzero, che dovranno scontare la squalifica inflitta dal giudice sportivo dopo l'avvincente incontro con il Monfalcone.

Al momento della sosta, quando mancano ancora nove partite alla conclusione del torneo, cinque delle quali i bianconeri le disputeranno fra le mura amiche, i dirigenti bianconeri hanno stilato un piccolo, nonché lusinghiero rapporto sull'attività svolta fino a questo punto. La prima formazione occupa, affiancata dalla Sacilese, il settimo posto in

classifica generale e il primo nella speciale classifica fra le squadre regionali che disputano il maggior torneo dilettantistico; la squadra giovanile «under 19» è invece da sola al completo del proprio torneo.

Approfondendo del fatto che il campionato si sia fermato, i dirigenti bianconeri fra l'altro hanno organizzato come ogni anno in un noto locale della zona una serata dove sono intervenuti oltre a tutti gli atleti e i dirigenti, anche diversi sportivi.

Netto Gardellini

DOPO IL SUCCESSO SULLA SACILESE

## Più alto il morale in casa manzanese

MANZANO — La Manzanese riuscirà a farcela? Riuscirà a salvarsi? E' questo l'interrogativo che emerge quando mancano nove giornate alla conclusione del torneo. Gli arancioni, comunque, ottenendo la vittoria del derby di Sacile hanno le carte in regola per riuscire in quello che fino a poco tempo fa sembrava un vero e proprio miracolo.

La vittoria contro la compagine pordenonese ha infatti rinvigorito il morale della squadra di Bodavess, senza contare che alla ripresa del campionato, fra quindici giorni, i manzanesi potranno schierare Maggi, un militare proveniente dalla Trevigiana, e anche il difensore Scaini, uno degli elementi di maggior spicco del sestetto arretrato, che non aveva giocato nelle ultime gare causa un infortunio.

In sostanza, la Manzanese alla ripresa di questo avvincente campionato potrà pre-

sentarsi con l'abito della festa, cioè in formazione tipo, decisa ad ottenere quattro punti su quattro nei prossimi due incontri contro la Pieve e il Valdagno, che avranno luogo entrambi al polisportivo di Manzano.

Del resto, l'allenatore Bodavess sembra aver dato un volto ad una squadra che era partita col piede sbagliato, precipitando subito all'ultimo posto della classifica. Non è comunque che la posizione sia molto rosea e che ci siano molte speranze sotto questo punto di vista, ma la volontà e il morale dei ragazzi manzanesi fanno ben sperare per le prossime decisive partite.

E soprattutto fanno sperare i gol che riesce a fare lo scatenato Noselli, il quale sembra aver ritrovato d'incanto la condizione dell'anno scorso quando, praticamente da solo, proiettò la Manzanese dalla Promozione all'inter-regionale.

T. V.

Torneo delle province

TRIESTE — Il consiglio direttivo del Comitato regionale della Federcalcio ha varato il calendario relativo al «Torneo delle province». La manifestazione, riservata alle società di Seconda e Terza categoria del Friuli-Venezia Giulia, costituisce una specie di passerella per i migliori giovani (sono ammessi i giocatori nati dal primo gennaio 1962 in poi) di questi due campionati. Sei le rappresentative alla via di questo torneo: Trieste, Gorizia, Cervignano, Tolmezzo, Pordenone e Udine.

Questo il calendario del torneo

**Domenica 27 marzo** (ore 15.30): Trieste-Tolmezzo, Pordenone-Cervignano, Udine-Gorizia.

**Lunedì 4 aprile** (ore 15.30): Gorizia-Pordenone, Cervignano-Trieste, Tolmezzo-Udine.

**Giovedì 14 aprile** (ore 20): Tolmezzo-Cervignano, Trieste-Gorizia, Pordenone-Udine.

**Giovedì 21 aprile** (ore 20): Cervignano-Gorizia, Tolmezzo-Pordenone, Udine-Trieste.

**Giovedì 28 aprile** (ore 20): Pordenone-Trieste, Gorizia-Tolmezzo, Cervignano-Udine.

Calcio minore

Allievi regionali

TRIESTE — L'Udinese, battendo per 3-1 il Ponziana, ha conservato cinque punti di vantaggio sulla coppia composta da San Giovanni e Monfalcone, vittoriose con largo scarto rispettivamente sul Giari e sul Chiabola.

L'Opicina Supercalcio, costretto al pareggio dopo una grossa battaglia sul campo del Real Udine, ha perso un po' di terreno nei confronti delle inseguitrici della capolista friulana. Risultati: Real Udine-Opicina Supercalcio 1-1; Udinese-Ponziana 3-1; San Giovanni-Giari 4-0; Chiabola-Monfalcone 1-5; Domio-Breg 2-0; Italia San Marco-C.G.S. 3-0.

Classifica: Udinese p. 33; San Giovanni e Monfalcone 28; Opicina Supercalcio 26; Italia San Marco 20; Real Udine 19; Chiabola 17; C.G.S. 11; Ponziana 10; Domio 7; Breg 4; Giari 3.

Giovannissimi regionali

TRIESTE — Sempre a braccetto le tre «grandi» di questo campionato regionale, Triestina, Udinese e Gorizia continuano la loro marcia, nettamente distanziate dalle inseguitrici (il Donatello, quarto della fila, è a nove lunghezze).

Gli alabardati hanno espugnato il campo della Libertas, e i goriziani hanno vinto a Monfalcone.

Risultati: Libertas-Udinese 0-2, Monfalcone-Gorizia 0-1, Costalunga-San Giovanni 1-0, Portuale-Chiabola 1-0, Triestina-Donatello Udine 3-1, riposa la Sangiorgina.

Classifica: Triestina, Udinese e Gorizia p. 32; Donatello 23; Sangiorgina 20; Libertas e Costalunga 15; Monfalcone e Portuale 13; Sangiorgina Udine 12; Chiabola e Lignanes 8; San Giovanni 6.

A Cervignano la selezione allievi

TRIESTE — La rappresentativa regionale allievi di calcio del Friuli-Venezia Giulia completerà mercoledì la preparazione a Cervignano in vista della partecipazione al torneo nazionale «Coppa Primavera». Il commissario tecnico Flavio Frontali ha convocato per le ore 14 a Cervignano i seguenti giocatori così suddivisi per ruoli.

**Portieri:** Bortuzzo (Spilimbergo), Destefano (Forti e Ileri).

**Difensori:** Billardo (Opicina Supercalcio), Budai (Gonars), Schiavon e Trevisan (Monfalcone), Zanoni (Pro Cervignano).

**Centrocampisti:** Billia (Sangiorgina), Cotterle (Triestina), Mesghez (Ponziana), Sessa (Udinese), Ucheddu (Sacilese) e Zurlini (San Giovanni).

**Attaccanti:** Bello (Majaneze), Juculano (Udinese), Pescatori (Triestina).

Pmo-  
zone

Pro Trivignano-Brugnera 3-0

MARCATORE: nel s.t. al 13° Zanette, al 18° Rossi e al 32° Belviso. PRO TRIVIGNANO: Zuppolini (33), Margutti, Pavesi, Morlacco, I. Pettinari, Piccoli, Simonetti, Gregoris, Zanette, Rossi, Belviso, Pozzar (24), Morlacco II.

BRUGNERA: Anese, Ferrari, Rosolen, Marangoni, Piccinato, Pivetta, Garbino, Dri, Michelin, Cecco. ARBITRO: Beome di Vico.

CERVIGNANO — Gan gola della Pro Trivignano, ieri pomeriggio partita si è disputata, tre quarti d'ora di ritardo, la mancata dell'arbitro designato dalla federazione.

I gialloblù nonostante l'assenza di Morlacco e Bazeu, confermarono momento d'oro, sia dal punto di vista atletico che tattico. Del Piccolo (tra i migliori) crossa in area. Rossi, con grande abilità, riesce a mandare la palla in profondità all'indietro di Pellarin che crossa al volo per Belviso il quale tira e segna un bellissimo gol all'incrocio dei pali.

Per un giro d'ora il Brugnera è diventato di fronte all'impeto offensivo dei gialloblù cervignanesi che si scagliano con la porta avversaria con lei in grande evidenza.

Tutto bel quindi. Manca però il gol. E allora la Pro Cervignano «ritorna negli accanimenti» difensivi per eludere una nuova strategia. A frattempo gli ospiti escono dal portino in cui si erano incassati di fronte ad Anese. Alzatura Pivetta scaglia un lieve sinistro e la palla va a sfiorare all'incrocio dei pali senza fuori.

Ma i gialloblù non si scompungano e giocano a centrocampo con una buona convinzione, dando l'impressione di essersi improvvisamente appannati.

Ma è solo una maschera che gettano nella ripresa quando, al 12° min. l'azione del vantaggio: puzzone per Zanette che riceve sfera da Belviso, mentre Rossi si inserisce in un'azione di disturbo in mezzo all'area il pallone finisce sul portiere che non trattiene, e così ottocentocinquanta in barriera guardano stupefatti la palla che entra in rete.

Passano pochi minuti ed è il

Marcatori

18 reti: Rossi (Pro Cervignano); 15 reti: Battaglia (Sanvite); 12 reti: Terzi (Lucinico); 11 reti: Delli (Cordenonese); 10 reti: Zili (Fontanafredda); 9 reti: Morlacco (Brugnera); 8 reti: Franzosini (Spal).

# Cordenons: il Ponziana sfiora il colpaccio

Cordenonese-Ponziana 1-1

MARCATORE: nel s.t. al 15° Tugliach su rigore, al 44° Della Bella. CORDENONESE: Mazzoni, Turrin F., Bortolussi, D'Arone, Parni, Valentin, Bazzetto, Turrin R., Bianco, Turchet, Ceramichelli (Della Bella).

PONZIANA: Marsich, Ridofo, Riesa, Bembo, Tugliach, Stasi, Calci, Zech, Meaccio, Leonard, Nona. ARBITRO: Aldrigo di Fiumicello.

CORDENONS — Un Ponziana alla ricerca affannosa di punti è riuscita a strappare un pareggio alla più quotata Cordenonese.

Nel primo tempo la Cordenonese ha sfiorato in un paio di occasioni la rete, la prima delle quali con Ceramichelli che ha mandato di poco sul fondo un invitante pallone dopo aver saltato anche Marsich e con Turrin R. che dal limite ha calciato il pallone a lambire l'incrocio dei pali.

Il Ponziana nei primi quarantacinque minuti ha operato quasi esclusivamente con azioni di contropiede affidate quasi tutte all'insidioso Nona.

Stessa fisionomia della partita anche nella ripresa fino al 15°, quando l'arbitro, tra lo stupore di tutti, ha decretato un rigore a favore del Ponziana: la palla stava andando sul fondo e D'Arone l'ha messa in angolo; Meaccio è caduto a terra, forse per un contrasto con D'Arone e l'arbitro ha decretato la massima punizione che Tugliach ha trasformato.

Da quel momento la partita è diventata più brutta. Il Ponziana ha arrestato ancora di più il proprio baricentro e ha badato quasi esclusivamente a spezzare il gioco.

Verso la fine si sono create alcune mischie in area del Ponziana e sulla terza il «volpone» Della Bella, subentrato a Ceramichelli, ha trovato lo spraglio giusto fissando il risultato sull'uno a uno.

R. C.

Sanvite Edile A. 1-0

MARCATORE: nel s.t. al 42° Rizzo. SANVITESE: Bullara, Tortolo, Lurusi, Giacomuzzi, Milocco, Rizzo, Brussa, Zanotti (Interbartolo), D'Andrea, Pavio, Battistella.

EDILE ADRIATICA: Giugovaz, Malorani, Mihich, Giuliani, Campagna, Mueser, Scherri, Marini, Francini, Ramani, De Meglio. ARBITRO: De Ros di Mossa.

SAN VITO AL TAGLIAMENTO — Partita piacevole sul piano agonistico e a tratti anche su quello tecnico tra la Sanvite e l'Edile Adriatica. La partita sembrava avviata al risultato di zero a zero quando al 42° della ripresa Rizzo ha spezzato l'equilibrio.

L'Edile Adriatica, scesa in campo per ottenere la distensione della posta: si è dimostrata una squadra ben quadrata con un Francini sempre pericoloso in contropiede e con un Marini che ha spaziato a tutto campo e che ha messo più volte in allarme la difesa locale. Al 30° della ripresa, però, Marini è stato espulso per somma di ammonizioni.

La Sanvite ha mantenuto il consueto gioco, pur evidenziando la mancanza dello squallido Collavini. Al 16° c'è da registrare una

pregevole conclusione di Brussa che colpisce bene di testa ma la sfera termina alta. Sempre nel primo tempo c'è ancora un dialogo Brussa-Battistella, con tiro conclusivo di D'Andrea di poco a lato.

Nell'intervallo negli spogliatoi scende anche Comuzzi che suona la carica al suo, e il 3° Pavio che si piega la palla del possibile vantaggio ma il portiere ospite Giugovaz è bravo a neutralizzare.

Al 35° un'acrobatica rovesciata di Lurusi termina di poco sul fondo e qualche minuto dopo un tiro di D'Andrea, come si suol dire, la barba al palo.

Si giunge così al 42°: Rizzo si impossessa della sfera, fa tutto da solo e da fuori area lascia partire un secco fendente sul quale nulla può il bravo Giugovaz.

R. C.

Pasianese-Isonzo 0-1

MARCATORE: nel p.t. al 26° Acquavita. PASIANESE: Pecoraro, Degano, Bernardi, Darlo, Nardoni, Cuttini (Tambosco), Gherli, De Cecco, Bordignon, Piccoli (Marcomeni), Galluzzi.

ISONZO TURRIACO: Zorba, Mascarin, Passone, Imperatore, Tricarico, Fabris, Blason, Cosolo I (Cosolo II), Acquavita, Visentin (Severini), Di Lena.

PASIAN DI PRATO — L'Isonzo Turriaco non sperava certo di portare via l'intera posta a Pasian di Prato ma la Pasianese, che pure ha sviluppato un buon volume di gioco, non è sembrata molto decisa a impedirglielo. Infatti si è assistito ad un primo tempo completamente dominato dai padroni di casa.

Nel secondo tempo si è notato un inspiegabile calo di rendimento dei padroni di casa cui ha fatto da contrappeso una maggiore vivacità degli ospiti.

E proprio durante una bella azione di contropiede portata avanti da Acquavita, questi, giunto ad una decina di metri dall'area, faceva partire un angolissimo tiro che si insaccava nel «sette» alla destra di Pecoraro.

La cronaca registra al 5° una bella palla che lambisce la traversa, proveniente da un bel stacco di testa di Galluzzi su passaggio di Cuttini. Al 6° Acquavita impegna Pecoraro con una bella parata. Al 20° è Piccolo che con un potente tiro sfiora la traversa, al 35° e al 43° Gherli riceve due bei passaggi di Bordignon, ma manda entrambi a fior di palo.

Nel secondo tempo Piccoli, dopo una bella azione personale calcia di sinistro un bolide che il bravo Zorba devia in angolo. Al 20° si assiste a una pericolosa mischia in area pasianese: un batti e ribatti e con una serie di rimpallii pericolosi: è il preludio all'azione della rete messa a segno come già detto.

Igino Dell'Oste

Fabio Crucil

Ponziana-Pasianese 1-1

MARCATORE: nel p.t. al 26° Acquavita. PASIANESE: Pecoraro, Degano, Bernardi, Darlo, Nardoni, Cuttini (Tambosco), Gherli, De Cecco, Bordignon, Piccoli (Marcomeni), Galluzzi.

ISONZO TURRIACO: Zorba, Mascarin, Passone, Imperatore, Tricarico, Fabris, Blason, Cosolo I (Cosolo II), Acquavita, Visentin (Severini), Di Lena.

PASIAN DI PRATO — L'Isonzo Turriaco non sperava certo di portare via l'intera posta a Pasian di Prato ma la Pasianese, che pure ha sviluppato un buon volume di gioco, non è sembrata molto decisa a impedirglielo. Infatti si è assistito ad un primo tempo completamente dominato dai padroni di casa.

Nel secondo tempo si è notato un inspiegabile calo di rendimento dei padroni di casa cui ha fatto da contrappeso una maggiore vivacità degli ospiti.

E proprio durante una bella azione di contropiede portata avanti da Acquavita, questi, giunto ad una decina di metri dall'area, faceva partire un angolissimo tiro che si insaccava nel «sette» alla destra di Pecoraro.

La cronaca registra al 5° una bella palla che lambisce la traversa, proveniente da un bel stacco di testa di Galluzzi su passaggio di Cuttini. Al 6° Acquavita impegna Pecoraro con una bella parata. Al 20° è Piccolo che con un potente tiro sfiora la traversa, al 35° e al 43° Gherli riceve due bei passaggi di Bordignon, ma manda entrambi a fior di palo.

Nel secondo tempo Piccoli, dopo una bella azione personale calcia di sinistro un bolide che il bravo Zorba devia in angolo. Al 20° si assiste a una pericolosa mischia in area pasianese: un batti e ribatti e con una serie di rimpallii pericolosi: è il preludio all'azione della rete messa a segno come già detto.

Igino Dell'Oste

Fabio Crucil

IL MALTEMPO DELLE SCORSE SETTIMANE

## Modificati i calendari dei tornei dilettantistici

TRIESTE — Il maltempo delle settimane scorse, che ha determinato la sospensione o il rinvio di numerosi incontri dei tre maggiori campionati dilettantistici di calcio, ha costretto il consiglio direttivo del Comitato regionale della Federcalcio a rivoluzionare i calendari dei tornei.

Questo il programma da qui alla fine della stagione. 6 marzo: recupero quarta giornata torneo; 13 marzo: ottava giornata ritorno; 20 marzo: nona giornata ritorno; 27 marzo: sospensione attività; 3 aprile: sospensione attività; 10 aprile: decima giornata ritorno; 17 aprile: undicesima giornata ritorno; 24 aprile: dodicesima giornata ritorno; 1 maggio: sospensione attività; 8 maggio: tredicesima giornata ritorno; 15 maggio: quattordicesima giornata ritorno; 22 maggio: quindicesima giornata ritorno.

«Coppa Regione»: questi i recuperi

TRIESTE — La «Coppa Regione» di calcio, torneo riservato alle squadre dilettantistiche di Prima, Seconda e Terza categoria del Friuli-Venezia Giulia valido per l'assegnazione del «Trofeo Devetti», riprenderà a metà mese il suo cammino. Il consiglio direttivo del Comitato regionale ha fissato le date per i recuperi, i quarti di finale e le semifinali.

Il torneo vedrà impegnate il 17 marzo quattro squadre nei due recuperi del quarto turno eliminatorio. Si affronteranno in tale giornata Union Nogaredo-Aquileia e Faedis-San Sergio Trieste. Le vincenti verranno ammesse ai quarti di finale ai quali sono già approdate Italia San Marco, Pro Fiumicello, Casarsa, Latisanotta, Pro Romans e Doria.

Lucinico-Azzanese 2-1

MARCATORE: nel p.t. al 32° Luisa, nel s.t. al 44° Terpin. LUCINICO: Tauselli, Sussi, Negro, Tomizza, Codemaz, Bartussi, Luca, Grattoni, Favero, Pussi, Terpin.

AZZANESE: Porti, Mascarin, Colussi, De Mattio, Spagnoli, Bortoluzzi, Pravo, Rodaro, Disan, Marzio, Deanna. ARBITRO: Arland di Monfalcone.

LUCINICO — Ritorna alla vittoria il Lucinico e mette sotto un'Azzanese volenterosa, ma terribilmente povera di gioco e di individualità. Anche il Lucinico è tuttavia una compagine che al momento ha dei problemi da risolvere: dopo aver condotto sin dalla prima giornata un campionato di testa, la squadra si trova ora al centro di una crisi di condizione che si riflette inevitabilmente nel livello di gioco.

Se la cosa può avere un valore per una possibile risposta, bisogna ricordare che la squadra aveva conosciuto una flessione simile nello stesso periodo dello scorso campionato, anche se nella categoria inferiore. Forse tutto è dovuto semplicemente a problemi di preparazione atletica.

Il Lucinico si presenta alla grande e fa presagire una giornata di grazia: già al 1° Favero entra in area e incrocia un gar tiro che si perde d'un soffio sul fondo. Ma è l'Azzanese che nel quarto d'ora che segue detta il gioco e le azioni migliori.

Poi non succede niente di particolarmente significativo fino al 32°: sugli sviluppi di un'azione ormai morta Grattoni viene atterrato in area: il rigore è tanto inutile quanto inevitabile. Batte Luisa e il portiere intuiva deviando: la palla carambola sul palo interno e entra nel sacco.

Il secondo tempo è ancora più avaro di spunti e di emozioni. Tutto il senso della partita sta in quel 44° infuocato: pescato bene in area, Terpin si libera d'agilità e insacca con una bella botta di destra. Palla al centro; s'invola Disan che, dopo uno splendido slalom, entra in area e tira sul primo palo battendo Tauselli.

Antonio Gaier

Valnatisone-Fontanafredda 0-0

VALNATISONE: Beuser, Franzolini, Gariup, Mesaglio, Nolfo (s.t. Dregagna), Zilli, Jussa, Stalla I, Birgit (s.t. Stalla II), Cenig, Secl. FONTANAFREDDA: Visintin, Magnetto, Mossa (s.t. Cecotto), Moro, Bortolin, Carnesin, Ciani, Bertolo, Castellari, Zilli I, Zilli II.

ARBITRO: Tonato di Latisana.

SAN PIETRO AL NATISONE — Si è rivista finalmente una Valnatisone grintosa e propensa al gioco, che ha avuto la sfortuna di imbattersi in una compagine ben quadrata in ogni reparto come il Fontanafredda.

Nel primo tempo Ciani, dopo una veloce discesa sulla sinistra, centra un pallone basso e teso sul quale non giunge in tempo Castellari per una sicura conclusione a rete. Sul rovesciamento di fronte un clamoroso, mancato intervento da parte di Bortolin libera Secl a tu per tu con Visintin. L'alma manca la conclusione al volo, dando al portiere tempo di

chiuderli lo specchio della porta, con una pronta uscita che gli permette la ribattuta in angolo della successiva conclusione dell'ala. Una palla-gol mancata che grida ancora vendetta.

Nella ripresa, al 9°, grande occasione per Castellari che, centrato da un compagno, si trova di fronte a un portiere sfoderando una parata portentosa salvando la sua squadra dalla capitolazione.

Risponde al 12° Visintin andando a parare un gol già fatto, su conclusione di Stalla I deviata da un difensore.

Al 39° la fortuna aiuta Visintin: un violento diagonale di prima intenzione da parte di Stalla II, incocchia in pieno la traversa. Al 44° il signor Tonato (mediocre il suo operato) non concede un rigore al locale per fallo su Stalla II.

Cormonese-Spal C. 2-2

MARCATORE: nel p.t. al 29° Francescutti, al 33° e al 36° Meroni; nel s.t. al 31° autore di Macuglia. CORMONESE: Spessot, Bertolotti, Petruz, Sachet, Brandolin, Macuglia, Palano, Pozzana, Meroni, Fedele, Bregant.

SPAL: Nosella, De Pin, Zadre, Bortolussi, Pippo, Leandri, Francescutti, Venturazzo, Zoffera, Petraz, Astariti. ARBITRO: Magris di Trieste.

CORMONS — Per 40' i tifosi grigiorossi hanno sperato che la Cormonese riuscisse a porre termine alla lunga serie di pareggi, invece una sfortunata deviazione di Macuglia ha tolto ogni illusione.

Nel primo tempo la gara aveva offerto grosse emozioni, con manovre ardite e piacevoli; la Cormonese si era espressa su uno standard buono e il vantaggio, alla fine dei primi 45', era giusto. La Spal era andata in gol in contropiede al 29°. Pippo aveva lanciato Francescutti che, in progressione, aveva superato l'intera difesa grigiorossa ed entrato in area aveva infilato Spessot nell'angolo sinistro.

La reazione dei cormonesi portava i primi frutti 4' più tardi: Meroni a centro area riprendeva di testa un traversone di Pozzana e Nosella doveva distendersi per fermare il pallone che però superava la linea bianca.

Al 36° la Cormonese andava in vantaggio ancora con Meroni, il centravanti riprendeva un pallone calciato da Petruz e in diagonale frangeva impareggiabilmente Nosella. Al 43° i padroni avrebbero potuto andare a segno, ma il tiro di Bregant, finito sul fondo sfiorando il montante destro.

Nella ripresa al 4' l'arbitro espelleva Bortolussi per fallo di reazione. La Cormonese invece di controllare la gara cedeva il centrocampo agli avversari che giungevano al pareggio al 32°: Zoffera indirizzava verso Spessot ma la traiettoria del pallone veniva deviata da Macuglia e la sfera si impennava terminando all'incrocio dei pali.

F. F.



1ª CATEGORIA  
Girone B

## Fiumicello-Vesna

3-0

MARCATORI: nel p.t. al 32' Urizzi; nel s.t. al 20' Pian, al 42' Polvar. FUMICELLO: Aldrigo, Puntin, Zuppi, Vittor, Visentin, Gonella, Dean, Glerani I, Urizzi, Glerani II, Polvar.

VESNA: Bubnich, Zucca, Acquaviva (Starch), Somma, Tribaz, Jerman, Bruno, Sedmak (Sodomaco), Ludwig, Pippan, Pichierri. ARBITRO: Rizzetto di Cordenons.

Fiumicello — Gli ospiti hanno combattuto ostinatamente fino alla scadenza del novantesimo minuto nella speranza di ostacolare l'evidente superiorità dei padroni di casa.

Il risultato della squadra arancione acquista quindi maggior merito evidenziando la netta ripresa degli uomini del presidente Tellini che mancavano di tre preziose punte quali Pinatti, Muner e Meruzzi.

La difesa arancione si è disimpegnata molto bene mentre all'attacco Dean, Glerani I e Polvar hanno avuto le idee particolarmente chiare mettendo spesso la difesa avversaria in difficoltà.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al 20' Dean Raddoppia su passaggio di Glerani I.

Al 30' gli ospiti in un'azione confusa vanno vicinissimi al gol mentre a pochi minuti dalla fine il bravo Polvar, su cross di Dean segna la terza rete per la squadra arancione.

G. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

## Percoto-Fortitudo

4-2

MARCATORI: nel p.t. al 17' Tulliso e al 45' Piccini; nel s.t. al 17' Zaninotto, al 18' Cicconetti, al 32' Trombetta, al 42' Granieri.

PORTUALE: Tami, Niemiz, Tulliso, Basso, Gon, Bolzico, Moschione (De Bernardo), Piccini, Trombetta, Degano, Zaninotto (Capone). FORTITUDO: Spadaro, Raiter, Cicchetti, Pintus (Nicolini), Castellano, Bianco (Sala), Granieri, Braico, Cicconetti, Prestifilippo, Mantovani.

ARBITRO: Medet di San Lorenzo Isonzo.

Percoto — Anche se in formazione rimaneggevole (senza Pinzini, D'Oro, De Biagio e Modonutti i friulani; senza Francini e Fontanot i triestini), Percoto e Fortitudo hanno dato vita a un incontro piacevole, ricco di spunti dove le conclusioni sono floccate copiose.

Contro una Fortitudo scesa a Percoto senza particolari tatticismi, ben disposta a centrocampo con Prestifilippo in cabina di regia e le punte Granieri e Cicconetti sempre pericolose, la formazione locale ha gettato nella mischia ogni riposta energica.

Davanti all'attento Tami bene si sono comportati il libero Niemiz e i potenti difensori Bosco e Tulliso.

Al 17' apre le segnature Tulliso con una punizione «bomba» che buca letteralmente la barriera e si insacca a fil di palo. Al 21' Degano devia un tiro di Gon e centra il palo.

Marco Benozzi

## Palmanova-Portuale

0-0

PALMANOVA: Turchetto, Strizolo, Furlan, Marangon, Tortul, Romano, Marangone, Gori, Coetta, Cicuta, Di Bias.

PORTUALE: Scabar, Gotti, Cheber, Tenco, Helmersen, Riva, Tremul, Zlodato, Vecchiet, Varljen, Ciccolia.

ARBITRO: Titolo di Travasio.

Palmanova — Reti bianche fra Palmanova e Portuale. Partita spigliosa, giocata soprattutto a centrocampo, all'insegna del «primo non perdere». Solo a tratti il match si è ravvivato soprattutto per merito del Palmanova che, pur privo di tre titolari, ha mostrato maggior intraprendenza.

Deludente per contro la prova dei primi in classifica che hanno badato essenzialmente a portare a casa un punticino.

L'incontro inizia a ritmi blandi. Al 7' del primo tempo punizione per il Palmanova: batte Gori e Strizolo mette a lato di poco. Al 12' occasione-sima per gli amaranto. Via via Coetta e crossa, Di Bias spreca.

Insiste il Palmanova: al 25' Furlan tira da fuori e lambisce il palo. Fiamma improvvisa del portuale al 28': Zlodato fonda su punizione e Turchetto risponde da par suo. Si riva vivo il Portuale al 31'. Riva tira ma senza convinzio-

## Corno di Rosazzo-Ronchi

1-1

MARCATORI: nel p.t. al 15' Longo, al 35' Scaravetti. CORNO DI ROSAZZO: Manente, Ventisanti, Minen, Fazio, Gratton, Scaravetti, Maruzzo, Sione (dal 67' Bellini), Giorgiutti, Tonizzo, Cossutti.

RONCHI: Formentin, Gon, Zambon, Codra I, Brandolini, Furlan, Grog, Longo, Mazzilli, Codra II, Tunis.

ARBITRO: Rossi.

Corno di Rosazzo — Partita piacevole ed equilibrata. Un pareggio che esalta il gioco messo in mostra dalle due squadre, specie quello degli ospiti che sono parsi più determinati ma soprattutto più scaltri.

La partita è stata giocata a viso aperto da entrambe le contendenti che hanno profuso un impegno notevole. Gli ospiti sono passati in vantaggio al quarto d'ora dopo una azione corale e con conclusione, dal limite dell'area del centrocampista Longo che con un vero e proprio bolido ha insaccato nel «sette» della porta dell'incolpevole Manente.

Il gol ha dato le ali agli isontini, che hanno cercato, intelligentemente, di sfruttare l'occasione, di mettere a segno la seconda rete. Dopo cinque minuti di difesa un po' in affanno il Corno di Rosazzo si è ripreso e ben sospinto da Gratton e Maruzzo ha inco-

minciato a stringere d'assedio il Ronchi.

Al 35' dopo una bella combinazione Grog-Mazzilli, Tunis ha operato un calibratissimo cross al centro a mezza altezza sul quale si è avventato con ottima scelta di tempo il centrocampista Scaravetti che al volo ha mandato il pallone alle spalle dell'incolpevole Formentin.

Tutto da rifare dunque e le due squadre, hanno cercato con una certa ostinazione, ma anche con acume tattico, di passare in vantaggio.

Ci ha provato per primo il Ronchi. Poi è stato il Corno di Rosazzo, specie nella parte finale del match e portarsi sotto con insistenza e pericolosità.

Fra i migliori Gratton e Scaravetti per i padroni di casa e Tunis, Brogi e Furlan per la compagine del Ronchi.

Guido Gimirato

## RISULTATI

## E CLASSIFICHE

## Prima categoria - Girone A

Gemonese-Viale	1-3
Codroipo-Mantova	0-1
Belluno-Spillerigo	0-3
Casarsa-Sangiorgina	0-1
Renese-Malnis	1-1
Julia-Union Nog	0-0
Cividale-V. Ruscado	1-1
Sandolise-Fiumigano	2-0

Spilimberg	2-0	3-10	1-35	20
Union Nog	2-0	10-8	2-22	9
Julia	2-0	10-8	4-24	9
San Giovanni	2-0	9-8	3-21	12
Mantova	2-0	12-7	2-21	12
Fiumigano	2-0	9-7	5-19	18
Sangiorgina	2-0	9-5	6-22	17
Malnis	2-1	8-6	7-24	21
Viale	2-1	8-6	7-21	20
Casarsa	2-1	5-11	5-16	16
Cividale	2-1	6-7	18-18	18
Renese	1-1	4-9	7-19	20
V. Ruscado	1-3	4-7	10-18	18
Gemonese	7-4	2-15	4-11	12
Belluno	4-2	0-17	8-41	

## La partita del 3-1983

Fiumigano-Gemonese	2-0
V. Ruscado-Codroipo	1-1
Mantova-Casarsa	1-1
Sangiorgina-Renese	1-1
Spilimberg-Sandolise	1-1
Union Nog-Belluno	1-1
Malnis-Cividale	1-1
Viale-Julia	1-1

## Prima categoria - Girone B

Palmanova-Portuale	0-0
Percoto-Fortitudo	4-1
Sangiorgina-S. Giovanni	4-1
Cima Adviser-Costalunga	0-3
S. Canzian-Torviscosa	2-3
Pro Fiumicello-Vesna	3-0
Stock-Pieris	2-1
Corno Rosazzo-Ronchi	1-1

Portuale	31-21	5-3	3-18	18
Percoto	29-21	11-7	3-33	13
Pro Fiumicello	29-21	11-7	3-27	12
Costalunga	25-21	8-9	4-25	17
Piena	24-21	8-8	4-21	17
Torviscosa	23-21	6-11	4-21	17
Sangiorgina	23-21	6-11	4-21	17
Ronchi	22-21	5-11	5-28	22
San Giovanni	21-21	6-9	6-27	21
San Canzian	18-21	5-8	8-30	31
Palmanova	17-21	4-10	7-17	23
Fortitudo	17-20	5-7	8-24	34
Corno Rosazzo	16-21	3-10	8-19	28
Vesna	15-21	4-9	11-20	30
Cima Adviser	14-21	8-10	21-40	
Stock	10-20	1-11	20-41	

## La partita del 6.3.1983

Ronchi-Palmanova	1-1
Piena-Percoto	1-1
Fortitudo-Cima Adviser	1-1
S. Canzian-Torviscosa	1-1
S. Giovanni-Corno Ros.	1-1
Vesna-Sangiorgina	1-1
Torviscosa-Stock	1-1
Portuale-Pro Fiumicello	1-1

## Cima Adviser-Costalunga

0-3

MARCATORI: nel p.t. all'11' Businelli (autorete); nel s.t. al 7' Rakar, al 38' Zaccagna.

ADVISER: Parovel, Stagni, Degano, Coronica, Pian (dal 22' del s.t. Filippo), Businelli, Oliviero, Mendella, Tosetto, Pascon.

COSTALUNGA: Mezzavilla, Koiz, Pianella, Petranich, Druzina, Giacomini, Rakar, Persi, Pobera, Siroch, Zaccagna.

ARBITRO: Nardon di Monfalcone.

TRIESTE — La vittoria del Costalunga è stata ottenuta al termine di una gara caratterizzata dal resto da andamento scialbo e confuso, complice il fondo molto pesante che non ha consentito alle imponenti difese di Costalunga, falsandolo e rendendolo problematico.

In tali circostanze è facile perdere l'entusiasmo e quindi anche la combattività.

Non si trattava di divertirsi, ma di avanzare dalla bassa classifica, ragion per cui la regia di Tosetto (più utile in fase di rifinitura), doveva essere coadiuvata da trascinatori, presenti per contro nelle file del Costalunga.

Tutta qui la supremazia di questa squadra che si è poi ingrandita quando l'Adviser si è riversata nelle fasi finali in attacco.

Relativamente, comunque alla prima parte della gara, quella più viva agonistica-

mente, il Costalunga grazie a un collettivo compatto si è dimostrato più incisivo in momenti determinanti, riuscendo a passare in vantaggio già all'11'. Siroch, riceveva sulla sinistra, entrava in area liberandosi di un difensore, effettuava un secco traverso rasoterra che Businelli nell'intento di respingere trasformava in rete.

A questo punto la reazione abbozzata dall'Adviser si è concretizzata solo episodicamente. Prima Pascon e poi Coronica si vedevano ribatte fortunosamente sulla linea conclusiva vincenti ma da un contropiede Rakar, in apertura di ripresa eludeva la difesa avversaria stroncando il tentativo di rimonta dell'Adviser, ancora più improbabile dopo la rete di Zaccagna che incustodito al limite dell'area aspettava l'uscita di Parovel per trasferirlo.

Roberto Sinico

## San Canzian-Torviscosa

2-3

MARCATORI: nel p.t. al 4' Fabris, al 12' Vrech (autorete), al 17' Basso (autorete), al 40' Vrech (autorete); nel s.t. al 20' Fabris (rigore).

SAN CANZIAN: Basso, Vrech, Piemonte, Bonazza, Serravalle, Stabile, De Bernardi, Ceglia, Melloni, Trevisan, Fabris.

TORVISCOSSA: Merlo, Vianello, Regeni, Musiello, Zaninello, Sabbadin, Favaro, Corso, Finatti (s.t. Moretto), Battiston, Barbetti.

ARBITRO: Crovato di Solimbergo.

San Canzian D'ISONZO — I rossoneri di Moroldo fanno e disfanno tutto da soli in una giornata balorda che ha coinvolto anche il direttore di gara con un raddoppio del cartellino giallo per Bonazza, richiamato al 7' del primo tempo e al 40' della ripresa.

Passa subito il San Canzian al 4', quando Fabris manda di testa sul palo un calcio piazzato di Melloni.

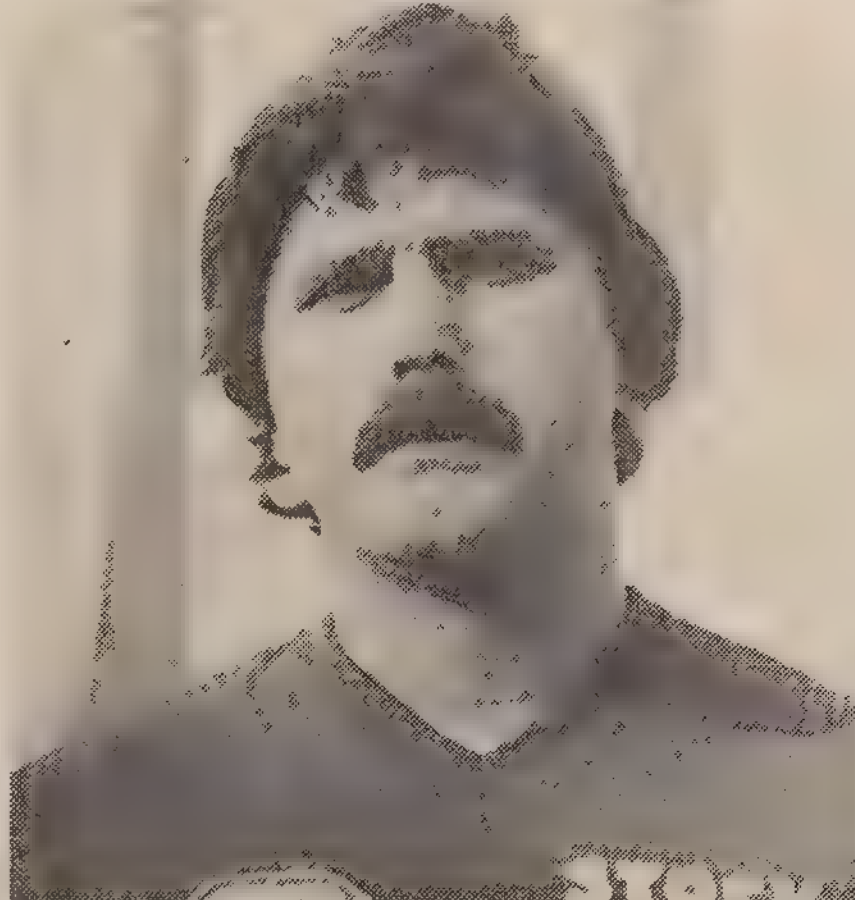
Gli azzurri di Carpin reagiscono lucidamente contro una squadra rimaneggiata (piacevole sorpresa il debutto del diciottenne Serravalle) nella quale ha pesato anche la giornata Rakar, in apertura di ripresa eludeva la difesa avversaria stroncando il tentativo di rimonta dell'Adviser, ancora più improbabile dopo la rete di Zaccagna che incustodito al limite dell'area aspettava l'uscita di Parovel per trasferirlo.

Roberto Sinico

## Stock-Pieris

2-4

(giocata sabato)



Nelle file della Stock sabato si è segnalato una volta di più il sempreverde Paolo Ciclitria, autore della prima rete su calcio piazzato dal limite.

portiere. Cinque minuti dopo Finatti tira a rete con Basso fuori dei pali, sulla linea respinge Vrech ma la sfera incappa nella schiena di Basso e rotola definitivamente in fondo al sacco.

Al 24' De Bernardi ha un felice stop della sfera con tutta la retroguardia degli ospiti ferma e perde un'occasione d'oro. Al 40' terza autorete: diagonale innocuo di Battiston ma Vrech, pur non prestando a alcuno, gira di testa verso Basso che, colto di sorpresa, non riesce a bloccare.

Nella ripresa, al 20', Sabbadin falcia in area Bonazza e la massima punizione viene trasformata da Fabris.

I rossoneri riescono a vincere la paura ma il gioco è troppo confuso per poter rovesciare il risultato nonostante che gli azzurri dal 10' siano calati vistosamente.

Luigi Turel

2ª CATEGORIA  
Girone FSupercaffè  
Opicina

3-0

MARCATORI: nel p.t. al 20' e 22' Lenarduzzi; nel s.t. al 17' Giovannianni, al 40' Lenarduzzi.

SUPERCARFFÈ: Altin, Volturino, Malesan, Poddà, Di Tora, Scamporrè, Rossi (p.t. 5' Mezzavilla), Milani, Dagri, Giovannianni, Bagatini.

OPICINA: Detela, Bassanesi, Strigone, Burroni, Tulliani, Donatelli, Lenarduzzi (s.t. 40' Castriotta), Manzoni, Lenarduzzi (s.t. 41' Demarco), Ridolfi, Botteri.

ARBITRO: Conzutto di Gorizia.

TRIESTE — Su di un campo reso pesantissimo dalla pioggia, Supercaffè ed Opicina hanno dato vita all'ennesimo derby.

La spuntata, e come dice il risultato piuttosto nettamente, l'Opicina, squadra che meglio ha saputo adattarsi alle condizioni del terreno di gioco.

Il Supercaffè dalla sua parte ha cercato di contrastare la marcia dei «cugini», ma le forzate assenze di alcuni uomini chiave, nonché l'espulsione di Bagatini dopo cinque minuti del s.t. hanno vanificato lo sforzo.

Buona la direzione del signor Conzutto, e ottima la prova di Lenarduzzi.

D. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al 20' Dean Raddoppia su passaggio di Glerani I.

Al 30' gli ospiti in un'azione confusa vanno vicinissimi al gol mentre a pochi minuti dalla fine il bravo Polvar, su cross di Dean segna la terza rete per la squadra arancione.

G. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al 20' Dean Raddoppia su passaggio di Glerani I.

Al 30' gli ospiti in un'azione confusa vanno vicinissimi al gol mentre a pochi minuti dalla fine il bravo Polvar, su cross di Dean segna la terza rete per la squadra arancione.

G. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al 20' Dean Raddoppia su passaggio di Glerani I.

Al 30' gli ospiti in un'azione confusa vanno vicinissimi al gol mentre a pochi minuti dalla fine il bravo Polvar, su cross di Dean segna la terza rete per la squadra arancione.

G. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al 20' Dean Raddoppia su passaggio di Glerani I.

Al 30' gli ospiti in un'azione confusa vanno vicinissimi al gol mentre a pochi minuti dalla fine il bravo Polvar, su cross di Dean segna la terza rete per la squadra arancione.

G. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al 20' Dean Raddoppia su passaggio di Glerani I.

Al 30' gli ospiti in un'azione confusa vanno vicinissimi al gol mentre a pochi minuti dalla fine il bravo Polvar, su cross di Dean segna la terza rete per la squadra arancione.

G. M.

■ GIOVANISSIMI — Il Comitato regionale del settore giovanile della Federcalcio ha fissato per domenica 6 marzo il recupero per il campionato giovanissimi fra Gorizia e Udinese. La partita avrà inizio alle ore 10.30.

La partita nel suo complesso è stata piacevole, giocata alla garbata e diretta bene dall'arbitro Rizzetto. Gli ospiti sono piaciuti per la loro buona volontà; Bruno e Pippan all'attacco si sono maggiormente dati da fare impegnando anche un paio di volte

l'estremo difensore Aldrigo. Al fischio dell'arbitro l'iniziativa è dei padroni di casa e già all'8' Polvar impegna Bubnich che si salva mettendo in corner.

Al 32' Urizzi inizia la serie dei gol, mettendo in rete di testa in seguito ad un malinteso della difesa biancoazzurra.

Nella ripresa la pressione dei padroni di casa è maggiore e al



BASKET

# La Bic supera l'esame di matematica

IL SUCCESSO DEI TRIESTINI LISCIO FINO A SETTE MINUTI DALLA FINE

## Bertolotti il protagonista

La Lebole si è riportata sotto nelle ultime battute ma la squadra di D'Amico ne ha controllato la rimonta

DAL NOSTRO INVIATO  
MESTRE. La A1 è splendida, matematica certezza. Non sbaglia la Bic a Mestre ed il suo precario visto di soggiorno nell'élite del basket diventa prestigioso certificato di residenza, un risultato che si inserisce di buon diritto nella storia, imprevedibile ricchezza, dello sport triestino, del basket giuliano.

A due turni dalla conclusione del campionato Trieste ha già centrato il suo obiettivo di inizio di stagione, fugate di forza ciascuna delle apprensioni che hanno lungamente aleggiato sulla stagione della Bic. Quanto non è riuscito, per fortuna ed inesperienza, due anni fa, oggi il basket triestino può assaporare soddisfatto Trieste ha consolidato una brillante posizione d'élite, l'ha dichiarata non occasionale, si è inserita di forza, a pieno merito, in una posizione di protagonismo in uno sport già ricco di tradizione, ma ora ancor più emergente.

E giusto esultare non solo per un gruppo eterogeneo di splendidi ragazzi innamorati del gioco oltre che del loro lavoro, per il loro splendido pubblico che li ha sempre a lungo sostenuto, per una società, per Trieste tutta.

La partita che ha conferito il crisma di ufficialità a quanto già era nell'aria dopo la splendida battaglia con Venezia poco ha da dire dal punto

### Lebole-Bic 84-88 (37-47)

LEBOLE: Dalla Costa 4, Milani 2, Bosio 6, Lanza 6, Hollis 28, Bradley 17, Teso 2, Rigo 19, N. Emanueli, Riva, BIC: Robinson 24, Valentini 4, Tonut 10, Ciuch, Fabbriatore 2, Harper 19, Bertolotti 29, N.E. Floridan, Agostinis, Zarotti.  
ARBITRI: Mauruzzi e Pignozzi di Bologna.

NOTE: tiri liberi Lebole 9 su 12, Bic 14 su 19; nessuno uscito per cinque falli. Spettatori 2.500 di cui quasi la metà di parte triestina.

di vista tecnico. Anzi quasi niente sotto il profilo dell'analisi tattica. Dal punto di vista emotivo, la Bic ha controllato la gara per tre quarti. Nel finale questo controllo l'ha rimesso in palio, per fortuna (si, perché almeno ha condotto un successo importantissimo che rischiava di giungere senza neanche un piccolo crampo allo stomaco in assenza del quale il basket non è più significativo di un insolito scembiato alla tv). Così, dopo che dal 7' fino a 7' dalla fine la Bic ha condotto mediamente di 7,9 punti, il vantaggio è sceso a soli 4.

Il miliglio di triestini che ha seguito la squadra del cuore in laguna ha avuto l'onore di essere chiamato in causa a sostenere il giallo di fronte all'insorto tiro della sparuta schiera dei supporter veneti.

Prima di andare all'epilogo giova anche dire che la partita è sempre stata via liscia liscia tra contendenti a misurarsi, in assenza quasi totale di difesa, con i mestri dediti agli assoli in attacco e con i triestini — apparsi potenzialmente ad anni luce di distan-

za dagli avversari — più attenti nella ricerca di combinazioni dalla distanza ravvicinata per Robinson, Tonut, Harper e Bertolotti che in effetti hanno piazzato diverse mazzette spettacolari da applauso.

Quando i tecnici hanno optato per la difesa a zona (estremamente licenziosa entrambe i tiratori sono andati

SERIE B

Nike Pordenone 84  
83

NIKE: Pezzoli 16, Zagari Alberto 10, Palugani 19, Bona 22, Bagni 13, Zagari Andrea 4, Podini, n.e. Ripari, Bertolotti, Martini.

PORDENONE: Migliore 8, Perin 10, Puntila 33, Tuba 6, Janni 4, Loc 18, Corradi 4, n.e. Morettuccio e Boccalini.

ARBITRI: Bagnoli e Conti di Forlì.

CEBEMONA — Il Pordenone al termine di un incontro palpitante ed emozionante ha dovuto cedere alla Nike per 84-83 (45-43). Gli uomini di McGregor sono riusciti a rimontare durante l'incontro anche svantaggi di 10 punti verso il 5' e il 17' del primo tempo.

a nozze; Hollis in particolare, ma soprattutto Gianni Bertolotti (fantastico 12 su 14) vero mattatore della serata in senso di basket spettacolo ed in senso di basket risultato.

Il suo vantaggio la Bic l'ha costruito fra il 7' (10-13) e l'11' con un parziale di 14-2 costruito sull'unico accenno di difesa operato in tutta la partita. Pensate che la situazione falli è giunta in questa fase a 8-0 in sfavore Bic, ma il risultato è andato a 24-15 in suo favore, vantaggio medio condotto per quasi tutto il resto della gara.

La Bic ha fatto pesare il suo strapotere tattico tattico dettando il ritmo di fronte a una Lebole priva di affanni. Senza riuscire però ad affondare, nel secondo tempo al 13' (74-70) Hollis e Rigo hanno portato sotto la Lebole. Il pubblico si scuote. Lombardi, che si sedeva a fianco, comincia a trasalire: «Non danno la palla al pivot, giocano troppo larghi, ringhia».

Tonut, rientrato con 4 falli per Fabbriatore, segna benissimo da sotto («canestro importantissimo») sussurra il toscancino con cui già avevano condiviso le ambascie di Lattese-Bic e che sotto sotto ci tenevamo potevano ripetersi.

La Bic, aggredita, si disunisce un po', è 80-76 ancora a 3' dalla fine, apparentemente, ma solo apparentemente in

pericolo: con il Bertolotti di ieri — il mattatore in assoluto anche più della superstar locale Hollis — per la Lebole non c'era invece speranza alcuna, anche se la Bic in difesa non c'era proprio.

Forse per impreziosire l'atmosfera D'Amico, 6 punti avanti, nell'ultimo minuto fa tener palla, non fa tirare, ai falli sceglie la rimessa laterale piuttosto che la lunetta. Ma per la Lebole non c'è comunque niente da fare e da Cantù giunge il risultato che manda in tripudio il pubblico triestino: «L'A1 — scandisce — non ce la toglie più nessuno». Almeno per quest'anno ha ragione.

Piero Trebiciani

## Missione compiuta

D'Amico non aveva mai dubitato della salvezza considerato il potenziale della sua compagine

MESTRE. Saranno stati gli ultimi minuti vissuti un po' in ambascia, o la quiete che sempre giunge inaspettata dopo un traguardo lungamente sognato, inseguito; negli spogliatoi Bic dopo il prezioso successo di Mestre c'è calma, tranquillità assoluta.

«Missione compiuta», afferma tuttavia pascato Cosulich — magari con un po' di sofferenza, con un po' di affanno, contratti. E comunque questo successo un grosso premio per i ragazzi, la società, per il pubblico che ci ha seguito anche fino a Mestre con grande passione. Ora speriamo di cogliere ancora qualche soddisfazione con la Symudine. Poi è tempo già di pensare al

prossimo campionato per preparare una squadra che ci faccia soffrire di meno».

Dichiarazioni liberatorie evidentemente di uno spirito di tensione lungamente represso e anche estremamente importanti, estremamente consolanti per quanto riguarda il futuro. Più cauto il vicepresidente Conti: «Giustamente questo momento storico che abbiamo appena vissuto. Una pausa di riflessione è quindi d'obbligo prima di rivolgere le nostre attenzioni alla prossima stagione. Il traguardo raggiunto, quello che ci eravamo prefissi due anni fa, la permanenza in A-1, lo abbiamo raggiunto al termine di un programma biennale: lo

scorso anno ci siamo rinforzati nei settori italiani, quest'anno in quello americano e il gioco è stato fatto».

Passa di fretta l'ing. Paolo Zini scuotendo la testa ma con sguardo soddisfatto: «Gli ultimi tre minuti più lunghi della stagione», afferma con fare comunque disteso. C'è la segretaria Mazzaroli: «La prima volta da tanti anni a questa parte che già a due settimane dalla fine del campionato abbiamo raggiunto il nostro traguardo, dice ammiccando soddisfatto».

Sul volto di D'Amico si legge ancora la tensione degli ultimi minuti mista alla soddisfazione del traguardo perseguito per una stagione inte-

ra. «Se ho mai dubitato della salvezza? Direi essenzialmente di no. Certo c'è stato un momento un po' delicato, concluso il girone di andata quando la squadra lasciava già a presagire una possibile presenza nel play-off. Alcune battute ci hanno messo in seria difficoltà psicologica, ma la squadra ha reagito giustamente. Io non ho mai dubitato di riuscire a farcela e in effetti è stato così. Come mai non ho dubitato? Perché avevo il paragone dello scorso anno quando siamo retrocessi con la Bartolini. A Trieste ho visto subito che la squadra era nettamente più forte e quindi non potevamo fallire il risultato».

Accanto a D'Amico, sempre appreso, non lo abbandona mai, Rogelio Zovatto, il suo fidato vice: «Sì, non ho mai dubitato delle possibilità della squadra. Beh, in effetti la classifica rispecchia esattamente il suo valore. Se i risultati di Gorizia, Bologna discosti da una certa regolarità tipica della squadra, mi abbiano fatto dubitare delle sue potenzialità? No, non ho mai avuto dubbi di questo tipo. Perché? Perché con D'Amico non c'erano problemi, mai. Eddy è stato un ottimo cuscinetto per ammortizzare gli stati psicologici più pericolosi successivi alle sconfitte più delicate».

P. T.

## Te la do io l'America! Tutti i segreti secondo Gamba

TRIESTE. È già tempo di grande basket a Trieste, quello di marca azzurra, che si ripresenta domani con Italia-All Stars femminile a Chiarbola poco più di un anno dopo che l'analoga manifestazione in chiave maschile aveva inaugurato il palasport ampliato a dimensioni da incontro internazionale.

Succeso prologo d'eccezione alla manifestazione sabato alla Ginnastica Triestina dove, presente praticamente tutto il vertice tecnico della federbasket — con il presidente e il dirigente

responsabile del settore squadre nazionali della Fip Cesare Ribini e Duilio Degobbi, il vice allenatore della nazionale femminile Novarina — Sandro Gamba, allenatore capo delle squadre nazionali, ha tenuto una conferenza sulle sue recenti esperienze di basket USA.

Riferisco con particolare piacere — ha detto — del mio quarantesimo viaggio compiuto in vent'anni negli Stati Uniti, patria del basket, a Trieste, dove ho tanti ricordi da giocatore, tante volte ho calciato questo

parquet». Presenti moltissimi tecnici di squadre triestine, D'Amico e Turcinovich in testa, da quelli della generazione pionieristica fino alle giovanissime leve, Gamba ha sciorinato per due ore schemi su schemi, ha svelato le fascinose magie di un allenamento di Desha Smith, campione NCAA del North Carolina, dove si forgiarono i campioni miliardari («in palestra c'è l'atmosfera di una sala operatoria»), dell'odiato Bobby Knight, di Indiana, che allenò gli Usa alle Olimpiadi («instaura un clima di

infernale pressione psicologica sui giocatori»), e, passando al mondo del «pro» («non è vero che non si allenano, lo fanno duramente, anche lo stesso mattino prima dell'incontro»), ha svelato come nascono i giochi per il favoloso «doctor gey», o per il grande Kareem che a Canele 5 mandano in visibilità Dan Peterson.

Intanto, è già in corso la prevendita per l'Italia-All Stars; preziosi propagandisti quelli fissati dalla Fip: 3 mila le curve, 6 mila gradinate, 9 mila tribuna.

## LA SQUADRA DI DE SISTI HA SUDATO PIÙ DEL PREVISTO PER BATTERE UN'ORGOGLOSA BINOVA

# La S. Benedetto adesso respira aria di play-off

La svolta della gara con l'espulsione di Zeno che ha reagito dopo un intervento di Biaggi. Il migliore dei goriziani è risultato Mayfield (10 su 14) bene anche Pierie e La Garde

### San Benedetto-Binova 85-75 (42-38)

SAN BENEDETTO: Valentini 11, La Garde 14, Ardesi 16, Pierie 10, Mayfield 28, Biaggi 2, Sfiligat 4, n.e. Vazzelet, Cecchetti, Bianco. BINOVA: Rieti: Sappleton 25, Ferro 12, Sanesi 20, Pedretti 2, Zeno 8, Blasetti 4, Colaninno 2, De Stasio, Caruso, Olivieri 2. ARBITRI: Spotti e Butti di Milano.

NOTE: tiri liberi San Benedetto 21 su 28, Binova 9 su 12; usciti per 5 falli: Pedretti al 35'23" (51-59), Blasetti al 37'37" (65-75), Sappleton al 38'39" (69-78). Al 18'8" (34-36) espulso Zeno per aver reagito ad un fallo intenzionale di Biaggi. Tecnico alla panchina della Binova in occasione dell'uscita per 5 falli di Sappleton. Spettatori 3.200, per un incasso, compresa quota abbonati, di 14.000.000.

GORIZIA. La San Benedetto ha raggiunto, sia pure soffrendo più del previsto, il primo degli obiettivi che si era prefissata, conquistando, contro la tenace Binova i due punti che la assicurano, quali che siano i risultati suoi e di altre squadre nei prossimi due incontri, la salvezza.

La formazione di De Sisti, che ha appaiato in classifica il Cidneo all'ottavo posto, può ora fare anche i suoi bravi pensieri al play-off. Si deciderà tutto nel turno di domenica, quando la San Benedetto andrà a far visita al Latte Sole e i bresciani saranno impegnati sul minitissimo campo della Carrera.

Contro la squadra di Rieti, fanalino di coda del campionato, ma sicuramente di un'altra classifica, la San Benedetto ha fatto molto a trovare il bandolo della gara. A determinare la svolta del confronto è la rottura degli equilibri di un incontro che fino a quel momento si era giocato, in un clima abbastanza nervoso, sul filo della botta e risposta sia per quanto riguarda i canestri ma anche per quel che riguarda i contatti atletici, è stata l'espulsione dal campo di Tony Zeno, il più forte giocatore della

quadra reatina e vicecapocannoniere del campionato.

L'episodio, bruttissimo in una partita già di per se stessa brutta, è avvenuto a 152' della fine del primo tempo, quando la Binova era ancora incollata nel punteggio (34-36) ai goriziani. Zeno, lanciato in contropiede a

segnare l'ennesima parità per i suoi colori è stato fermato senza troppi complimenti da Biaggi, che ne ha approfittato, in inizio di secondo tempo, per triplicare il margine con il quale aveva chiuso la prima frazione di gioco. Dopo aver ottenuto, al 7', una dozzina di punti di vantaggio (56-44) la San Benedetto ha amministrato piuttosto agevolmente il resto del confronto, anche se la Binova, con un solo americano in campo, ha continuato a battersi fino in fondo con encomiabile impegno e generosità.

Forse anche per bilanciare la superiorità che andava via via emergendo, De Sisti, in due riprese, ha tolto dal campo per vari minuti LaGarde. A dare filo

La San Benedetto, nella prima parte dell'incontro, non sempre è apparsa concentrata a dovere. Dopo aver vinto il proprio nervosismo, la squadra di De Sisti si è prodotta comunque anche in alcuni spezzoni di bel gioco che specie nel finale hanno addolcito l'amaro di una partita estremamente spogliosa ed interessante se così si può dire, solo dal punto di vista agonistico.

Mayfield (10 su 14 e 11 rimbalzi) è stato il migliore tra i goriziani, mentre molto incisivi sono stati anche Pierie (6 su 9), sceso in campo febbricitante e LaGarde (6 su 7), efficacissimo sotto misura. Lontano dalle sue medie abituali (6 su 16) capitano Ardesi, mentre Valentini ha fatto bottino solo a risultato acquisito.

Antonello Capone

Giancarlo Bulfini

## Rubini: brutta Udinese

Udinese - Italcable 73-72 (37-44)

UDINESE: Lamperti, Milani, Foss 2, Valentini 32, Hardy 21, Fossati 4, Riosse 6, Canova, Lorenzan 8, n.e. Melgna. ITALCABLE: Ciavalli 3, Sforza 8, Dorzi 20, Sejunner 16, Barroca 4, Spizzichini 2, n.e. Quagliotti, Manzotti e Santoro. ARBITRI: Guglielmo di Messina e Baldini di Firenze.

UDINE. «Sono veramente deluso di aver trovato qui a Udine, una città gloriosa per la pallacanestro, un ambiente così gelido, con pochissimi spettatori presenti, che assistono alla partita senza neanche fidare. Dispiace davvero vedere mortificati in questa maniera un palasport Carrera che è eccellente in tutto. Lo spettacolo offerto dalle

due squadre è stato pessimo. Sicuramente il peggiore visto quest'anno in tutt'Italia. Purtroppo la squadra friulana non ha giocato all'altezza della tradizione della pallacanestro udinese». Chi ci ha rilasciato questo giudizio è un grande del basket italiano, sicuramente la figura più rappresentativa dell'intero movimento cestistico, il profes-

sor Cesare Rubini, capo del settore squadre nazionali della Federazione italiana pallacanestro. Rubini, cosa si può fare per ribaltare questa situazione? «Difficile liquidare questa domanda con poche parole. Dovremmo parlare per ore in quanto le cose mi sembrano messe abbastanza male. Diciamo così: dovrebbe tornare Sneidero. Come si vede, poche parole, soppesate come il professor Rubini è solito fare, espresse con chiarezza e incisività. E queste dichiarazioni sono di gran lunga più importanti della partita».

## Basket minore: Jadran autoritario, Servolana sofferente, Inter 1904 lanciata

### SERIE C 1

Sysdata Cento 74  
Jadran 78

SYSDATA CENTO: Galassi, Cortese 15, Cifello 6, Sacco, Suni, Rietti 22, Castaldi 11, Tinti 18, Bernaguzzi 2, Picaglia, n.e. Borasi.

JADRAN: Sossi 7, Kraus, Starc 9, Vitez 22, Ban 23, Danielli 13, Rauber, Zerjal 2, Ivo Starc 2, n.e. Gulli.

ARBITRI: Giorgetti e Riva di Milano.

NOTE: tiri liberi Sysdata 10 su 17, Jadran 20 su 30; usciti per cinque falli: Cortese, Vitez e Danielli. Tecnico a Ban a 3' dal termine.

CENTO. Dopo aver battuto la capollista Forlì la settimana scorsa lo Jadran si è ripetuto andando a vincere a Cento contro una Sysdata che, relegata al fanalino di coda, si giocava forse le residue speranze di salvezza.

I triestini al termine di una gara vibrante e combattuta, sono riusciti ad imporsi in virtù della maggior classe ed esperienza con il punteggio di 78-74. Il primo tempo è stato giocato all'insegna dell'equilibrio e si è chiuso con lo Jadran sopra di due punti (39-37).

La svolta decisiva si è verificata tra il 12' e il 14' della ripresa quando lo Jadran, con un parziale di 4-0, è riuscito a portarsi avanti di dieci lunghezze (5-46).

In buona evidenza nelle file dello Jadran, Ban, Vitez e Danielli.

Maurizio Barbieri

### SERIE C 2

Cis Vicenza 96  
102

CIS: Binazzo 6, Savio 21, Busamarello 1, Munari 14, Borel 6, Stefano 2, Barabini 2, Noble J., Vicenzotti, Melitica 24.

VICENZA: Salimstraro 23, Milani 7, Merlino 4, Mora 26, Camilli 7, Bartolozzi 10, Mascellaro 4, Buicelli 21, n.e. Sacchetti e Gunther.

NOTE: tiri liberi Cis 22 su 29, Vicenza 25 su 39.

PORDENONE. Nell'incontro che poteva valere l'intero campionato, la Cis ha incredibilmente scordato tutto quanto di buono aveva fatto sin qui ed è stata seccamente sconfitta da un Vicenza, non certo superiore tecnicamente, ma soltanto più determinato.

Gli uomini di Trevisan dopo un buon inizio hanno completamente smarrito concentrazione e determinazione difensiva, concedendo agli avversari di rimontare 12 punti di margine con irrisoria facilità.

Nella ripresa poi gli ospiti, galvanizzati dalla rimonta, hanno inferto il colpo decisivo alla Cis che, tra l'altro, ha dovuto fare i conti con le non buone condizioni fisiche di Savio e con la giornata decisamente no di Binazzo. Da salvare soltanto Melitica autore di una splendida prova sotto i tabelloni.

Per gli ospiti in grande evidenza Salimstraro e Bartolozzi, grossi dominatori nel rimbalzo.

Claudio Fontaneli

### SERIE C 2

Servolana 63  
Gedeco Udine 62

SERVOLANA: Pieri 6, Bubnich 2, Sculini 2, Iacuzzi 6, Mengelbel 10, Oser 14, Crevatin 3, Rossi 7, Pechi 6, Cassio 1.

GEDECO: Cuglia, Perin, Romanin 19, Piubello, Brussa 2, Bianchini 14, Maggiore, Dominiotti 2, De Ferra 17, Mondini 8.

ARBITRI: Pascoletti di Portogruaro e Forattini di Pordenone.

NOTE: tiri liberi Servolana 9 su 14; Gedeco 9 su 27. Uscito per falli al 18' e al 32' dal termine Crevatin (60-53).

TRIESTE. La Servolana ritorna al successo dopo due sconfitte consecutive. I due punti valgono oro e sono ben accetti in casa giallorossa, ma la capollista contro la Gedeco non ha certo incantato, anzi. Gli udinesi l'hanno messa in difficoltà con un gioco arruffato, confuso, riuscendo ad innervosirla.

La Servolana ha ottenuto il massimo vantaggio a poco più di cinque minuti dal termine (58-47), dopo un parziale di 12-0 a suo favore. Sembrava che a quel punto i triestini dovessero dilagare ma la Gedeco, nella bagarre, si riportava sotto.

R. D.

### SERIE D

Italmontalcone 77  
Lido Venezia 57

ITALMONTEALCONE: Banello, Campestri 8, Bon 19, Poletto 8, Brazzoni 8, Beretta 3, Bertotti 17, Zuppi 2, Stoppari 12, De Pellegrini.

LIDO VENEZIA: Stefanutti 6, Bianchini 12, Zulin 9, D'Antiga 4, Dal Borgo, Bianchini 2, Tommasini 2, Costantini 14, Davanzo 4, Vegliani 4.

ARBITRI: Battigelli e Sani

NOTE: tiri liberi Italmontalcone 15 su 28, Lido 9 su 21; usciti per cinque falli D'Antiga e Costantini.

MONFALCONE. Bella vittoria dell'Italmontalcone nella quinta di ritorno, opposta al fanalino Lido. I ragazzi di Agostinis hanno giocato in scioltezza scioccando delle pratiche e gustose azioni che hanno riscosso a lungo gli applausi del pubblico.

La formazione monfalconese dapprima si è imposta in difesa con buone chiusure e ottimi rimbalzi, quindi si è distesa in attacco con un gioco a volte spettacolare.

Tutti si sono comportati molto bene, anche i giovani che hanno avuto la possibilità di giocare più a lungo del solito. Il tetto massimo del- l'incontro al 15', con 26 punti.

Claudio Soranzo

### SERIE D

Barcolana 83  
Inter 1904 Ketybas 101

BARCOLANA: Macus M. 21, Cataruzzo 4, Carnielli 9, Ponton 3, Vidoni 6, De Visentini 20, Macus E. 10, Covi 16; n.e. Fabbri.

INTER 1904 KETYBAS: Deite 14, Florenza 2, Moschini 12, Parigi 23, Miccol 31, Furian 2, Pascon 17, Brandolissi.

ARBITRI: Zentilin di Monfalcone e Annunziata di Cervignano.

NOTE: tiri liberi Barcolana 17 su 39; Inter 1904 Ketybas 19 su 31; usciti per falli: nel s.t. a 54' dal termine Covi (64-86), a 50' Florenza (77-89), a 25' Macus E. (82-99), a 9' Parigi (82-101).

TRIESTE. Nel derby triestino della serie D si impone l'Inter 1904 Ketybas al termine di un incontro giocato a 100 all'ora. Grande protagonista Miccol.

Mobilcasa Grado 77  
67

MOBILCASA: Boschi 14, Pulatini 8, Maviglia 13, Meien 18, Capello 2, Bertolini 14, Sodano 3, Iadrola 5.

GRADO: Tognon 2, Develag 8, Soranzo 14, Bean 12, Zuberi, Kristianic 8, Milotti 5, De Grassi 18.

ARBITRI: Pepini e Camollese di Mogliano Veneto.

## Sui parquet di A-1

### Billy - Cidneo 118-91 (58-37)

BILLY: D'Antoni 18, Gianelli 16, Meneghin 23, Ferracini 14, Boselli F. 2, Premier 24, Boselli D. 11, Gallinari 6, Rossi, Innocenti 4. CIDNEO: May 33, Piet 19, Costa 6, Marusic 10, S. Motta 8, Pedrotti 11, Bizi, G. Motta 3, Coppari 2, n.e. Conti, Romano e Sagrati.

ARBITRI: Giordano e Pallonetto di Napoli.

NOTE: tiri liberi Billy 20 su 27, Cidneo 19 su 24; usciti per cinque falli Marusic al 16' del s.t.

### Bancoroma - Honky 76-65 (40-27)

BANCOROMA: Wright 26, Prosperi 2, Grimaldi, Gilardi 12, Polesello 4, Sbarra 16, Solfrini 10, Delle Vedove 2, Castellano 2, Sacripanti. HONKY FABRIANO: Savio 12, Lanza, Valentini 9, Dal Seno, Serafino 6, Crow 16, Servadio 6, Beal 11; n.e. Romano e Sagrati.

ARBITRI: Albani di Busto Arsizio e Tallone di Albizzate.

NOTE: tiri liberi Bancoroma 12 su 14, Honky 11 su 15; infortunio alla caviglia sinistra di Castellano all'8'35" del p.t. per uno scontro con Polesello.

### Ford - Carrera 96-88 (52-34)

FORD: Bryant 22, Brewer 12, Barviera 8, Riva 24, Marzotti 8, Cattini 4, Barga, Bosa 10; n.e. Fumagalli e Innocenti. CARRERA: Douglas 18, Jackson 24, Silvestrin 4, Gracis 2, Grattoni 18, Palumbo 22; n.e. Ceron, Seebold, Gianella e Morandini.

ARBITRI: Vitolo e Duranti di Pisa.

NOTE: tiri liberi Ford 10 su 12, Carrera 12 su 16; nessuno uscito per cinque falli.

### Scavolini-Berloni 108-96 (62-43)

SCAVOLINI PESARO: Kicanovic 34, Magnifico 23, Ponzone 10, Jerkov 12, Bini 4, Zampoloni 20, Benelli 5; n.e. Boni, Del Monte e Silvestro.

BERLONI: Brumatti 18, Lardo 4, Marino, Manza, Vecchiato 2, Ford 35, Sacchetti 18, Wansley 19; n.e. Cagliari e Melgna.

ARBITRI: Filippone di Roma e Zeppilli di Vicenza.

### Sinudine-Latte Sole 97-85 (48-34)



# sci «Re Ingo» spodestato sulle nevi di casa sua

DELUDENTE PROVA DEGLI AZZURRI NELLO SLALOM SPECIALE DI GALLIVARE

## Il lussemburghese Marc Girardelli Bontempi vince in modo «sporco» fa mangiare polvere agli svedesi

GALLIVARE — Il lussemburghese Marc Girardelli ha vinto ieri lo slalom speciale di Gallivare (Svezia), valevole per la coppa del mondo maschile di sci. Ha preceduto due svedesi: nell'ordine Stig Strand e Ingemar Stenmark. È arrivata dunque anche la grande giornata di Marc Girardelli. Questo atleta, da anni uno dei migliori specialisti delle gare fra i paletti, ha trovato ieri sulle nevi svedesi qualcosa in più rispetto agli avversari e si è aggiudicato la prima vittoria nell'edizione 1982-'83 della coppa del mondo di sci.

### Classifica

1) Marc Girardelli (Lus) 1'32"49; 2) Stig Strand (Sve) 1'33"88; 3) Ingemar Stenmark (Sve) 1'34"78; 4) Phil Mahre (Usa); 5) Bojan Krizaj (Jug); 6) Paolo De Chiesa (Ita); 7) Bengt Fjellberg (Sve); 8) Joergen Sundqvist (Sve); 9) Franz Gruber (Aut); 10) Jose Kurat (Jug); 11) Lars Goeran Halvarsson (Sve); 12) Jeol Gaspoz (Svi); 13) Ivano Edalini (Ita); 14) Peter Malby (Tat); 15) Yves Tavernier (Fra); 20) Marco Tonazzi (Ita).

Dopo il regolare jugoslavo Bojan Krizaj, ecco il primo italiano, Paolo De Chiesa, che ha fatto sfoggio di regolarità. Poco brillante, globalmente, il comportamento della pattuglia degli slalomisti italiani. Dopo De Chiesa, si sono fatti appena notare Ivano Edalini (13.0) e Peter Malby (14.0), mentre Marco Tonazzi è rimasto molto più dietro

(20.0).

La competizione di ieri della coppa del mondo maschile di sci, ultima del circuito europeo, «la vigilia della trasferta nordamericana», ha messo a dura prova il lotto dei concorrenti. Difficile soprattutto la prima delle due discese: era la più veloce, ma anche la più complicata dal punto di vista tecnico. Ha fatto una ecatombe di concorrenti: erano partiti in 75, hanno concluso la prova in 35; 40 sono stati squalificati.

### Slalom

1) Stenmark 110 punti; 2) Strand 105; 3) Andreas Wenzel 81; 4) Steve Mahre 80; 5) F. Mahre 75. Coppa del mondo 1) F. Mahre 218 punti; 2) Stenmark 197; 3) Wenzel 164; 4) Briggsen 161; 5) Luescher 159; 6) Girardelli 148; 7) Mueller 123; 8) Krizaj 108; 9) Strand 105; 10) Welrather 100.

## Doppio successo italiano alle Universiadi di Sofia

SOFIA — Ancora oro e argento per la rappresentativa azzurra impegnata nei giochi universitari invernali di Sofia. Ieri è infatti arrivata una prestigiosa doppietta nel salto con sci, dal trampolino di 70 metri. L'oro è andato a Massimo Rigoni, l'argento a Lido Tomasi. Dietro i due azzurri si è classificato lo statunitense Mark Konopacke. La giornata festiva si è dimostrata particolarmente felice per l'Italia. Daniela Zini è riuscita a doppiare la medaglia d'oro vinta nella discesa, aggiungendo ieri quella dello slalom speciale. Dietro l'azzurra sono finite la jugoslava Anja Zavadlav e la polacca Malgorzata Talika. Due magnifici salti di 85 e 86 metri, e un totale di 240,6

punti, hanno permesso a Massimo Rigoni di conquistare l'oro dal trampolino di 70 metri, davanti all'altro azzurro Lido Tomasi. I due hanno respinto con grande sicurezza una concorrenza piuttosto agguerrita, specie quella bulgara. Il favorito Vladimir Brejchev, atleta di casa, ha dovuto accontentarsi di un modesto quinto posto, perché preceduto da due coraggiosi avversari statunitensi. Sabato invece Isabella Mitchell e Roberto Pelizzola avevano dato all'Italia un'altra medaglia di bronzo: i due azzurri l'hanno conquistata classificandosi terzi nel concorso di danza della competizione di pattinaggio artistico, vinto dalla coppia sovietica Natalia Anenkov - Ghenpich Stetsinski, davanti ai cecoslovacchi Lindra Hala - Karol Foltan.

Ma torniamo alle gare di ieri. Raggiante come dopo una vittoria in Coppa del mondo: così Daniela Zini è apparsa, e si è dichiarata, dopo la seconda medaglia d'oro conquistata nello slalom.

Sul monte Vitochka, che fanno da corona alla capitale bulgara, l'azzurra ha ottenuto quello che cercava: non soltanto le vittorie, ma la giusta spinta psicologica per la prossima tournée nordamericana della Coppa del mondo.

«Sono molto felice per questo secondo successo», che mi è costato più fatica di quello conquistato nello slalom gigante, causa un tracollo veramente ostico. Ho avuto anche un attimo di paura, pensando che la Jugoslava Zavadlav potesse superarmi.

### Il medagliere

Urss, oro 17, argento 11, bronzo 7; Cecoslovacchia 5, 4, 2; Italia 3, 2, 1; Bulgaria 1, 3, 3; Francia 1, 1, 1; Svizzera 1, 0, 1; Spagna 1, 0, 0.

L'ATLETA DELLA TRIESTINA SFIORA DUE VOLTE L'ORO

## Nuoto: al criterium di Loano Marco Braida fra i migliori

SAVONA — Le maggiori soddisfazioni in questo scorcio del Criterium giovanile di nuoto, che si sta disputando a Loano (Savona) in questi giorni, sono venute da Marco Braida. L'atleta della Triestina è stato classificato secondo sia nel 200 sia nel 400 metri, rispettivamente con 2'28"99 e 4'33"93, che sono entrambe nuove migliori prestazioni regionali juniores e assolute. Per Braida la soddisfazione della vittoria è svanita di pochissimo nel 200 (soltanto nove centesimi), e anche nella distanza doppia l'alabardato

è finito alle spalle del vincitore, Bussi dello Sturla di Genova, di un niente: Bussi infatti ha concluso in 4'33"40. Nel 100 farfalla poi, sesto posto ancora per Braida con 59"8, che è un tempo discreto. Accanto a questi risultati individuali, da rilevare gli ottimi tempi delle due staffette, la 4x100 stile libero juniores e la 4x200 stile stile stessa categoria: Andrea Zanella, Lorenzo Bossi, Lorenzo Dodini e Marco Braida hanno fatto fermare i cronometri sui 3'50"15 e 8'23"4 nelle due gare. Non si tratta qui di piazzamenti d'avanguardia, ma la prima staffetta ha migliorato il primato regionale juniores e la seconda si è ripetuta ed in più ha eguagliato quello assoluto, che appartenevano tutti e due al quartetto del Gymnasium di Pordenone.

Della comitiva maschile, c'è stato Guidobaldo Bibalo che ha fatto un ottavo posto nei 200 d'orso in 2'27"63 e Andrea Zanella che non è riuscito ad entrare nei primissimi, pur conservandosi sui suoi livelli: 2'56"15 nel 200 crawl e 4'23"51 nella distanza doppia.

### Pallanuoto

#### Serie A

GENOVA — Risultati della quarta giornata del campionato di pallanuoto serie «A». Canottieri Napoli-Lyons 8-3; Simondetta Mauri (Sci club 70) 70-69; 4) Roberto Coradazzi (Cicenti) 70-92; 5) Gabriella Da Pozzo (Ravascletto) 71-66.

«RAGAZZI»: 1) Massimo Quaglia (Zoncolan) 65-22; 2) Filippo Filafiero (Zoncolan) 65-23; 3) Mirco Morassi (Zoncolan) 66-19; 4) Fabio Battista (Sci club 70) 66-34; 5) Stefano Iancich (Sci club 70) 67-69.

«ALLIEVI»: 1) Roberto Sgubini (Sci club 70) 65-60; 2) Alessandra Gersell (Sci club 70) 66-46; 3) Barbara Vuerich (Camposso) 74-46; 4) Elisabetta Monsutti (Monte Lussari) 67-48; 5) Antonella Martini (Monte Lussari) 67-39.

«ALLIEVI»: 1) Walter Pufitsch (Camposso) 61-43; 2) Fabio Vignaud (Raib) 61-60; 3) D. Chiappiolino (Zoncolan) 63-38; 4) Leonardo Maghetti (Sci club Trieste) 63-36; 5) Daniele De Grigolis (Ravascletto) 64-04.

CLASSIFICA SOCIETÀ: 1) Sci club Ravascletto in 197.44; 2) Sci club 70 in 198.50; 3) Lussari in 199.02.

### Triathlon Vigili del fuoco

TRIESTE E' cominciata a Trieste, organizzata dal Comitato regionale della Fin Friuli Venezia Giulia, la terza edizione del «Vigili del fuoco» triathlon di salvamento maschile e femminile, in piscina da 25 metri. La prima delle tre gare, quella dei 200 metri stile libero con sottopassaggio obbligato, ha visto la vittoria, con il miglior tempo, di Bonanni delle Fiamme Oro di Roma, seguito da tre atleti delle fiamme Gialle di Gaeta.

Farà seggio la prova del salvamento e, domani, quella del nuoto con recupero di un manichino. Concluderà la manifestazione la gara di staffetta con manichino 4x33 m, valida per il titolo italiano.

Risultati 200 metri con sottopassaggio: 1) Bonanni (Fiamme Oro) 2'01; 2) Tani (Fiamme Gialle) 2'02; 3) Rasi (Fiamme Gialle); 4) Rasi (Fiamme Gialle); 5) Lalle (Fiamme Oro Roma).

Degli atleti, falliti al via Fanka e Zado, che poi ha inseguito al largo, e in ritirata anche Abesada Jet nel tratto conclusivo. In cedimento invece alla distanza, oltre che Boiga Jet, anche Valtanaro e Sentiero.

Mario Germani

### Pallavolo serie A

Edilcuoghi Sassuolo-Santal Parma 3-2; Cassa di risparmio Ravenna-Panini Modena 0-3; Casio-Birra Taxi Chieti 3-0; Americano Padova-Accademia Sport Roma 6; Cassa di risparmio Ravenna 4.

CAGLIARI — La seconda tappa del Giro di Sardegna, la Cagliari-Carbonia di 136 chilometri, si è conclusa ieri con la vittoria allo sprint di Guido Bontempi della «Inoxpran» tornato al successo dopo un lungo periodo di astinenza. Alle sue spalle Moreno Argentin e il campione d'Italia Pierino Gavazzi. Quarto Beppe Saronni che non ha preso buoni. Fons De Wolf, arrivando quinto, dopo aver anche tentato la fuga, ha mantenuto la maglia di leader della classifica. Unica sorpresa di una corsa disturbata da un forte vento il cedimento nel finale di Bernard Hinault.

Il campione francese, dopo aver mandato a più riprese in avanti Marc Madiot e Laurent Fignon, si è tenuto fuori dalla mischia finale, arrivando staccato di oltre un minuto, compromettendo così le sue speranze di vittoria.

Giovanni Battaglia è stato invece, ancora una volta, colpito dalla sfortuna: è caduto a

### Rubate 28 biciclette

CAGLIARI — Ventotto corridori dei 118 iscritti al Giro di Sardegna sono stati derubati, durante la notte scorsa, delle biciclette e hanno rischiato di non poter proseguire la corsa. Il furto è stato commesso nel garage dell'Hotel Calvi sul litorale cagliaritano. I ladri, secondo quanto hanno accertato gli agenti della squadra mobile, hanno segato una inferriata e infranto una vetrata. Si sono così introdotti nel garage senza che nessuno si accorgesse di nulla.

Gli organizzatori hanno rivolto un appello ai ciclisti dilettanti sardi e ai ciclomotori perché mettessero a disposizione le loro biciclette per consentire ai «derubati» di partecipare alla seconda tappa. In serata, con l'aereo, sono arrivate le biciclette di riserva.

40 chilometri dal traguardo assieme ad altri 25 corridori ed è rimasto fermo al bordo della strada per tre minuti. A mala pena ha avuto la soddisfazione di apprendere della vittoria del suo compagno di squadra.

Un altro dei corridori più attesi alla prova in questo «Sardagna», il tedesco Gregor Braun, della «Vivi-Benotto» ha dovuto correre in condizioni di inferiorità a causa del furto di tutte e due le sue biciclette.

Dopo il primo passaggio a

Carbonia sono balzate al comando le maglie gialloblue della «Renault-Gitanes» di Madiot e Fignon. Sembrava il preludio a un tentativo di Hinault e invece il campione bretonne, ancora con i muscoli doloranti per la cronosquadra di sabato, a dieci chilometri dall'arrivo si è rialzato sul manubrio rinunciando a tenere il ritmo del gruppetto di testa.

La volata finale ha fatto nascere le prime polemiche. Tra Bontempi, partito a 700 metri dalla striscia del traguardo, dopo un tentativo di assolo di De Wolf, e Moreno Argentin pare ci sia stato uno strattone.

guardio, dopo un tentativo di assolo di De Wolf, e Moreno Argentin pare ci sia stato uno strattone.

### Classifica

1) Fons De Wolf (Bel) in 3 h. 58'27"; 2) Alessandro Paganessi (Bianchi-Piaggio) s.t.; 3) Erik Pedersen (Nor) s.t.; 4) Tullio Bertacco (Bianchi-Piaggio) s.t.; 5) Tommy Prim (Sve) s.t.; 6) Piva s.t.; 7) Gavazzi a 1'; 8) Renosto a 2'; 9) Delle Case s.t.; 10) Noris s.t.; 11) Saronni a 6'.

### Ordine d'arrivo

1) Guido Bontempi (Inoxpran) km 136 in ore 3.42'16"; media oraria di km 36.712; 2) Moreno Argentin (Sammontana Campagnolo) s.t.; 3) Pierino Gavazzi (Atala Campagnolo) s.t.; 4) Giuseppe Saronni (Del Tongo Calnago) s.t.; 5) Fons De Wolf (Bel) s.t.; 6) Torelli s.t.; 7) Worre (Dan) s.t.; 8) Madiot (Fra) s.t.

I RIMINESI PUNTAVANO TUTTO SULLA SUA ASSENZA PER VINCERE

## Pischiand graziato sconvolge i piani segreti della Fabbri

### Fabbri-Cividin 15-26

FABBRI: Magelli, Migani, 1. Giordani, 2. Renzi, 1. Mulazzari, 3. Bonini, 1. Vendemini, Begovic, 7. Ronchi, Siboni, Del Bianco, Amadei, all. Pasolini.

CIVIDIN: Puspan, Palma, 1. Sivilini, 1. Pischiand, 6. Lassini, Calcina, 2. Scropeppa, 7. Bozzola, 5. Oneglia, 4. Agostini, Varesano, Manoni, all. L. Duca.

ARBITRI: Di Tullio e Grimaldi di Roma.

vamo ad uno scherzo, ad un loro bluff: dicevano poi quelli della Fabbri. Invece è tutto vero. Pischiand graziato in seconda istanza andava in campo e recitava la propria parte come sempre anche se in altre occasioni era parso più incisivo.

Insomma i riminesi vedevano crollare ad un tratto tutto il loro castello di sogni e in campo si limitavano a cercare di contenere gli attacchi del Cividin con un gioco di inventiva (il solo Begovic tentava di dare un certo ordine) ma ricco di nervosismo.

Di contro Lo Duca schierava Calcina «fuori» su Begovic ad irretire la fonte di gioco riminese. Stessa storia se lo slavo della Fabbri mutava compiti ed altri lo sostituivano. Calcina recitava in modo intelligente la parte e credeva che la chiave di volta dell'incontro sia stata tutta qui. Per il resto un Pischiand che non ha fatto cose eccezionali; uno Scropeppa letteralmente fantasioso quando decideva di andare a rete; Bozzola e il giovane Oneglia efficace nelle conclusioni. Sivilini invece ha giocato un po' in ombra ma è sempre stato presente nei momenti in cui occorreva il suo appoggio. Un po' statico invece Puspan ma nulla di preoccupante.

Il Cividin ha dato la netta

A. B.

### Serie B MASCHILE

Trieste 28

Teramo 23

### Serie B FEMMINILE

Trieste 34

S. Donà 16

Latte Carso 13

Aosta 7

### I RISULTATI

Rimini-Cividin 15-26

Gaeta-Copref 22-19

Wampum-Follonica 33-28

Cassano-Forst 23-21

Rovereto-Jomsa 23-24

Napoli-Scafati 15-40

### PALLAMANO - SERIE A

SQUADRE	P	U	T	G	PARTITE				RETI	
					In casa	Fuori	F	S		
					V	N	P			

Cividin	31	17	8	0	0	7	1	1	444	299
Cassano	23	17	8	0	1	3	1	4	450	413
Wampum	23	17	8	1	0	2	2	4	507	452
Gaeta	21	17	7	0	2	3	1	4	363	342
Forst	20	17	7	0	1	2	2	5	392	335
Rimini	17	17	6	2	1	2	0	6	395	382
Rovereto	17	17	7	0	2	1	1	6	358	328
Scafati	17	17	6	1	1	2	0	7	406	364
Jomsa	14	17	4	1	3	2	1	6	413	421
Follonica	12	17	3	4	1	1	0	8	388	453
Copref	9	17	2	2	4	1	1	7	394	432
Napoli	0	17	0	0	9	0	0	8	252	541

### Le partite del 6.3.1983

Rimini-Cividin	15-26	Follonica-Cassano
Gaeta-Copref	22-19	Cividin-Copref
Wampum-Follonica	33-28	Jomsa-Rimini
Cassano-Forst	23-21	Forst-Rovereto
Rovereto-Jomsa	23-24	Gaeta-Napoli
Napoli-Scafati	15-40	Scafati-Wampum

## Sui campi di rugby

POULE SCUDETTO: Maa Milano-Amatori Catania 13-13; Rugby Parma-Scavolini Aquila 9-13; Petrarca-Benetton Treviso 12-19; Sanson Rovigo-Officine Fracasso 3-3.

POULE SALVEZZA: Americano Casale-Vagabond Genova 21-7; Cus Roma-Invea Benevento 7-9; Lattespondi Gallesio-Olio Sigillo Roma 10-3; Rbf Lyons Piacenza-Ceci Noceto 13-6.

POULE SCUDETTO: Benetton 14 punti; Scavolini e Petrarca 9; Sanson e Motori 6; Fracasso 3; Parma 3; Maa Milano 2.

POULE SALVEZZA: Olio Sigillo 9 punti; Lattespondi, Rbf Lyons e Ceci 8; Americano e Vagabond 6; Cus Roma 5; Invea 4. Ceci e Cus Roma una partita in meno.

TRIESTE — Una domenica avara di soddisfazioni per i ruggeri triestini. Firma la squadra del Rugby Trieste impegnata nel campionato di serie C, la Fiamma Trieste ha dovuto arrendersi sul campo dell'imbutata e solitaria capollista della serie C. Troppo forte il Tarvisium di Treviso per i granata, seppur sotto una valanga di 32 punti a 0 (7-0 dopo il primo tempo). Una sconfitta anche per la formazione under 15 del Rugby Trieste, impegnata al Villaggio del fanciullo contro il Lido Venezia. I giuliani, destinati dalle assenze di molti giocatori, sono stati battuti con il risultato di 4 a 34. Sabato al Villaggio del fanciullo esordio stagionale delle «vecchie glorie» del Rugby Trieste, i granata, opposti al Lubiana, hanno resistito bene solo una tempo (6-10 dopo i primi 40') poi, lasciato il posto ai giovani, è giunta la... disfatta. Trenta e sei il risultato finale per gli ospiti.

SCAVOLINI cucine componibili La cucina con ottimi «ingredienti»

AVVINCENTE FINALE NEL PREMIO DEL TEATRO A MONTEBELLO

## Malizia batte Ambrosiana sul filo di lana

TRIESTE — Capita di vedere anche una gran bella corsa. Nel Premio del Teatro susseguivano le premesse per una competizione di lusso e va detto subito che l'attesa non è andata delusa. L'atteso rientro della classica Bangie Bi, in una prova di preparazione in vista del milanese «Europa», pur non concretizzatosi con un exploit della giungla figlia di Barbablu giungla solo quarta dopo aver intrapreso un inseguimento spettacolare sull'ordine dell'11.6 al chilometro; il ritorno a Montebello di Arthene (stranamente a disagio sulle curve); il rilancio locale di Ambrosiana e Boiga Jet dopo alcune uscite «morsure» a San Siro; questo il pimento di questa attesa corsa.

Bangie Bi, agli ottanta metri di penalità ne ha aggiunti almeno una trentina supplementari per una girovalata fra i nastri al rallentatore; Arthene, in giornata no, ha patito le pieghe di Montebello come mai gli era successo in prece-

denza, mentre Boiga Jet, partita lesta si è poi esaurita in una corsa all'esterno. Ambrosiana invece ha corso con estrema efficacia, ma ha trovato sui suoi passi una Malizia straordinaria che Nicola Esposito ha impiegato con estrema accortezza controllando sin dal principio proprio Ambrosiana, la rivale che giustamente temeva di più.

Al centro del plotone, Malizia ha infatti atteso che la figlia di Zuchcherina passasse alla riscossa ai 600 conclusivi e assieme a essa si è portata con estrema decisione all'attacco di Boiga Jet che nel penultimo rettilineo alzava bandiera bianca spossata dal continuo incedere in posizione esterna.

A quel punto, Afros d'Ausa, che a 900 metri dal palo aveva anticipato proprio Boiga Jet, per andare difilato sul battistrada Akito Bi, liquidava con perentorio allungo il leader e cercava di svignarsela. Però Malizia e Ambrosiana incom-

bevano all'esterno dopo aver superato Valtanaro, che dal via era rimasto incolato al sedili di Akito Bi, mentre si faceva vedere anche Bangie Bi, la quale sull'ultima curva, figurava all'interno di Arthene che aveva raggiunto sulla piegata precedente.

In retta d'arrivo, Afros d'Ausa veniva gradatamente rimontato da Malizia e Ambrosiana in lotta, mentre Akito Bi appariva in difficoltà e a sua volta era acciuffato da Bangie Bi e Arthene. Bella la lotta nel finale fra Malizia e Ambrosiana, con Malizia, sorretta con sicurezza da Esposito, che si difendeva egregiamente sin sul palo, rintuzzando il forcing della generosa rivale.

Vinceva la combattiva Malizia in 1.21.5 e Ambrosiana, che le rendeva 20 metri circa, vicina alla vincitrice in 1.20.8, con il sorprendente Afros d'Ausa buon terzo in 1.22.5, mentre Bangie Bi, pur trattando da 119.8, non poteva essere che quarta, pagando la

sua lentissima partenza, ovviata poi soltanto parzialmente da un inseguimento sbalordito.

Degli atleti, falliti al via Fanka e Zado, che poi ha inseguito al largo, e in ritirata anche Abesada Jet nel tratto conclusivo. In cedimento invece alla distanza, oltre che Boiga Jet, anche Valtanaro e Sentiero.

Mario Germani

### Pallavolo serie A

Edilcuoghi Sassuolo-Santal Parma 3-2; Cassa di risparmio Ravenna-Panini Modena 0-3; Casio-Birra Taxi Chieti 3-0; Americano Padova-Accademia Sport Roma 6; Cassa di risparmio Ravenna 4.

HOCKEY PISTA: I PORDENONESI FANNO UN MAGRO PAREGGIO

## In casa Zoppas tira aria di serie B

### Serie A

Zoppas 3

Triestina 3

Pattinatori Sarzanesi 4

TRIESTINA: De Santis (Tancovich), Sunic, Prinz, 3. Bono, 2. Nasse, 1. Tomasini, Molendi 1.

PATTINATORI SARZANESI: Madrigani (Bucchi), De Rinaldis 1, Silvi F, 2. Pegoraro 1, Silvi D, Tati e Stagi.

ARBITRO: Franceschini di Modena.

PORDENONE — Pareggio magro per la Zoppas Pordenone che vede così allontanarsi le speranze di salvezza. Contro il Triestino la squadra pordenonese doveva assolutamente vincere ma è incapace anche in una buona dose di sfortuna. Per tre volte si è trovata in vantaggio e per tre volte è stata raggiunta.

Nel corso della partita la Zoppas ha colpito anche tre palli, due con Meroni e uno con Kalk. Inoltre ha sbagliato un rigore nella ripresa con Meroni che ha tirato fuori. E' stata una partita non molto bella per quanto riguarda il contenuto tecnico, ma agonisticamente vibrante giocata dalle due squadre a viso aperto.

La Zoppas è scesa in campo però contratta e lesa.

R. C.

### Serie B POULE A

Triestina 6

Palomatori Sarzanesi 4

Palomatori Sarzanesi 4

EXPO CERAMICA AMATORI MODENA: Palmieri, Pontiroli, Baraldi 3, Garetti 4, Papoti 1.

PATTINATORI SARZANESI: Madrigani (Bucchi), De Rinaldis 1, Silvi F, 2. Pegoraro 1, Silvi D, Tati e



## ESTERI

ACCUSE AL CANDIDATO SPD PER IL SUO RUOLO NELLA HITLERJUGEND

## Un «passato nazista» di Vogel? Rovente polemica pre-elettorale

BONN — Da calda a rovente l'atmosfera della campagna elettorale in Germania: come non bastasse la durissima polemica tra cristiano-democratici e socialdemocratici sul tema degli euromissili, ecco esplodere la denuncia di un presunto «passato nazista» nei confronti del leader della socialdemocrazia, Hans-Jochen Vogel.

L'accusa, immediatamente e frosamente rintuzzata da socialdemocratici, che hanno accusato il giornale di «infangare» il nome di Vogel, è apparsa in un servizio del «Bild am Sonntag», foglio di linea conservatrice.

Sotto il titolo «Nella gioventù hitleriana, Vogel ci faceva paura», il giornale riporta una dichiarazione di Ernst Holler, un veterano di guerra, il quale ha affermato di ricordare che, all'età di 17 anni, Vogel fu «commissario alla cultura» della sezione della gioventù nazista (Hitlerjugend) a Gießen.

Holler ha dichiarato al «Bild am Sonntag» che, una volta, Vogel prese nei suoi confronti una misura disciplinare. Con un comunicato diffuso a Bonn, i socialdemocratici hanno ammesso che Vogel fece parte della gioventù hitleriana nel 1941, come, del resto, tutti quelli della sua età, ma negando che ebbe mai cariche direttive, hanno sottolineato che fu semplicemente responsabile delle attività culturali, musicali e teatrali della sezione.

«Chiediamo ai cittadini della nostra terra di non concedere possibilità di sorta a questa diffamazione», ha dichiarato il presidente del partito, Willy Brandt.

La pubblicazione dell'intervista contro Vogel ha provocato reazioni negative nella stessa redazione del «Bild». Il capo della redazione di Bonn del giornale, Michael Spreng, ha fatto una dichiarazione di discolpa per l'iniziativa, di pubblicare la storia e per criticare i metodi — che egli giudica inaccettabili sia dal punto di vista giornalistico sia da quello politico — del suo editore, Axel Springer, il quale è estremamente ostile alla Spd.

## Posizioni distanti sugli euromissili

BONN — L'ultima domenica elettorale in Germania ha visto tutti i maggiori leader ribadire con veemenza polemica la propria posizione sulla questione degli euromissili.

Sullo sfondo di queste dichiarazioni, il responsabile del governo per le questioni di disarmo, Friedrich Ruge, reduce da una visita di due giorni a Mosca, ha dal canto suo espresso la convinzione che sia possibile portare avanti «un dialogo obiettivo» con l'Unione Sovietica.

Durante le 14 ore di colloqui avute con gli esperti sovietici di disarmo giovedì e venerdì scorso, l'inviato di Bonn ha avuto modo di sottolineare

che non esistono differenze tra la posizione degli Stati Uniti e quella dell'attuale governo tedesco.

In particolare — è stato riferito — da parte tedesca è stata sottolineata l'impossibilità di portare sul tavolo di quel negoziato i missili strategici francesi e inglesi.

La posizione del governo è stata infatti riaffermata con particolare fermezza ieri sera alla televisione dal cancelliere Helmut Kohl, che ha messo in guardia l'Urss contro l'illusione che l'Occidente possa rinunciare al disarmo missilistico se l'Est non ridurrà i suoi missili a medio raggio puntati sull'Europa.

Nella stessa trasmissione, il

candidato della Spd Hans-Jochen Vogel ha sostenuto la validità della sua linea, consistente nel sollecitare l'Unione Sovietica a una riduzione del proprio armamento euromissilistico di dimensioni tali da rendere superfluo lo stanziamento di nuovi missili americani a medio raggio.

Per questa sua presa di posizione, egli è stato attaccato, nel corso della stessa trasmissione, sia dal presidente liberale Hans-Dietrich Genscher, sia dal presidente della Csu e della Baviera, Franz Josef Strauss. Il primo ha detto che una tale linea condurrebbe il monopolio euromissilistico all'Urss, mentre il secondo ha

accusato la Spd d'aver ormai operato la separazione dagli Stati Uniti.

L'esperto di disarmo della Spd, Egon Bahr, ha invece lanciato, in una conferenza dei rappresentanti europei dell'Internazionale socialista giovanile, l'idea d'un anticipo del congresso straordinario che i socialdemocratici tedeschi hanno fissato per il prossimo dicembre per prendere in esame la questione degli euromissili alla luce dei risultati del negoziato di Ginevra.

L'antipio è necessario — ha fatto presente — per evitare che le decisioni del partito siano precedute dall'eventuale inizio dell'installazione dei nuovi missili americani.

MENTRE LA CRISI ECONOMICA TRAVAGLIA IL PAESE

## Jugoslavia: ai ferri corti potere e «intelligenza»

Il governo accusa gli scrittori di propagare idee nazionaliste

BELGRADO — Una prova di forza sembra impensarsi in Jugoslavia tra l'«intelligenza» e il potere costituito, benché quest'ultimo si difenda ferocemente. L'atteggiamento degli intellettuali e quello della stampa che, secondo le autorità, dà loro «ampia pubblicità», irrita sempre più i dirigenti comunisti jugoslavi, che li accusano di approfittare della grave crisi economica per propagare idee «nazionaliste», «antisocialiste», e «anticomuniste».

Dopo la condanna nel 1981 del poeta Gojko Djogo a due anni di prigione per un suo libro giudicato «offensivo» per Tito, gli scrittori di Belgrado hanno fondato un comitato per la protezione delle libertà artistiche, subito classificato dal potere «tra i nemici del paese».

Questo comitato ha accusato i dirigenti «di abusare» del loro potere per allontanare dalla vita pubblica gli intellettuali «ingombranti», come il noto scrittore serbo contestatario Dobrica Cosic, il cui ultimo libro «Stvarno i moguće» (Il reale e il possibile), messo in vendita a Belgrado nel gennaio scorso, è incorso subito negli anatemi delle autorità.

Esso contiene in particolare il testo di un discorso pronunciato dallo scrittore nel 1968 davanti al comitato centrale del partito di Serbia, di cui era membro, e in cui metteva i dirigenti in guardia contro le possibili conseguenze dell'ondata nazionalista nel Kosovo che minacciava, secondo lui, la concezione democratica del socialismo.

Il direttore della casa editrice che ha pubblicato l'opera è stato escluso dal partito (da Lega dei comunisti jugoslavi).

Anche l'evocazione da parte di scrittori di avvenimenti storici è considerata dalle autorità «un attacco contro la rivoluzione» e il partito. Antonije Isakovic, noto scrittore serbo, ex partigiano come Cosic, è definito «nemico del paese» dall'epoca della pubblicazione, nell'aprile scorso, del suo libro «Tren 2» (L'istante 2), in cui evoca il tragico destino, nell'isola di Goli, di ottomila jugoslavi che si erano portati per Mosca all'indomani della rottura Tito-Stalin, nel 1948. Per certi dirigenti, il romanzo non è che un «semplice libello anticomunista».

Il carnet di Moran

## La Spagna nella Cee ai colloqui di Roma

MADRID — Un'analisi generale della situazione internazionale, i problemi europei e comunitari, le questioni bilaterali: questi i punti fondamentali dei colloqui che il ministro degli Esteri spagnolo Fernando Moran avrà oggi e domani a Roma, per i quali non esiste un ordine del giorno preciso.

Scendendo più in profondità, il ministro, in un incontro con i giornalisti italiani accreditati a Madrid, ha detto di essere interessato a conoscere il punto di vista italiano sul calendario per l'ingresso della Spagna nella Cee e sulla riforma interna comunitaria (politica agricola e aumento delle risorse), e a procedere a uno scambio di punti di vista e di informazioni sull'equilibrio militare in Europa e sui colloqui in corso a Ginevra.

Un argomento molto probabilmente sarà trattato è quello di una conferenza dei paesi mediterranei, proposta dalla Francia e che la Spagna appoggia, a condizioni che non sia un semplice esame delle conseguenze dell'adesione della Spagna alla Cee. E' altresì molto probabile che Moran parli della conferenza internazionale sul terrorismo, che sta a cuore alla Spagna, e di cui ha già parlato, incontrando una reazione favorevole, in Belgio e in Germania. La conferenza dovrebbe svolgersi a Madrid sotto gli auspici del consiglio d'Europa, se possibile entro quest'anno.

Alloqui potrebbe essere una cooperazione tecnica italo-spagnola in altre aree geografiche, come l'America Latina. Moran dichiara di non essere a conoscenza di possibili riserve italo-spagnole della Spagna nella Cee, e che non nonostante alcuni possibili conflitti d'interesse su questioni specifiche agricole, come l'olio e il vino, gli interessi politici di Roma e Madrid coincidono.

Le prospettive per l'adesione spagnola alla Cee sono, nel complesso, soddisfacenti, anche se la cooperazione politica offerta dalla Comunità non soddisfa pienamente i desideri della Spagna, mentre per quanto riguarda la Nato la Spagna rimane un fedele membro dell'alleanza politica, pur mantenendo la sua autonomia, e ha congelato l'integrazione nella struttura militare, in attesa che il popolo spagnolo si pronunci attraverso un referendum consultivo che il governo indirà al momento opportuno.

Il futuro dei rapporti fra Spagna e Nato non è pregiudicato dall'accordo bilaterale Usa-Spagna, soprattutto dopo il protocollo addizionale firmato nei giorni scorsi, che in pratica elimina i riferimenti alla Spagna come membro integrato nella struttura militare della Nato. La Spagna, ha detto Moran, pensa di chiedere in futuro alcune modifiche dell'accordo siglato il 2 luglio scorso, e in particolare: riduzione delle facilitazioni concesse in alcune basi, miglioramento delle garanzie di difesa offerte alla Spagna, cambiamenti nello statuto del personale militare americano in Spagna.

SVIZZERA

## Valanga su sciatori: 5 morti

BERNA — Sciagura della neve nel cantone dei Grigioni, in Svizzera. Una valanga ha investito un gruppo di nove sciatori tedeschi occidentali nella regione di Praetigau, vicino alla frontiera con l'Austria, causando cinque morti. Due dei vittime sono state estratte già prive di vita da sotto la neve; le altre sono decedute negli ospedali di Coira e Schiers. Si tratta della peggiore sciagura avvenuta quest'anno sulle Alpi svizzere. I nomi delle cinque vittime non sono stati ancora resi noti, in attesa che ne siano informate le famiglie.

ANNIVERSARIO

Nel tredicesimo anniversario della scomparsa del nostro caro e indimenticabile

Giovanni Zaro

la moglie MARIA, la figlia DO-RINA, il genero FULVIO. Lo ricordano sempre con immutato rimpianto e con profondo dolore.

Trieste, 28 febbraio 1983

Ritorno del secondo anno della scomparsa di

Elvina Csolich in Chieselotti

i familiari. La ricordano con affetto a quanti La conobbero e Le vollero bene.

Trieste, 28 febbraio 1983

UN ARTICOLO SU «KOMMUNIST» TAGLIA LE GAMBE AI PC D'OCCIDENTE

## Andropov: «Mosca sola depositaria della purezza dell'idea marxista»

l'intransigenza del Cremlino: «La fedeltà all'Urss pietra di paragone d'ogni rivoluzione»

MOSCA — Respingendo l'idea di un possibile pluralismo nell'ideologia comunista, il segretario generale del Pcus, Yuri Andropov, a scritto un lungo articolo per la rivista teorica del partito, «Kommunist», diffuso anche dall'agenzia ufficiale Tass.

Oggi come ieri, afferma in questi Andropov, i veri comunisti di Marx sono i dirigenti del partito, che «fanno le» in seno al sistema mondiale socialista. «La nozione di socialismo — scrive il segretario del Pcus — non può essere compresa se non tenendo conto della ricchezza e della varietà della pratica dei popoli d'Urss e dei paesi fratelli».

«Ad», Andropov insiste nell'affermare che l'esperienza rivoluzionaria di ciascun paese non può essere «presa in considerazione isolatamente», ma solo «nel quadro del sistema mondiale del socialismo divenuto fattore decisivo del progresso sociale dell'umanità».

È una necessità per il movimento comunista, spiega ancora Andropov, che tutti si impegnino nella lotta per «la purezza» della dottrina così come è concepita a Mosca.

In altre parole, la fedeltà all'Urss, sembra dire Andropov, è la pietra di paragone della «purezza rivoluzionaria». Poiché l'obiettivo finale del comunismo è la «trasformazione del mondo», questo deve essere anche l'impegno dei comunisti di Marx attraverso l'organizzazione, la direzione e la creazione della

coscienza storico-sociale della classe operaia».

Insistendo sulla «cooperazione fraterna e la mutua assistenza» che devono regolare i rapporti tra i paesi socialisti, Andropov, dichiara, con una trasparente allusione alla crisi polacca, che la «multiforme esperienza» dei paesi fratelli non «sia sempre concordante».

In polemica indiretta con alcuni partiti comunisti occidentali, Andropov scrive: «Senza una rivoluzione nei rapporti di proprietà, qualsiasi modello di socialismo, quale che siano gli abiti altrui con i quali si voglia vestirlo, si rivelerà non praticabile e non esisterà che nell'immaginazione dei suoi creatori».

In politica interna, le idee

del «numero uno» del Cremlino non sembrano meno intransigenti. Egli infatti riafferma il suo incondizionato attaccamento al principio del «centralismo democratico» e lancia un avvertimento appena appena velato ai dissidenti.

La democrazia sovietica dice Andropov, «garantisce i diritti più ampi» ma è anche pronta «a richiamare all'ordine tutti coloro che attentano alle conquiste socialiste».

Insistendo sul principio del «centralismo democratico», Andropov, «secondo la volontà della maggioranza», principio base di qualunque organizzazione di attività in seno alla società socialista, Andropov spiega anche quali sono i limiti di una eventuale decentralizzazione.

In politica interna, le idee

MENTRE LE DUE PARTI SI PALLEGGIANO LE RESPONSABILITÀ

## Nello Zimbabwe continuano i massacri: lotta feroce fra governativi e opposizione

JOHANNESBURG — Sarebbero duemila le persone uccise da truppe governative alla caccia di dissidenti armati nella provincia sud-occidentale del Matabeleland, nello Zimbabwe (ex Rhodesia del Sud), mentre altri centinaia sarebbero rimasti feriti. Lo ha affermato la quinta brigata dell'esercito addestrata da nordcoreani, uccide e bastona chiunque sia sospettato di avere qualche relazione con i ribelli antighovernativi.

L'emittente ha citato le dichiarazioni di un funzionario governativo dello Zimbabwe, del quale non ha indicato il nome per motivi di sicurezza, secondo cui i morti a causa dei rastrellamenti dell'esercito sono almeno duemila, ma il loro numero potrebbe essere molto più alto.

La televisione ha mostrato immagini in bianco e nero, apparentemente grate nel Matabeleland, nelle quali si vedono africani con la schiena

letteralmente sfiorata da colpi di baionetta oppure squassata da colpi di bastone o altro corpo contundente. Esponenti del partito d'opposizione «Zimbabwe African People's Union» (Zapu) — guidato da Joshua Nkomo — hanno riferito che la situazione nel Matabeleland è molto, «ma molto» peggiore del periodo della guerra d'indipendenza contro il regime minoritario bianco dell'ex premier Ian Smith.

Il primo ministro Robert Mugabe ha accusato Nkomo

di essere in combutta con il Sud Africa per rovesciare il governo.

Nkomo ha definito l'accusa una «bugia grossolana». Il vecchio leader nazionalista dello Zimbabwe è stato fermato dalla polizia una settimana fa, mentre si apprestava a partire dalla città meridionale di Bulawayo per il Sud Africa e poi per Londra e Praga. Il passaporto gli è stato ritirato dalle autorità.

Il governo dello Zimbabwe ha proibito ieri sera in modo categorico a tutti i giornalisti

stranieri di recarsi nel Matabeleland.

All'inizio della settimana i vescovi di varie confessioni cristiane hanno chiesto un'inchiesta «indipendente» da parte della Croce rossa internazionale o di Amnesty International sulle notizie di atrocità commesse nella provincia del Matabeleland.

Alle bande che dichiarano la loro fedeltà a Nkomo viene attribuito l'omicidio del primo vicepresidente della confederazione degli agricoltori dello Zimbabwe Yefth Malaba, ucciso insieme ad altre persone, nell'ondata di violenza che si è abbattuta da un anno sulla provincia sud-occidentale del Matabeleland.

Il presidente della confederazione, il Magazire, ha detto ieri che vi sono voci sempre più consistenti, secondo le quali Malaba e altri agricoltori del distretto di Gwaai nella regione di Lupane (Matabeleland), sono stati catturati da una banda di uomini armati all'inizio di questo mese e successivamente fucilati.

## Il «Britannia» arriva in California



San Diego — Il festoso arrivo del panfilo reale «Britannia» nel porto californiano, dove è cominciata la visita negli Usa della Regina Elisabetta e del principe Filippo (Tel. Upi)

I MISSILI SOVIETICI DISLOCA IN TERRITORIO SIRIANO

## Già operative le batterie di «Sam-5» Minaccia allo spazio aereo d'Israele

GERUSALEMME — L'Unione Sovietica ha completato l'installazione di quattro batterie missilistiche terraria «Sam-5» in territorio siriano, che ora sono operative. Così ha riferito ieri il quotidiano israeliano «Jerusalem Post» attribuendo l'informazione a fonti attendibili.

Citando presumibili fonti dei servizi segreti, tre giorni fa, lo stesso giornale aveva scritto che esperti israeliani escludono un ritiro israeliano dal Libano e prevedono un «conflitto o una tensione» fra la Siria e lo stato ebraico a «metà primavera».

L'esperto militare del «Post» ha ricordato che è la prima volta che Mosca dispiega questi avanzatissimi missili fuori dall'Urss. Egli ha aggiunto che è anche la prima volta che Damasco consente ai sovietici di controllare indipendentemente proprie basi sul territorio siriano.

Le batterie — due a Dmer, vicino a Damasco e due a Shamsar, vicino a Homs — sono, infatti, operate da esperti sovietici che saranno «centinaia». I consiglieri sovietici complessivamente impiegati dalle forze armate siriane sono 4500, secondo stime riportate dal giornale.

Esperti militari sostengono che non è difficile distruggere i «Sam-5» ma nel contempo non nascondono le implicazioni politiche conseguenti a un attacco contro vere e proprie basi sovietiche.

Stati Uniti e Israele hanno annesso una grande importanza a questo dispiegamento dei «Sam-5», che hanno una gittata operativa di 29 km in altezza e un raggio d'azione di 300 km tali da mettere in pericolo Israele e le forze americane dislocate sulle coste libanesi e l'isola di Cipro.

Secondo il «Post», l'Arabia Saudita e gli Stati Uniti hanno scarsa influenza sul presidente siriano Assad, che sta ricevendo un rinnovato, crescente appoggio dall'Urss.

Con l'invio dei «Sam-5», Mosca avrebbe compiuto la prima vistosa mossa per recuperare peso nella regione medio-orientale, dopo essersi stata politicamente allontanata con l'avvio del processo di pace israelo-egiziano a Camp David.

## Contro l'«unicorno» Sharon



Tel Aviv — Dimostranti del movimento «Pe now» (Pace adesso) chiedono l'allontanamento di Sharon dal governo. Recano il simbolo dell'unicorno alludendo all'insensibilità dell'ex ministro della difesa di fronte ai massacri palestinesi a Beirut (Tel. Upi)

## ERA STATA PROPRIO THERAN AD AVVIARE LE VENDITE SOTTOCOSTO È un «boomerang» per l'Iran in guerra l'inesorabile crollo dei prezzi petroliferi

TEHERAN — Il governo islamico di Teheran comincia ad avvertire pienamente la gravità della crisi petrolifera mondiale, ma i suoi esponenti non sembrano pensare ad altro che accusare i «governi arabi reazionari», di fare gli interessi dell'imperialismo occidentale, riducendo il prezzo del greggio.

Dopo diversi giorni di assoluto silenzio da parte delle fonti ufficiali, il presidente del parlamento iraniano Hashemi Rafsanjani, considerato il «numero tre» del regime di Khomeini, ha affrontato nei giorni scorsi il problema.

Egli ha detto che l'Iran si trova attualmente di fronte a due gravi problemi: la guerra contro l'Iraq e la crisi petrolifera mondiale. Non ha poi esitato, secondo una consolidata consuetudine, a imputare entrambe le cose ad un «complotto» ordito da Washington per sconfiggere la

rivoluzione isola, sostenendo che gli «ressori occidentali» hanno appreso l'indotto l'Iraq a ridurre l'Iran, e quindi, ridotti conto dell'impossibilità di rovesciare con la forza regimi di Khomeini, hanno deciso di «rassicurare» il regime di Khomeini economicamente.

Mentre la domanda generata di petrolio tende a diminuire, la produzione mondiale di energia, costando i paesi esportatori membri dell'Opec a ridurre la produzione complessiva da 26,88 milioni di barili al giorno nel 1980 ai 17,5 attuali, praticando forti sconti sul «marker price», il prezzo di riferimento Opec, ha fatto risalire dai 500 miliardi al giorno, cui erano state le sue esportazioni, a un crollo della guerra l'Iraq a quasi due mte e mezzo.

Il nodo della questione, già inutilmente affrontato cinque volte in altrettante conferenze Opec tenute negli ultimi 12 mesi, sarà ancora l'atteggiamento di quei paesi. Come l'Iran, che si rifiuta di accettare la quota di produzione imposta dall'organizzazione.

Rafsanjani ha tuttavia ribadito che il suo paese non intende ridurre (in pratica si tratterebbe di dimezzarla) la propria produzione petrolifera, perché, ad esempio, l'Iran ha 40 milioni di abitanti e deve anche finanziare la guerra contro l'Iraq, mentre all'Arabia Saudita è consentito di esportare più di quattro milioni di barili al giorno, pur avendo solo sette milioni di abitanti.

Ciò che Rafsanjani non sembra aver considerato è che negli ultimi due anni l'Iraq ha dovuto ridurre del 60 per cento la produzione di greg-

gio, proprio per evitare il crollo dei prezzi sul saturato mercato internazionale, e ciò mentre l'Iran, al contrario, l'aumentava vendendo al di sotto del prezzo di riferimento.

Pertanto, in mancanza di un accordo generale per una riduzione della produzione, i prezzi del greggio caleranno fatalmente. L'Iran, in particolare, potrebbe trovarsi in serie difficoltà, dato che la sua economia si basa all'85 per cento sui proventi delle esportazioni petrolifere.

Per il prossimo anno (che secondo il calendario iraniano inizia il 21 marzo) Teheran ha messo in bilancio un ricavo di 23 miliardi di dollari, ma per incassarli sarebbe necessario vendere almeno 2,2 milioni di barili di greggio al giorno a non meno di 30 dollari ciascuno, ed entrambe le cifre, alla luce della situazione, appaiono esagerate.



## AVVISI ECONOMICI

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancate inserzioni o omissioni.

I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola: numeri 1-3 lire 250, numeri 16-24 lire 550, numeri 25-50 lire 700, 51-100 lire 1.100, 101-150 lire 1.300, 151-200 lire 1.500, 201-250 lire 1.700, 251-300 lire 1.900, 301-350 lire 2.100, 351-400 lire 2.300, 401-450 lire 2.500, 451-500 lire 2.700, 501-550 lire 2.900, 551-600 lire 3.100, 601-650 lire 3.300, 651-700 lire 3.500, 701-750 lire 3.700, 751-800 lire 3.900, 801-850 lire 4.100, 851-900 lire 4.300, 901-950 lire 4.500, 951-1.000 lire 4.700.

Si avvisa che le inserzioni di offerta di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

### 2 Lavoro pers. servizio Offerte

PRESTASERVIZI referenziata cercai mattina, telef. 631396, 20172

### 3 Impiego e lavoro Richieste

ESPERTA contabile anche meccanizzata paghe contributi Iva pluriennale esperienza ufficio esamina proposte libera subito. Scrivere a Publi-Kompass cassetta n. 9/F 34100 Trieste. 2121/3

SIGNORA offresi banconiera a bar - buffet - trattoria, telef. 830103 ore past. 890/3

STENODATTILO veloce pratica biennale ufficio inglese perfetto telex presenza serietà, offresi, tel. 816662. 2121/3

TRADUTTRICE interprete tedesco, olandese, inglese con esperienza offresi, impiego adeguato, anche stagionale, telefonare ore serali 830273. 2345/3

### 4 Impiego e lavoro Offerte

NEGOZIO laboratorio centrale cerca apprendista volontario massimo 17 anni capace guida Ciao, tel. 774267. 617/4

SINGER S.p.A. Viale XX Settembre n. 1 cerca per proprio negozio abile commesso con patente di guida indispensabile conoscenza lingua slovena, presentarsi oggi lunedì 28.2.83 dalle ore 15 alle 17. 3091/4

SOCIETA' di ricerca sociometrica collaboratrici per Friuli-Venezia Giulia, tel. 0481/44118. 817/4

OOICITA' importanza nazionale le et estera assume zone Trieste e Gorizia per attività vendita persone autotutte età 21-40, telefonare 9.13-15-18 per zona Trieste 826267 zona Gorizia 0481/92033. 606/4

### 5 Rappresentanti Piazzisti

ABBIAMO validissimi prodotti anticorrosivi ferro protettivi legno ci necessitiamo agenti introduttori in tutti i settori: ferramenta industrie Venezia Trieste province limitrofe Sei viale Colombo 8, Trezzano sul Naviglio, 02/445671. 2345/3

CERCO rappresentanti introduttori concessionari e auto-accessori, telef. 0332/202656. 1795/5

### 6 Lavoro a domicilio Artigianato

A.A.A.A.A. IDRAULICO riparazioni scaldabagni caldaie, nuovi impianti riscaldamento, tel. 657588. 2110/6

A.A. PARCHETTI raschiatura verniciatura battiscopa posa Bezze, tel. 768606. 621/6

A. PARCHETTI raschiatura verniciatura riparazioni Gaspini 765668 - 040923 Garanzini 27/4. 695/6

A. TRASLOCCHI tutta Italia eseguiamo rapidamente, prezzi imbattibili, interpellare: 412944. 2110/6

ANTENNA Canalicchio Telefunken altre emittenti specializzati installazioni, prezzi preventivi, gratuiti, garanzia annuale riparazioni immediate Tv colori garantite tre mesi, 763545. 1387/6

ANTENNE Montecarlo Padova Capodistria radioreparazioni transistori autoradio radioregistratori battiscopa Bezze, telefonare 1.41.17. 1234/6

SPECIALISTA Catturazzi pulisce tinte con garanzia lavorazione, stivali, divani, materassi, borsette - stivali ecc. Giulia 13, 795855. 2119/6

### 8 Istruzione

LAUREANDA impartisce ripetizioni tedesco, inglese tutti i livelli, telefonare ore serali 830273. 2345/8

### 10 Acquisti d'occasione

ABITI antichi, tende, tovaglie, bigiotteria, corredi della nonna comperio contanti, telefonare 793972 abitazione 941093. 699/10

CIANFRUSAGLIE vecchie, libri antichi, arredi della nonna soprammobili, compariamo eventualmente sgombrando, telefonare 793972 abitazione 941093. 699/10

MACCHINA da cucire adatta a tappezzerie per tappeti tende larga acquisto, tel. 231193. 118/10

### 12 Commerciali

A.A. MONETE acquisto pagando bene, telef. 631230 chiamare dopo 17.45. 1106/12

ORO argento acquistasi disimpegno polizze. A PREZZI SUPERIORI. CORSO ITALIA 28 primo piano. 402/12

ORO argento monete gioielli orologi acquistiamo a prezzi massimi oreficeria e numismatica Piccolo Gioielli via Pinastica 1. 1106/12

### 13 Alimentari

DILEMA. offerta valida sino a sabato 5 marzo: acqua minerale medicinale Fiuggi a 695, Sangemini a 670, presso le bottigliere di via Commerciale 27, via Tagliarini 2, via Canova 9 oppure direttamente al vostro domicilio telefonando al n. 569602 - 793661 - 418762. 1562/13

### 14 Auto, moto cicli

A.A.A. AUTODEMOLITORE acquista macchine da demolire ritirando sul posto, tel. 821378. 1896/14

A. REKORD Diesel vendesi, viale Ippodromo 2, Duplice. 71/4

A. PEUGEOT 104 vendesi, viale Ippodromo 2, Duplice. 71/4

A. SIMCA 1100 Break perfetta vendesi, viale Ippodromo 2, Duplice. 71/4

A. ALFAUD Sprint nuovissima vendesi, viale Ippodromo 2, Duplice. 71/4

A. ALFETTA 1600 perfetta vendesi, viale Ippodromo 2, Duplice. 71/4

A. FIAT 128 vendesi, viale Ippodromo 2, Duplice. 71/4

A. 112 E 76 in ottime condizioni vende anche a rate Autosalone Cattedo via Fabio Severo 34, tel. 568331. 31/4

ALFA ROMEO ZANARDO RIVENDITORE AUTORIZZATO via del Pozzo 20, tel. 796345. Valutando al massimo il vostro usato offriamo nuove usate con rateazioni fino a 40 mesi senza cambiali permutiamo usato per usato. ALFA ROMEO Alfetta 1800 78-76, Duetto 1600 per amatori, Giulietta 1300 78, Alfaud Sprint Veloce 1500 80, Alfaud 1200 5 M 77, FIAT 2000 Ritmo Abarth 82, Ritmo 105 82, Ritmo Cabriolet 82, Panda 45 81, AUTOBIANCHI A 112 Abarth 81, FORD Fiesta 1100 81, VOLKSWAGEN Golf Diesel 1.800, Golf Cabriolet 80, FIAT Lancia Civic 78, RENAULT 78 TS 78, CITROEN Club 1200 78, MERCEDES BENZ 200 80, RANGE ROVER 4 P 82, MOTO 125 Honda Caston 65 82, Kawasaki Z 400 80, SUMBRAM Talbot GL 80, SUL NOSTRO USATO GARANZIA 3 MESI VISITATECI. 2117/14

AUTOSALONE RENAULT GIROMETTA occasioni: Renault 5 TL 4 porte, 5 TL, 4 GTL, Golf GTI, Maggiora, Audi 80, 126, Panda 30, 128 Rally, 132, Lancia Delta 1500, Citroen 2 cv, Peugeot 104 25, permutiamo usato per usato, pagamento rateale. Via Franca 4/2, tel. 750749. 2053/14

CONCESSIONARIA Peugeot-Talbot Padova De Carli, via 47, 327782, Kawasaki 400 79, Giulietta 1.6, A 112 70 HP 82, A 112 E, Mini 120, Mercedes 250 T1, Renault 20, 18-14 TS-5, TL, Citroen CX 2.4, CIT 78, CX 2.0, Dyane 6, Panda 45, 128 3 P, 131 1.3, 132 GL, Peugeot 305 SR, 304 Diesel, Simca 1000 1100 E33, Cangini, Piccola, Horizon 1.5 GLS, Solara SX, Sunbeam 1.0 GL - 1.6 TL, Bagheera. 1796/14

FIAT usato sicuro presso l'Autosalone Fiat via F. Severo 65, tel. 54089: vendita autovetture nuove e usate pagamento senza cambiali anticipi, Piccola, occasioni garantite 3 mesi: Fiat 126 Personal 650 79, Fiat 127 900 3 P Special 81, 127 1050 GL 3 P 72, Ritmo 800 127 1978, 131 1.3 Special 1977, 128 GL 1978, Autobianchi A 112 EL 1979, A 112 EL 79, A 112 E Abarth 70 HP 78, Renault 5 TL 75, Renault TL 76, Alfetta 1.8 73, Citroen CX Pallas 78, vetture sotto il 1.000.000. Alfa 2000 73, Citroen DS 19.74. 546/14

FIAT 127 1977 privato vende Orel via Emo 26, pomeriggio feriali. 2029/14

FIATOTECNICA Giuliana via Fabio Severo 42, tel. 569121. Occasioni: BMW 1602 73 - 2002 73 - 320 78 77 78 820 77 81 3.0 CSIL 73, Volvo 343 79-80 - 244 78 - 245 Diesel 79, Alfa Romeo Alfetta 1.6 79, Alfetta CIT 1.6 79, Giulietta 1.3 Super 78, 132 1.7 79, 124 Sport Abarth 73, Mercedes 200 D 79 - 240 D 74 - 280 SE 78. 1964/14

FORD Capri 1300 ottima vendesi 650.000 causa militare, tel. 748477 past. 81/4

HORIZON 1300 80 splendide condizioni vende anche a rate Autosalone Cattedo via Fabio Severo 34, tel. 568331. 31/4

JAGUAR bianco 4200 ultimo tipo 2000, A 112 Abarth recentissima, Alfa Romeo 1500, Alfetta 2000 Turbo Diesel tutte perfettissime vende privato tutti i facilitazioni, pagamento, tel. 64640 ore uff. 2010/14

LAND Rover passo lungo Diesel Capri 78, Rover Diesel 9 posti 74, Munga 1975, 500 Giardiniera, 112, Porsche 1600, 238 Camper 78 e Furgoni 238 facilitazioni di pagamento, tel. 231193. 61/4

MERCEDES 200 bianca 77 ottime condizioni vende concessionaria Nascimben. 2038/14

MERCEDES 240 D metallizzata argento 1981 accessoriata con garanzia vende concessionaria Nascimben, tel. 232277. 2038/14

OCASIONISSIME: VENDON SI SENZA ANTICIPO, SENZA CAMBIALI, FINO A 40 MESI: 126 P 77-78, 127 Super 82, Beta 1.6 C 78, Porsche 911 T, A 112 Eleganti 77, Daimler 8 V Salotto A 112 Abarth 79, R 5 TL 77, Alfaud 1.5 TL 79, MGA 55, 500 L 69, Ritmo Diesel 80, Panda 45 82, Furgone Cangini 76, Ritmo 80 CL 78, R 5 Turbo 82, Golf GLD 80, Porsche 924 Turbo 80, A 112 Eleganti 81, AUTOCASCONI VIA ROMAGNA 6, 040/61126. 1839/14

PRIVATO vende Giulietta 1800 ultimo tipo in garanzia via Foscolo 30. 1234/14

RENAULT 18 GTL 79 in ottime stato vende anche ratealmente Autosalone Cattedo via Fabio Severo 34, tel. 568331. 31/4

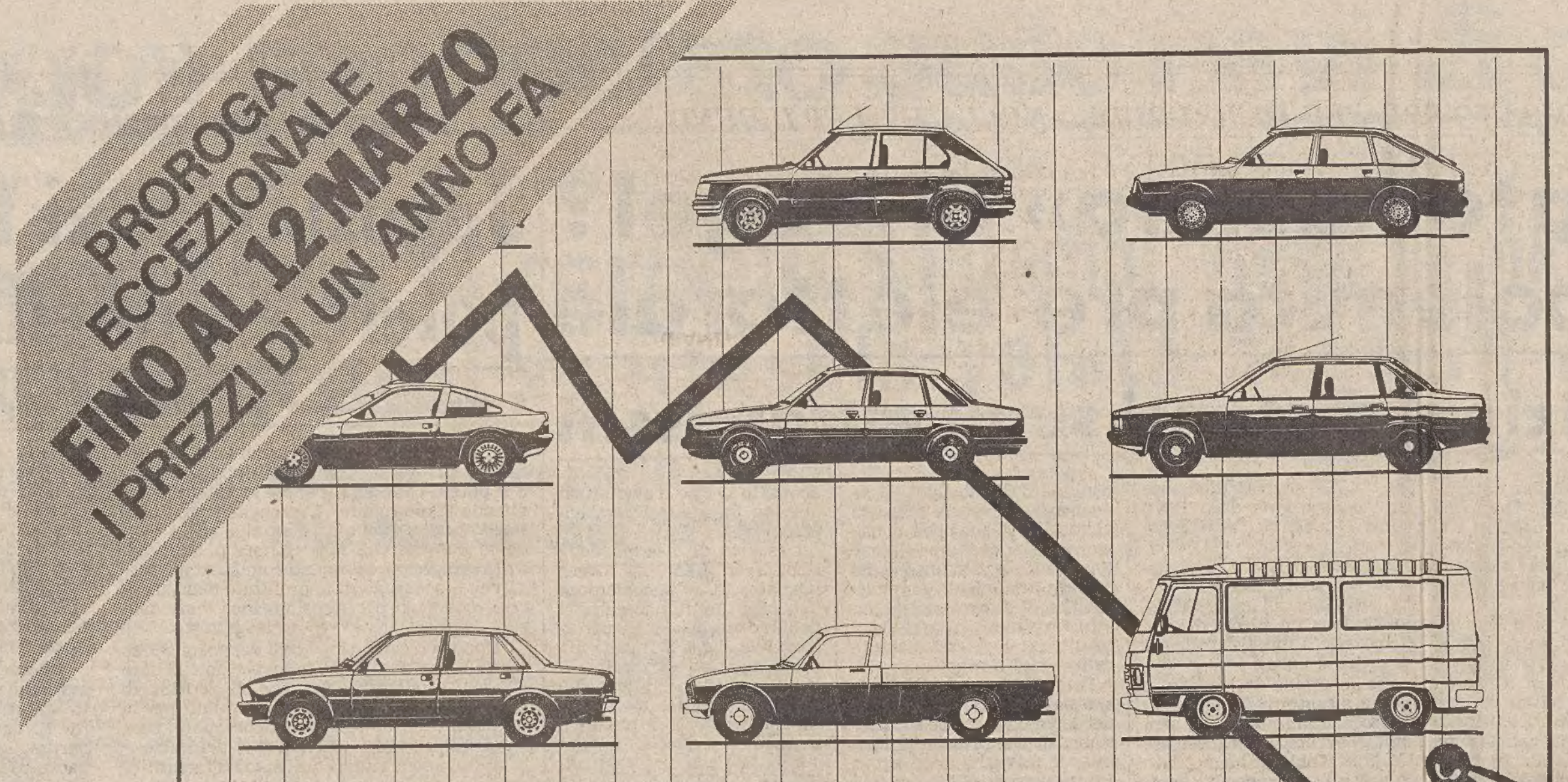
VENDESI Mini Minor 850 messa a nuovo. Autormessa via Malolico. 500 P 1970 perfette condizioni Strada Monte d'Oro 8. 61/4

### 15 Roulotte nautica, sport

VENDO bellissimo motoscafo Stobrore 34, 4 cabine, ampia cabina poppa, Deck Saloon, perfette condizioni, tel. 0431/74118. 680/15

### 17 Stanze e pensioni Offerte

AFITTATO stanza centralissima con comodo cucina e bagno. 6595/1. 2120/17



## "PEUGEOT TALBOT SERIE JOLLY PRONTA CONSEGNA"

# IL JOLLY CHE BATTE L'INFLAZIONE.

## OGGI IL PREZZO DEL 1° MARZO 1982.

Dire che nell'ultimo anno l'inflazione ha avuto un incremento del 16,3% è fare un discorso chiaro. La Peugeot Talbot non ti parla di sconti, dilazioni, prezzi bloccati. Niente "se" e niente "ma". La Peugeot Talbot fa solo discorsi chiari, come dirti che puoi acquistare al prezzo di un anno fa. Scegli nella vastissima gamma Peugeot Talbot, disponibile presso i Concessionari, un'auto nuova fiammante contraddistinta dal Jolly Pronta Consegna:

La pagherai al prezzo del 1° Marzo 1982 (IVA e trasporto compresi)

Solo un milione di anticipo\*

48 mesi senza cambiali\* (Finanziamenti diretti P.S.A. Finanziaria S.p.A.)

Vai dai Concessionari della Peugeot Talbot, il Jolly che batte l'inflazione ti aspetta dal 22 Gennaio al 22 Marzo 1983

## L'AFFARE DELL'ANNO DAI CONCESSIONARI DELLA "PEUGEOT TALBOT"

\*Con riserva di accettazione da parte della P.S.A. Finanziaria S.p.A.

### 18 Appartamenti e locali Richieste offerte

CERCO urgentemente appartamento camera, cucina e servizio interno anche da restaurare, telefonare ore 13-14, tel. 767036. 2115/18

### 19 Appartamenti e locali Offerte affitto

AMBULATORIO medico affittasi Monfalcone centro rifiniture accurate pronta consegna, Agenzia Italia, tel. 74404. 184/19

BOX macchina, complesso Viminia, moderno affittaturo 80.000-90.000, telefonare 767993. 677/19

UFFICI centrali. ABITAZIONI. Prosecco confitti soli; Sistiana mobiliata, affittaturo, telefonare 767993. 677/19

### 20 Capitali Aziende

CERCO tabacchino in gestione, telef. 813671. 2080/20

ERBORISTERIA con cosmesi e dietetica cede in grosso centro balneare (Ves), tel. 0421/90020. 2031/20

MONFALCONE CENTRO cede si avviatissimo bar - tavola calda, telef. 0481/40117 ore past. 192/20

VENDESI negozio zona centralissima muri e licenza IX - X e XIV/2. Scrivere a Publikompass cassetta n. 49/E 34100 Trieste. 2039/20

### 21 Case, ville, terreni Acquisti

ACQUISTO contanti appartamento libero 40-60 mq tratto solo con privati, telefonare 755059. 142/21

PRIVATO compra appartamento 2 stanze, cucina, bagno, pagamento contanti, telef. 768744. 2061/21

### 22 Case, ville, terreni Vendite

ACIT tel. 734866. Rolano vendesi 2 stanze cucina wc stanzino per bagno 30.000.000. 1832/22

ACIT tel. 734866. D'Annunzio vendesi soggiorno cucinino tre stanze tutti comorti. 1832/22

ACIT tel. 734866. Via Foscolo stanza cucina rimesso nuovo 18.000.000. 1832/22

ACIT tel. 734866. Fabio Severo salone due stanze stanzetta cucina servizio tutti comorti vendesi. 1832/22

ACIT tel. 734866. Trebiciano consegna dicembre vendesi appartamento villa bifamiliare con terreno proprio salone tre stanze tripli servizi taverna. 1832/22

APPARTAMENTO 103 mq autonomo, climatizzato, Clamcin 6, 65 metri pagamento da concordare vendendo privatamente, tel. 60996. 1563/22

BONZANINI appartamento Donadoni ammezzato due camere cucina servizi separati riscaldamento vendesi, tel. 631792. 540/22

BONZANINI appartamento Petronio ultimo piano tre camere soggiorno cucinino servizi separati poggioli vista vendesi, tel. 631792. 540/22

BONZANINI negozio Ruggero Manna 28 mq vendesi, tel. 631792. 540/22

BONZANINI negozio occupato Rossini 85 mq più 40 mq sopralco vendesi, tel. 631792. 545/22

CANARUTTO vende Monfalcone appartamento in casetta con giardino, tel. 040/69349. 192/22

CANARUTTO vende Monfalcone villa con due appartamenti, grande parco, tel. 040/69349. 192/22

CANARUTTO vende Cornons terreno mq 10.000 recintato, costruibili mq 1600 per 4000 cubi, tel. 040/69349. 419/22

CENTRALE libero 5 stanze, accessori, 2 bagni, riscaldamento, ascensore totale 170 mq, vendesi facilitazioni. Visitare Scussa 5 terzo piano ore 18-17. 696/22

CENTRALISSIMO 3 stanze servizio poggioli poggiolo centralina, vendesi libero, Esperia Battisti 4, tel. 750777. 545/22

CERVIGNANO zona centrale vendesi NUOVI APPARTAMENTI con 1-2 camere soggiorno servizi, mutuo 40% circa. ALTRI NUOVI mobiliati alto reddito già affittati escluso equo canone ore ufficio 0481/74404 - 0431/30752. 124/22

COMMERCIALE costruzione palazzina, appartamenti 2 stanze, salone, doppi servizi, ampie terrazze, vista mare, autoriscaldamento metano, posto auto e cantina. MUTUI 20 ANNI, vendesi. ESPERIA Battisti 4, tel. 750777. 545/22

PARO DELLA VITTORIA IMPIANTI appartamenti splendidi vista portici giardini privati impianti autonomi mutuo prontissimo, tel. 69131 - 60261. 2057/22

GORIZIA zona San Rocco bifamiliare in costruzione, posto macchina, tavernetta, vendesi al grezzo, telefonare 0481/82578 ore 20.30. 114/22

GORIZIA via Cipriani, quarto piano vendesi appartamento occupato 85 enne, 55 mq, due terrazze, cantina, mutuo esistente 30 milioni, tel. 0481/82578 ore 20.30. 114/22

GORIZIA vendesi appartamento in residence 3 letto doppi servizi cantina taverna 70 mq doppio garage Agenzia Gabbiano 0481/45947. 122/22

GORIZIA vendesi nuove caschelette svolte su due piani mansarda cantina garage. Possibilità mutuo Agenzia Gabbiano 0481/45947. 122/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SANSOVINO 3 stanze, tinello, cucinino, bagno, poggiolo, autoriscaldamento ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SANSOVINO 3 stanze, tinello, cucinino, bagno, poggiolo, autoriscaldamento ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende appartamento occupato, Botteriano 2 stanze, cucinino, bagno, poggiolo, riscaldamento, riscaldamento. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22

IMMOBILIARE CIVICA vende SETTEFONTANE 2 stanze, cucina, bagno, terrazza, cantina, ascensore. S. Lazzaro 10, tel. 61712. 2061/22